В13
168

ТРЕТЬЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ

В13 Т68

ТРЕТЬЯ СЕССИЯ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА

АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ

ИЗДАНИЕ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССРНП — 1940

ГОСУДАРСТВ. ПУБЛИЧНАЯ
ИСТОРИЧЕСКАЯ
БИБЛИОТЕКА

666262

Заседание первое

(29-го июня 1940 года, утреннее).

Появление в президиуме председателя Верховного Совета АССР Немцев Поволжья тов. КОРБМАХЕР и заместителей председателя т. т. Морозова и Ковалевой, а в ложах — членов Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья и членов правительства встречается шумными аплодисментами.

Председательствует председатель Верховного Совета АССР Немцев Поволжья т. Г. Г. КОРБМАХЕР.

Председатель. Товарищи депутаты Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья!

Третью Сессию Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья объявляю открытой.

На рассмотрение Третьей Сессии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья вносятся следующие вопросы:

Первый вопрос—утверждение государственного бюджета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год и утверждение отчета об исполнении государственного бюджета АССР Немцев Поволжья за 1939 год.

Этот вопрос вносится на рассмотрение Сессии Советом Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья.

Второй вопрос — об утверждении Указов Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, принятых между Второй и Третьей Сессиями и подлежащих утверждению Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Кто имеет слово по повестке дня?

Голос с места. Разрешите мне.

Председатель. Слово имеет депутат Пичугин.

А. Г. Пичугин (Краснокутский избирательный округ, Краснокутский кантон).

Товарищи депутаты! Вопросы, выдвигаемые на обсуждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР НП и оглашен-

ные председателем Верховного Совета тов. Корбмахер имеют большое значение для Немреспублики.

Я считаю вполне целесообразным обсуждение этих вопросов данной Сессией и предлагаю включить оглашенные вопросы в порядок дня работы Третьей Сессии Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья.

Председатель. Кто из депутатов желает еще взять слово по повестке дня?

Голос с места. Голосовать.

Председатель. Желающих нет. Разрешите перейти к голосованию. Кто за то, чтобы утвердить оглашенную повестку дня? Кто против? Против нет.

Таким образом, единогласно утверждается порядок дня Сессии. Приступаем к обсуждению первого вопроса порядка дня Сессии: утверждение государственного бюджета АССР Немцев Поволжья на 1940 год и утверждение отчета об исполнении государственного бюджета АССР Немцев Поволжья за 1939 год.

Слово для доклада о бюджете АССР НП на 1940 год и исполнении бюджета за 1939 год предоставляется Народному Комиссару Финансов АССР Немцев Поволжья тов. Майер. (Аплодисменты).

И. И. МАЙЕР (Народный Комиссар Финансов АССР Немцев Поволжья). Товарищи депутаты! В соответствии со статьей 18-й Конституции Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья вам предстоит обсудить и утвердить бюджет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год и отчет об исполнении бюджета за 1939 год.

Бюджет Немреспублики на 1940 год, как и государственный бюджет всего нашего великого Советского Союза, отражает дальнейший могучий рост хозяйства и культуры нашей великой родины, повышение материального благосостояния и культурного уровня широких масс трудящихся.

За время, прошедшее после Второй Сессии Верховного Совета АССР НП, Советский Союз под руководством большевистской партии и великого вождя народов товарища Сталина одержал новые замечательные победы в хозяйственном и культурном строительстве, укреплении обороноспособности страны Советов.

В 1939 году прирост продукции промышленности СССР составил 14.7 проц. На основе дальнейшего развития стахановского движения, внедрения новых форм его — многостаночничества и совмещения профессий, широкого развертывания социалистического соревнования — производительность

труда в промышленности поднялась за прошлый год на 16,7 проц.

Открывшаяся недавно Всесоюзная сельскохозяйственная выставка 1940 года является ярчайшим свидетельством торжества колхозного строя, растущих успехов социалистического земледелия и животноводства. Это показывает, что задачи, поставленные XVIII съездом партии Ленина—Сталина, успешно претворяются в жизнь.

В результате неуклонного проведения мудрой ленинско-сталинской национальной политики, благодаря огромной помощи Центрального Комитета партии, правительства и лично товарища СТАЛИНА наша республика добилась в 1939 году также успехов в хозяйственном и культурном строительстве.

В каждой статье государственного бюджета нашей родины отражена сталинская забота о людях, каждая цифра расходов и доходов соответствует интересам трудящихся, служит великому делу борьбы за победу коммунизма.

I. Итоги исполнения бюджета АССР НП за 1939 год

Товарищи депутаты! Автономная Советская Социалистическая Республика Немцев Поволжья за истекший 1939 год достигла немалых успехов в области развития промышленности. В сравнении с 1938 годом, продукция государственной промышленности АССР НП увеличилась на 9,6 проц. и промысловой кооперации — на 25,8 проц. Увеличение продукции государственной промышленности нашей республики за 1939 год происходило при одновременном повышении производительности труда (на 7,5 проц.). Капиталовложения по подведомственному хозяйству АССР НП в прошлом году составили 5,3 млн. рублей. Продукция кантонной и городской промышленности выросла против 1938 г. на 57 проц., т. е. на сумму в 2.400.000 рублей. Вступило в строй 7 новых предприятий кантонного значения.

Выросла продукция сельского хозяйства, значительно увеличилось количество тракторов, комбайнов и других сложных сельскохозяйственных машин.

Наряду с подъемом промышленности и сельского хозяйства шел рост благосостояния и культуры трудящихся Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья.

Розничный товарооборот нашей республики в 1939 году вырос до 364,9 млн. руб., превысив 1938 г. на 83,9 млн. руб. Одни эти цифры красноречиво говорят о повышении материального благосостояния трудящихся города и деревни.

Построено 5 новых школ в городах и селах. Число коек в больницах увеличилось на 252, количество учащихся только в начальных, неполных средних и средних школах достигло 115.000 чел., что составляет по сравнению с 1937 годом рост в 18 проц.

Бюджет АССР НП за 1939 год, с учетом всех внесенных в него в процессе исполнения изменений, составил 115.762 тыс. руб., он вырос против 1938 года на 15.700 тыс. руб., или на 15 проц. Однако доходная часть бюджета АССР НП выполнена в сумме 111.638,3 тыс. руб., или на 96,4 проц., а к утвержденному Второй Сессией Верховного Совета объему бюджета — на 98,1 проц. Необходимо отметить особенно низкое поступление доходов по республиканскому бюджету (на 95,6 проц.) и отдельным кантонам — Гнаденфлюрскому (на 95,4 проц.), Иловатскому (на 89,8) и поселковому совету «Красный текстильщик» (на 85 проц.).

При значительном перевыполнении в целом по республике плана отчислений от налога с оборота (в сумме свыше 6.000 тыс. руб.) отдельные отрасли промышленности все же не довнесли в бюджет налога с оборота: Главнефтесбыт 2.436 тыс. руб., Текстильсбыт 1.200 тыс. руб., Главмаслопром 1.200 тыс. руб. Причины невыполнения ими обязательств по отчислениям кроются в том, что они не освоили выделенных им товарных фондов и не было с их стороны достаточно решительной борьбы за выполнение торгфинпланов.

План поступлений в бюджет собственных закрепленных за ним доходов выполнен в размере 46.888,4 тыс. руб. против предусмотренных бюджетом 55.408,2 тыс. руб., или только на 84,6 проц. Одна только промышленность немреспубликанского подчинения недодала бюджету 8.024 тыс. руб., или 53,7 проц. суммы, предусмотренной по бюджету.

Невыполнение платежей по отчислениям от прибылей объясняется тем, что руководители хозорганов не обеспечили выполнение своих производственно-финансовых планов. Например, недополучение от легкой промышленности 7.585 тыс. руб. объясняется исключительно плохой работой предприятий легкой промышленности и в особенности прядильной фабрики им. Самойловой, которая недовыполнила производственную программу на 22,1 проц., а это в значительной степени отразилось на выполнении производственной программы ткацкими и трикотажными фабриками. Себестоимость продукции вместо снижения здесь выросла против плана на 6,3 проц., в результате потери только по сравнимой продукции составляют 3.509 тыс. рублей.

По налогам и сборам с населения финансовые органы нашей республики добились выполнения плана на 100 проц., но не по всем платежам. Невыполнен план по основным пла-

тежам — по подоходному денежному налогу с колхозов, сельскому культсбору, налогу со строений. Это говорит о неудовлетворительной работе ряда финансовых органов.

Имеются значительные недоимки по сельхозналогу (444 тыс. руб.), сельскому культсбору (26,4 тыс. руб.). Огромная сумма недоимок является свидетельством того, что финансовые органы недостаточно развернули организационно-массовую работу среди населения, не используют всех предоставленных законом прав для решительного взыскания недоимок. Особенный либерализм проявляется в отношении единоличных крестьянских хозяйств.

Бюджет АССР Немцев Поволжья за 1939 год по расходам выполнен в размере 108.501,3 тыс. руб., или на 93,7 проц. от общей суммы расходов (115.762 тыс. руб.). На финансирование народного хозяйства в 1939 году из бюджета направлено 19.316 тыс. руб., или 17,8 проц. от общей суммы всех расходов бюджета. Расходы на социально-культурные мероприятия в 1939 году составили 73.697,3 тыс. руб. Удельный вес этих расходов занимает две трети всех расходов прошлого года. Эти расходы 1939 года почти в три раза превышают общий объем бюджета АССР Немцев Поволжья за 1933 год. Такой огромный рост расходов на нужды культурного строительства возможен только в условиях социалистического государства.

Необходимо сказать и о существенных недостатках исполнения бюджета за 1939 год. Народное хозяйство Немреспублики недофинансировано из бюджета на большую сумму — около четырех миллионов рублей. Это является результатом невыполнения отдельными хозорганами промфинпланов и неполным освоением ими бюджетных ассигнований.

Предприятия Наркомата легкой промышленности недофинансированы на сумму около 1.675 тыс. руб., или на 57 проц. бюджетных назначений вследствие того, что финансирование из бюджета было поставлено в прямую зависимость от хода выполнения ими своих обязательств перед бюджетом в части своевременного отчисления прибылей в бюджет.

Жилищно-коммунальное хозяйство недофинансировано на 350—400 тыс. руб., и объясняется это тем, что органы Наркомхоза (в основном по г. Энгельсу) не освоили капиталовложения и внелимитные затраты. В особенности надо отметить, что не освоено по гор. Энгельсу 117 тыс. рублей на благоустройство колхозного рынка.

На прошлой, Второй Сессии Верховного Совета АССР НП депутаты подвергли жесткой критике работу Управления по делам искусств, которое из года в год не выполняет своих производственных и финансовых планов. Итоги 1939 года показывают, что положение здесь не изменилось, а именно:

если в 1938 г. план всех предприятий по числу спектаклей и концертов был выполнен на 71,3 проц., по валовому сбору — на 69,4 проц., то в 1939 году план по числу спектаклей и концертов выполнен всего лишь на 67 проц. и по валовому сбору — на 73 проц.

В результате такого положения и несмотря на полное финансирование из бюджета всех предприятий искусства в 1939 году, они пришли к 1 января 1940 г. с непокрытым убытком в 500 тыс. руб. Это показывает, что начальник Управления по делам искусств тов. Докунин не выполнил указаний Второй Сессии Верховного Совета АССР НП о повышении рентабельности работы предприятий. Сильна у него и у директоров предприятий тенденция покрыть убытки за счет бюджетных средств.

На содержание органов государственного управления за 1939 год по АССР НП в целом мы имеем значительное сокращение расходов. Так, если в 1938 году по АССР НП был допущен перерасход в сумме 125,6 тыс. руб., то за 1939 год в расходах на управление имеем относительную экономию, свыше 300 тыс. рублей.

Однако и при наличии экономии по расходам на управление в целом по АССР НП еще не исключены факты недисциплинированности, так как по фондам зарплаты перерасход определяется в сумме 50 тыс. руб. Отдельные руководители исполкомов и наркоматов еще не уяснили себе совершенно определенных требований партии и правительства об удешевлении содержания государственного аппарата и максимальной экономии, допускают завышение штатов и ставок. К таким относятся: Красноярский кантисполком — перерасход 13 тыс. руб., Краснокутский — 11 тыс. руб., Золотовский — 8 тыс. руб. и другие, Наркомзем, Наркомпрос, Наркомместпром.

Сессия Верховного Совета АССР НП должна потребовать от всех руководителей наркоматов, исполкомов, предприятий и учреждений подлинно большевистского отношения к исполнению бюджета как по доходам, так и расходам.

II. Доходы бюджета АССР НП на 1940 год

Бюджет на 1940 год составлен в соответствии с народнохозяйственным планом Немреспублики. Доходы бюджета определены Совнаркомом АССР НП в сумме 112.853,5 тыс. руб., в том числе: республиканский бюджет в сумме 38.120,9 тыс. руб. и бюджет городов и кантонов в сумме 74.993,6 тыс. рублей.

Доходная часть бюджета складывается из следующих основных поступлений:

ИСТОЧНИК ДОХОДА	Сумма в тысячах рублей	Рост в % к 1939 г.
Всего доходов	**112,853,5**	**+ 2,7**
В том числе:		
1. Отчисления от налога с оборота	37,087,3	— 43
2. Отчисления от прибылей	18,539,3	+ 119
3. Подоходный налог с обобществленного сектора	13,262,3	+ 34
4. Отчисления от государственного займа	6,509,1	— 84
5. Налоги и сборы с населения	18,435,7	+ 38
6. Доходы машинно-тракторных станций	6,750,0	+ 10[illegible]

Существенной особенностью бюджета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год является значительный рост собственных (от своего хозяйства) доходов, получение которых непосредственно зависит от успешной работы наркоматов Немреспублики, местных Советов депутатов трудящихся и подведомственных им учреждений, предприятий и организаций. Они увеличиваются против исполнения прошлого года с 46.888,4 тыс. руб. до 75.766,2 тыс. руб., или на 67 проц., а удельный вес их в бюджете повышается с 42 до 67,1 процента.

В связи с таким ростом этого рода доходов отчисления из союзного бюджета — от налога с оборота — уменьшатся с 65.010,9 тыс. руб. до 37.087,3 тыс. руб.

Эти существенные изменения в структуре бюджета обязывают местные Советы депутатов трудящихся, финансовые и все советские и хозяйственные организации АССР НП по-большевистски бороться за выполнение плана доходов, количественных и качественных показателей промфинпланов, за использование огромных резервов, имеющихся в местном хозяйстве.

Отчисления от налога с оборота

Рост производства промышленной продукции и увеличение товарооборота в нашей стране в соответствии с народнохозяйственным планом на 1940 год, составленным с учетом безусловного выполнения решений XVIII партийного съезда, создает трудовую экономическую базу для успешного выполнения плана государственных доходов. План на 1940 год по налогу с оборота по Немреспублике Совнаркомом принят в сумме 234.000 тыс. руб., что составляет рост против 1939 года на 26.168 тыс. руб. Отчисления от налога с оборота в бюджет по АССР НП утверждены в сумме 37.087,3 тыс. руб. План по налогу с оборота за 1939 г. по Немреспублике перевыполнен на 20 млн. рублей. Это говорит об огромном росте нашего социалистического хозяйства.

Но у нас есть много фактов, когда некоторые хозяйственники не выполняют своих обязательств перед государством, задерживают платежи в бюджет, не принимают мер к продвижению и отгрузке товаров и своевременной выписке счетов (Заготзерно, промкооперация, Немсыртрест, Немптицепром), что создало недоимку на 1 января 1940 г. за хозорганами в сумме 554 тыс. руб.

Необходимо отметить, что по данному виду еще не исчерпаны все ресурсы, имеющиеся на наших предприятиях, использование которых зависит от большевистского отношения к делу всех руководителей хозорганов, предприятий и учреждений. В 1940 году все эти резервы должны быть найдены и включены в производство. Финансовые работники сделали еще мало в этом вопросе, чувствуется слабость в разрешении этой задачи, направленной на то, чтобы дать больше товаров населению и получить дополнительные доходы для финансирования социально-культурных мероприятий.

Отчисления от прибылей

Вторым важным источником доходов бюджета являются отчисления от прибылей государственных предприятий. В 1940 году государственные предприятия должны дать всего 25.415 тыс. руб. прибыли, что составляет рост против фактического исполнения прошлого года на 104 проц. Отчисления от прибылей в бюджет АССР НП растут из года в год и доходят в 1940 году до 18.539 тыс. руб. против 8.466 тыс. руб., полученных в 1939 году.

Решающее место занимает промышленность. Отчисления от прибылей промышленности в бюджет намечены в сумме 14.419 тыс. руб., что составляет 77,8 проц. к общей сумме отчислений от прибылей. Одно лишь выполнение задания по снижению себестоимости должно дать государству свыше 2 млн. рублей. Всемерное снижение себестоимости является важнейшей народнохозяйственной задачей всех руководителей наркоматов и предприятий.

Справедливо охарактеризованная тов. Молотовым на XVIII съезде ВКП(б), как антигосударственная и антибольшевистская, практика беззаботного отношения к экономике у нас еще окончательно не изжита. Приведу несколько таких примеров. По предприятиям Наркомата легкой промышленности потери по сортности за 1939 год составили 607 тыс. руб., по Управлению стройматериалов потери от брака дали 184 тыс. руб., сверхплановые убытки только по кирпично-черепичному заводу достигли огромной суммы в 594 тыс. руб. Или возьмем такие организации, как Топтрест и Топливное управление, которые получают от государства миллионы рублей, а результата в их работе не видно, топливом республику не снаб-

жают. Как видите, такая бесхозяйственность и беззаботность дорого обходится государству.

Особо надо остановиться на хозяйственно-финансовой деятельности Наркомата легкой промышленности, работа которого была подвергнута резкой критике на Второй Сессии Верховного Совета АССР НП.

Должен заявить, что многие недостатки в работе Наркомлегпрома, отмечавшиеся в прошлом году, сейчас не изжиты. Правда, заметное улучшение достигнуто, но только на отдельных участках. Мало сделано для ликвидации потерь по сортности и совсем ничего не сделано по снижению себестоимости. План накопления в 1939 году не выполнен на 54,4 проц., что составило сумму в абсолютном выражении около 9 миллионов рублей. В торгующих организациях Наркомторга дебиторской задолженности в 1939 году списано 627 тыс. руб., также очень велики суммы потерь от брака и порчи товаров.

Необходимо решительным образом покончить с такого рода бесхозяйственностью, поднять работу промышленных и торговых организаций на уровень задач, поставленных XVIII съездом нашей партии.

Принятый Президиумом Верховного Совета СССР по предложению IX пленума ВЦСПС Указ о переходе на восьмичасовой рабочий день, на семидневную рабочую неделю и о запрещении самовольного ухода рабочих и служащих с предприятий и учреждений и постановление Совета Народных Комиссаров СССР «О повышении норм выработки и снижении расценок в связи с переходом на восьмичасовой рабочий день» одобрен всеми рабочими, служащими, интеллигенцией. Осуществление этого Указа даст стране больше машин, танков, самолетов и товаров широкого потребления. Это—удар по дезорганизаторам социалистического производства, мешающим честным рабочим выполнять и перевыполнять свои планы производства.

Переход на восьмичасовой рабочий день и на семидневную неделю открывает огромные возможности роста производительности труда, увеличения выработки продукции во всех отраслях нашего народного хозяйства, даст большую экономию расходов на управление.

Задача каждого руководителя — хозяйственника, всех партийных и советских органов сделать все для того, чтобы эти возможности использовать полностью и тем самым крепить оборонную и экономическую мощь нашей великой родины.

Налоги и сборы с населения

Характерная особенность нашего бюджета состоит в том, что основная доля его доходов поступает от социалистического хозяйства. Налоги и сборы с населения, их удельный вес в бюджете Немреспублики занимают небольшой процент.

Поступления от налогов и сборов с населения в бюджет нашей республики на 1940 год составляют 18.435,9 тыс. руб.

Несмотря однако на незначительный удельный вес в бюджете налогов и сборов с населения, работа финорганов на этом участке имеет большое политическое значение и требует к себе исключительного внимания со стороны местных Советов депутатов трудящихся.

На Второй Сессии Верховного Совета АССР НП депутаты справедливо указывали на недостатки работы Наркомфина и его местных органов в этой области. Все эти указания Наркомфином были учтены, и налоговая работа за 1939 год значительно улучшилась.

Общее годовое задание по бюджету, как я указывал выше, выполнено на 100 процентов, а оперативный план, включая и сбор средств по самообложению, выполнен на 109 проц.

В 1939 году и начале 1940 года в борьбе за выполнение плана и улучшение налоговой работы выросли ряды отличников и ударников финансовой системы. Имена их надо назвать на Сессии. Такие люди, как Кемпф Эмилия, Готфрид И. Д., Герман И. Д., Кратц И. Я., Вервейн Я. П., Герман Я. П., Гаан Г. Г., Гербер Г. И., Комиссаренко, Чепченко, Иванов и десятки других, показали образцы большевистской работы в борьбе за выполнение финансовых планов.

Но достигнутые в 1939 году успехи финансовые органы не сумели закрепить в I квартале 1940 года. В результате план I квартала был выполнен на 93,7 проц., а II квартала — на 20 июня — выполнен на 92,4 проц.

Наркомфин должен оказать практическую помощь отстающим кантонам. Но руководители финорганов этих кантонов обязаны коренным образом перестроить свою работу и вывести с помощью партийных и советских организаций свои кантоны в ряды передовых.

Шестая Сессия Верховного Совета СССР приняла новые законы о подоходном налоге с населения и сборе на нужды жилищного и культурно-бытового строительства.

Задача финансовых органов состоит в том, чтобы обеспечить своевременное и правильное проведение этих законов.

Государственные займы и вклады в сберегательные кассы

В доходах бюджета отчисления от госзаймов занимают видное место. Эти отчисления должны поступить в 1940 году в сумме 6.509 тыс. рублей.

Следует отметить, что при проведении подписки на заем в 1939 г. были некоторые недочеты. Значительному количеству рабочих, служащих, находящихся в отпуску, не была предоставлена возможность подписаться на заем. Недостаточной была также работа по сбору займовых средств с колхозников.

Необходимо обратить внимание местных советов и финорганов на важную роль, которую играют в размещении наших займов и привлечении вкладов в сберкассы комиссии содействия госкредиту и сберегательному делу. Надо всемерно укрепить состав комсодов, подобрать и утвердить на заседаниях исполкомов кантонных Советов уполномоченных сельисполкомов по займу и оказывать им систематическую помощь в работе.

Сберкассы являются одним из очень важных участков финансовой работы. В 1939 году по АССР НП открыто 56 новых сберкасс. В этом году будет открыто еще 14 новых сберкасс. Этим создаются лучшие условия для обслуживания сберкассами трудящихся нашей республики. На 1 января 1940 года в сберкассах нашей республики хранилось вкладов 10.5 миллиона рублей. Общее число вкладчиков составляет 32.000 человек. Работу сберкасс по привлечению вкладов следует, однако, признать еще недостаточной, так как намеченный на 1939 год план привлечения вкладов не выполнен.

Государственное страхование

Принятый Шестой Сессией Верховного Совета Союза ССР Закон об обязательном окладном страховании с особой силой подчеркивает огромное значение государственного страхования в деле охраны социалистической собственности и укрепления колхозного производства. Вместе с тем он направлен на охрану имущественных интересов трудящихся. Советское государственное страхование не только оказывает материальную помощь хозяйствам, пострадавшим от стихийных бедствий и несчастных случаев, но и принимает меры к предупреждению возможности гибели или порчи застрахованного имущества.

В текущем году по обязательному окладному страхованию, в связи с введением в нашей республике страхования посевов сельскохозяйственных культур от вымочек, вымерзания, выпревания, заморозков и наводнения, и введением страхования овец, коз и свиней в хозяйствах граждан, поступление страховых платежей должно увеличиться с 3.784,2 тыс. руб. в 1939 году до 5 млн. рублей.

Быстро растет и добровольное страхование. Коллективным страхованием жизни на 1 января 1940 года охвачено 29,1 тыс. рабочих, служащих и колхозников. Дальнейшее развитие отмечается и по добровольному страхованию имущества предприятий, организаций и учреждений, состоящих на местном бюджете. Однако имущество ряда крупных предприятий (ф-ка им. Самойловой, Энгельские кирпичные заводы и др.) до сих пор не застраховано вследствие недооценки со стороны руководителей этих предприятий политической важности и хозяйственной выгодности страхования.

Развертывание всех видов государственного страхования не есть дело только финансовых органов. Здесь требуется помощь советских, профсоюзных организаций и руководителей предприятий, учреждений и колхозов.

III. Расходы по бюджету на 1940 год

Общий объем расходов бюджета АССР НП на 1940 год принят Совнаркомом АССР НП в сумме 112.853,5 тыс. рублей.

Направление бюджетных средств в 1940 году видно из следующих данных:

	1940 г. — план		1940 г.
	в тысячах рублей	процент к итогу	в проц. к 1939 г.
Народное хозяйство	16,697,3	14,8	86,4
Социально-культурные мероприятия	79,415,3	70,4	107,0
Содержание органов государственного управления	15,432,6	13,5	109,7
Расходы за счет отчислений Госстраха	692,9	0,6	100,4
Прочие расходы	615,4	0,5	105,9
	112,853,5	100,0	104,0

Основная часть средств бюджета в 1940 году (85,2 проц.) направляется на финансирование народного хозяйства и социально-культурных мероприятий, в том числе на финансирование учреждений и мероприятий по культурному и бытовому обслуживанию трудящихся направляется 70,4 проц. всех расходов. Эти последние расходы увеличиваются по сравнению с 1939 годом на 7,8 проц., а их удельный вес в общей сумме расходов повышается с 67,9 проц. до 70,4 проц.

Расходы бюджета АССР Немцев Поволжья на социально-культурные мероприятия установлены на 1940 год в размере 79.415,3 тыс. руб. с увеличением против исполнения за 1939 год на 5.717,4 тыс. рублей.

Общий объем расходов на школы по бюджету на 1940 год определяется в сумме 31.567,4 тыс. руб. с увеличением к назначению по бюджету на 1939 год на 9,9 проц. и к исполнению на 8,3 проц. Это увеличение расходов в основе своей определяется ростом числа контингентов учащихся со 115 тыс. человек в 1939 г. до 126 тыс. человек на 1 января 1941 года и по числу классов с 4.082 до 4.197.

Этим полностью обеспечивается выполнение поставленной третьим пятилетним планом задачи по осуществлению всеобщего обязательного образования в городе в объеме десятилетки и семилетнего обучения на селе, с расширением охвата

детей десятилетним обучением до 7 тыс. чел. против 3,9 тыс. чел. в 1939 году.

На строительство новых школ на селе определена сумма в 1.997 тыс. руб. и на городское школьное строительство ассигновано 1.098 тыс. рублей.

Расходы на учреждения политпросвета приняты на 1940 год в сумме 3.486,2 тыс. руб.

Эти ассигнования по видам мероприятий получают следующее направление:

на ликвидацию неграмотности и малограмотности — 306,6 тыс. руб., что должно обеспечить обучение 17.361 чел. неграмотных и малограмотных;

на библиотеки ассигновано 1.326,4 тыс. руб. против плана 1939 года в 1.314,9 тыс. руб. (при этом предусмотрено содержание сети в 123 единицы, действовавшей и в 1939 году);

на избы-читальни расходы определены в 768,4 тыс. руб., рост против плана 1939 года на 20 процентов, при этом сеть изб-читален расширяется с 298 до 303 единиц.

Расходы на подготовку кадров по бюджету АССР НП на 1940 год определены в сумме 6.635,3 тыс. руб., причем основная часть средств падает на школьную подготовку.

Размер ассигнований по бюджету на 1940 год на мероприятия по искусству определен в сумме 2.170 тыс. руб., т. е. сохранены ассигнования на уровне фактического исполнения за 1939 год.

Расходы на здравоохранение по бюджету АССР НП на 1940 год определены в сумме 22.022,4 тыс. руб. (в т. ч. капиталовложения 326 тыс. руб. и расходы по текущему содержанию 21.320,2 тыс. руб.) против 19.552,6 тыс. руб. плана 1939 года; увеличение в 1940 году на 12,6 процента.

В 1940 году предусматривается увеличение числа больничных коек на 95, чем доводится общее число коек в больницах до 1.882.

Число детей в яслях на 1940 год определяется в 1.586 человек против 1439 человек в 1939 году.

Все эти мероприятия вместе с повышением качества работы медицинских учреждений, несомненно, приведут к улучшению медицинского обслуживания трудящихся.

Расходы на социальное обеспечение по бюджету АССР НП на 1940 год определены в общей сумме 1.229 тыс. руб.; рост против фактического исполнения за 1939 год на 8,9 процента.

Расходы на управление по бюджету АССР НП на 1940 год намечены в размере 15.432,6 тыс. руб., в том числе по республиканскому аппарату и ведомствам 6.650.1 тыс. рублей.

Штат республиканского аппарата на 1940 год установлен в 566 единиц; увеличение против плана 1939 года на 5 единиц объясняется организацией новых наркоматов и управлений (Наркомат мясо-молочной промышленности, Управление авто-

транспорта, Управление топливной промышленности, Управление промышленности строительных материалов и принятие на республиканский бюджет Комитета радиовещания).

Фонд зарплаты по республиканскому аппарату на 1940 год определен в сумме 2.656,9 тыс. руб. с увеличением против плана 1939 года на 280,9 тыс. руб., вследствие повышения средней месячной ставки зарплаты с 360 руб. в 1939 году до 400 руб. в 1940 году.

Расходы на управление по местным бюджетам (кантоны, города, рабочие поселки и сельисполкомы) установлены в сумме 8.788,5 тыс. руб., или по сравнению с планом 1939 года эти расходы увеличиваются на 1.114,2 тыс. рублей.

Штатный контингент по управлению местных советов на 1940 год установлен в 1.952 единицы. Увеличение на 239 единиц вызвано повышением штатных контингентов кантземотделов (223 един.).

IV. Финансовый контроль

Деятельность Наркомфина и его местных органов была подвергнута резкой критике на Второй Сессии Верховного Совета АССР НП, особенно в области осуществления финансового контроля. Я должен заявить Сессии, что за истекший период финорганы в этой области значительно улучшили свою работу.

За 1939 год было обревизовано и проверено свыше 4.000 организаций и учреждений.

Несмотря на все это, работа контрольно-ревизионного аппарата Наркомфина имеет еще много недостатков. Финансовые органы еще не добились такого положения, при котором они могли бы не только сигнализировать, но и принимать меры к ликвидации финансовых нарушений и предупреждать о недопущении их впредь.

В 1938 году было незаконно израсходовано свыше одного миллиона рублей и эти средства не были восстановлены. В 1939 году незаконно израсходовано 745 тыс. руб., которые почти все восстановлены. Мы имеем наркоматы и учреждения, систематически нарушающие сметно-штатную дисциплину. Только по системе Наркомпроса за нарушение было применено 20 финансовых санкций, Наркомзема — 12. Такие же санкции применялись к Заготзерно, Гостипографии и другим учреждениям.

Вы знаете, что в государственном бюджете, утвержденном Шестой Сессией Верховного Совета СССР, в порядке упорядочения структуры и штатов управленческого аппарата предусмотрена в 1940 году экономия в 1.950 миллионов рублей. Как видите, партия и правительство обязывали и обязывают нас уделить максимум внимания проведению решительной борьбы

за удешевление управленческого аппарата. Между тем данные проверки соблюдения штатной и сметной дисциплины говорят о том, что отдельные руководители государственного аппарата нарушают советские законы, становятся на путь обмана государства. Приведу ряд фактов: заведующая отделом народного образования Энгельского горисполкома незаконно содержала 2 единицы с месячным окладом в 1.250 руб., незаконно выплачивала завышенные ставки зарплаты по 5-ти должностям на общую сумму в 662 руб. в месяц, незаконно выплачивала сотрудникам аппарата гороно за счет учительской зарплаты и детского сада (1.320 руб. в месяц).

Руководители Немзаготзерно систематически нарушают штатно-сметную дисциплину. 29 мая проверкой установлена незаконная оплата завышенных ставок зарплаты по 8-ми должностям на сумму 880 рублей в месяц.

В Наркомздраве незаконно выплачена зарплата 5-ти сотрудникам на сумму 450 рублей в месяц. Как правило, руководители раздувают ими же утвержденные штаты с тем, чтобы в течение года фактически жить с меньшим аппаратом, а фонд зарплаты расходовать такой, который утвержден на больший аппарат.

Часть руководителей идет по пути насаждения новых организаций. Особенно это ярко видно по линии организации «снабов». В 1939 году снабов по Немреспублике было 5, в 1940 году стало 12. Большинство этих снабов занимаются функциями, им не присвоенными. Имеется также нежелание упразднять излишние звенья, работать над упорядочением структуры аппарата.

Отдельные руководители повышают ставки зарплаты в завуалированной форме — по линии переименования должностей из низших в высшие и т. д.

Должен остановиться на серьезных недостатках в работе внутриведомственного финансового контроля. По докладу Наркомфина Совнаркомом была отмечена неудовлетворительная работа контрольного аппарата наркоматов (особенно Наркомпроса и Наркомздрава). Но должен заявить, что улучшения еще не достигнуто, руководители отдельных наркоматов продолжают недооценивать ревизионную работу.

Такому отношению к внутриведомственному контролю со стороны руководителей организаций, особенно Управления стройматериалов и Управления по делам искусств, где имеется масса грубых нарушений, нужно положить конец. Только тогда не будут повторяться нарушения финансовой дисциплины. В этом огромную помощь должны оказать общественность и бухгалтеры учреждений и организаций, а финорганы должны возглавить всю работу по улучшению постановки финансового контроля.

* * *

ГОСУДАРСТВ. ПУБЛИЧНАЯ ИСТОРИЧЕСКАЯ БИБЛИОТЕКА

Товарищи депутаты! Трудящиеся АССР НП в братском содружестве со всеми народами Советского Союза, под гениальным руководством великого вождя и учителя трудящихся товарища Сталина вышли на широкий, светлый путь радостной и счастливой жизни.

Борьба за успешное выполнение бюджета — дело всех советских и хозяйственных организаций, долг каждого партийного и непартийного большевика, долг каждого гражданина нашей родины.

Безусловное выполнение производственных планов, борьба за снижение себестоимости, строжайшее соблюдение хозрасчета, экономия государственных средств — вот важнейшее условие успешного выполнения бюджета на 1940 год.

Усилиями всех трудящихся нашей республики, в первую очередь финансовых работников, этот бюджет будет выполнен так, как того требует от нас наша большевистская партия и правительство, как учит нас великий вождь трудящихся товарищ СТАЛИН. (Аплодисменты).

Председатель. Товарищи депутаты! Объявляю перерыв на 10 минут.

Перерыв.

Председатель. Заседание Сессии продолжается.

Слово для содоклада Бюджетной Комиссии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья предоставляется председателю Бюджетной Комиссии депутату Личман.

И. А. Личман (председатель Бюджетной Комиссии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья). Товарищи депутаты! Советом Народных Комиссаров АССР НП внесен на рассмотрение и утверждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья отчет об исполнении бюджета за 1939 год и бюджет АССР Немцев Поволжья на 1940 год.

Бюджетная Комиссия в соответствии со статьей 69 Конституции АССР Немцев Поволжья рассмотрела бюджет на 1940 год и представляет Сессии свое заключение.

Внесенный правительством нашей республики бюджет на 1940 год соответствует Закону, принятому III Сессией Верховного Совета РСФСР по государственному бюджету РСФСР.

Бюджет АССР НП на 1940 год опирается на дальнейшее развитие социалистического хозяйства и повышение материального благосостояния и культурного уровня трудящихся масс, исходит из необходимости всемерной мобилизации внутренних ресурсов в хозяйстве, направлен на расширение производства товаров широкого потребления.

Товарищи депутаты! Из доклада Наркома финансов тов. Майера видно, что удельный вес собственных доходов в бюджете увеличивается в 1940 году в сравнении с исполнением

бюджета за 1939 год на 28,8 млн. рублей, или на 67 процентов. Они могут быть получены только при условии усиления хозяйственной инициативы местных советов, дальнейшего повышения рентабельности хозяйства. А это повышает ответственность наркоматов и исполкомов местных советов и требует от них улучшения руководства исполнением бюджета и подчиненными им местными предприятиями и хозорганами.

Представленный Советом Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья бюджет на 1940 год и свод бюджетов местных советов АССР НП определяется в сумме 112.853,5 тыс. рублей.

Отчисления от прибылей хозяйственных организаций возрастают в бюджете против прошлого года на 104 процента и занимают по удельному весу 16,4 всех доходов. Эти цифры являются ярким свидетельством роста экономической и финансовой мощи страны.

Совет Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья правильно определил направление бюджетных средств. На финансирование народного хозяйства ассигнуется 16.697 тыс. руб., и это будет иметь громадное значение в деле борьбы за выполнение производственных планов предприятий, за успешное выполнение задачи дальнейшего увеличения выпуска предметов широкого потребления.

Основное место в бюджете нашей республики занимают расходы на социально-культурные мероприятия. 79,415 тыс. руб. направляются на дальнейшее развитие культуры, науки, искусства и здравоохранения. Это составляет 70,4 процента расходов всего бюджета и на 5.717 тыс. рублей больше, чем в прошлом году.

Каждая цифра в бюджете нашей республики, как и во всяком бюджете каждой области и автономной республики, — свидетельство повседневной заботы о трудящихся со стороны партии Ленина—Сталина и Советского правительства.

Расходы на просвещение с каждым годом возрастают; в 1940 году они составят 49,5 проц. общего бюджета. В начальных, неполных средних и средних школах в этом году будет 4.197 классов, а обучаться будет 126 тысяч детей. Количество учащихся в техникумах увеличивается с 1.446 в 1939 году до 1.561 в 1940 году. По республике намечено выстроить в этом году 17 новых школ, включая недостроенные в прошлом году.

Ассигнования на здравоохранение в бюджете составляют 22.022,4 тыс. рублей. Полное освоение ассигнований даст возможность лучше обслуживать население республики медицинской помощью. В больницах и родильных домах республики в этом году будет 2.011 коек.

В детских яслях будет 1.586 коек, в родильных домах — 294 койки.

Бюджетная Комиссия подробно рассмотрела совместно с Наркомфином, наркоматами и представителями кантонных Советов депутатов трудящихся доходы и расходы бюджета АССР Немцев Поволжья на 1940 год и вносит на ваше рассмотрение ряд поправок в принятый Совнаркомом АССР НП бюджет.

Подробный перечень поправок дан в заключении Бюджетной Комиссии. Остановлюсь на некоторых из них.

I. По доходам

По промышленности дополнительная сумма увеличения доходов складывается из отчислений от прибылей Хлеботреста за счет снижения себестоимости продукции — 100 тыс. руб.; то же — Рыбтреста за счет улучшения качества продукции — 104 тыс. рублей, то же — Управления автотранспорта за счет улучшения эксплоатации автобусного парка — 150,8 тыс. рублей.

Наряду с этим Бюджетная Комиссия предлагает уменьшить по Управлению промстройматериалов платежи в бюджет на 32 тыс. рублей.

Всего по промышленности предлагается увеличить доходы на 357,8 тыс. рублей.

По хозорганам Наркомзема вносится предложение увеличить отчисления от прибылей на 59,2 тыс. рублей.

Предлагается лесные доходы увеличить на 20 тыс. рублей, суммы по разовому сбору, неналоговым доходам и местным налогам — на 70,2 тыс. рублей.

По отчислениям от государственных доходов вносится предложение увеличить поступления в бюджет на 1.825,5 тыс. рублей, в том числе по налогу с оборота 1.429,7 тыс. рублей и по отчислениям от сельхоззаготовок — 25,1 тыс. рублей, по государственным налогам и сборам предлагается увеличить сумму на 83 тыс. рублей.

В общем итоге Бюджетная Комиссия предлагает увеличить доходы бюджета на 2.371 тыс. рублей.

II. По расходам

Увеличить расходы: по Наркомместпрому на капитальные вложения — 52,4 тыс. руб.; по Наркомпищепрому на пополнение оборотных средств вновь организуемым предприятиям и маслозаводу — 258,1 тыс. руб.; по Управлению стройматериалов на пополнение оборотных средств и на покрытие плановых убытков кирпичных заводов — 389 тыс. рублей; Рыбтресту на внелимитные затраты по рыбзаводу — 150 тыс. рублей; по Наркомлегпрому на капиталовложения — 58,1 тыс. руб.; по Управлению топливной промышленности на образование

оборотных средств — 143 тыс. руб.; по Управлению водного хозяйства и ирригации на пополнение оборотных средств — 142 тыс. руб.; по жилищно-коммунальному хозяйству, на благоустройство городов и кантцентров и на водоснабжение — 193 тыс. рублей.

В области социально-культурного строительства увеличить расходы: по Наркомпросу на ремонт школ в совхозах, оборудование энгельского Дворца пионеров, проведение учительских конференций и другие расходы — 416 тыс. руб.; по Наркомздраву на оборудование больниц и совхозных яслей — 89 тыс. руб.; по физкультуре на оборудование стадиона и физкультурного зала — 68 тыс. рублей; по торговле на капиталовложения — 36,9 тыс. руб.; по содержанию дома отдыха совпартактива — 105 тыс. руб. и по искусству — 228 тыс. рублей.

В итоге всех изменений Бюджетная Комиссия предлагает увеличить расходы на 1.987 тыс. рублей.

После всех этих поправок по бюджету, если они будут Сессией приняты, объем республиканского бюджета будет составлять 38.704,1 тыс. руб., кантонных — 61.640,5 тысяч рублей и города Энгельса — 14.727,7 тыс. рублей.

Общий объем бюджета республики с учетом всех поправок будет составлять по доходам 115.224,5 тыс. руб. и по расходам — 114.840,5 тыс. рублей.

В этих цифрах Бюджетная Комиссия Верховного Совета АССР Немцев Поволжья и предлагает принять бюджет на 1940 год.

Товарищи депутаты! Как вы видите, бюджет на 1940 год предусматривает огромные вложения в народное хозяйство и культурное строительство нашей республики. Задача заключается в том, чтобы отпускаемые по бюджету ассигнования расходовать бережно, с наибольшей пользой и по прямому назначению.

Товарищ Сталин в своем выступлении в 1931 году на совещании хозяйственников указывал, что для повышения накоплений в социалистическом хозяйстве требуется «уничтожение бесхозяйственности, мобилизация внутренних ресурсов промышленности, внедрение и укрепление хозрасчета во всех наших предприятиях, систематическое снижение себестоимости, усиление внутрипромышленного накопления во всех без исключения отраслях промышленности».

Сейчас, как никогда, требуется упорная повседневная работа всех руководителей государственных и хозяйственных организаций республики и кантонов, твердое выполнение этого указания товарища Сталина.

Мы имеем в республике все возможности, на базе максимальной мобилизации внутренних ресурсов, обеспечить не только выполнение, но и перевыполнение нашего бюджета. Нужно только, чтобы каждый хозяйственник всегда помнил об

ответственности за выполнение своих обязательств перед государством. Новый закон о восьмичасовом рабочем дне, семидневной рабочей неделе и усилении борьбы с дезорганизаторами, летунами и прогульщиками увеличивает эти возможности.

Проанализировав итоги выполнения производственно-финансовых планов и бюджета за 1939 год и за 1-й квартал 1940 года, Бюджетная Комиссия пришла к выводу, что в хозяйственной и финансовой работе ряда наркоматов имеются серьезные недочеты. До сих пор не изжиты бесхозяйственность, крупные перерасходы сырья, топлива, а также перерасходы фондов заработной платы и превышение установленной себестоимости продукции.

Нарком легкой промышленности тов. Шустер в своей работе не учел тех замечаний, которые давались на Второй Сессии Верховного Совета АССР НП. Промышленность Наркомлегпрома в 1939 году недодала бюджету 7.585 тыс. руб. Вместо снижения себестоимости выпускаемой продукции на 5 проц., легкая промышленность закончила год с увеличением себестоимости на 6,3 проц. Основным злом явились текучесть рабочей силы, простои из-за производственных неполадок. Взять фабрику им. Самойловой, которая производственную программу 1939 года выполнила на 78 проц., допустила удорожание выпускаемой продукции (с учетом изменения цен) на 9,9 проц., допустила перерасход фонда зарплаты на 297 тыс. руб. и дала, кроме того, сверхплановые убытки на 616 тыс. рублей.

Невыполнение производственной программы 1939 года в незначительной доле вызывалось неподачей электроэнергии, в основном же невыполнение идет из-за плохой работы руководящих работников предприятий. С их стороны не было проявлено большевистской напористости в борьбе с текучестью.

Это говорит о том, что Наркомлегпром крайне слабо борется за рентабельность своих предприятий. Нужно полагать, что тов. Шустер сделает для себя необходимые выводы.

Потери от брака по всей промышленности республиканского подчинения составляют 323 тыс. рублей, из них только по Энгельскому кирпично-черепичному заводу на 162 тыс. рублей.

Кроме того, по промышленности Немреспублики имеют место затраты оборотных средств на капитальное строительство. Так, Неммельтрест в 1939 году затратил 77 тыс. руб. оборотных средств на капитальное строительство, Рыбтрест — 30 тыс. руб. Необходимо решительно бороться с изъятием оборотных средств на другие цели.

В ряде кантонов в 1939 году допустили перерасходы по управленческому аппарату и по фондам зарплаты: Красноярский кантон более 13 тыс. руб., в том числе по фонду зарплаты 11,7 тыс. рублей; Краснокутский кантон 11,1 тыс. рублей, в том числе по зарплате 4,9 тыс. руб. Превышение фон-

дов зарплаты имело место и по отдельным наркоматам (Наркомместпром, Наркомзем, Наркомпрос). Недостаточно была развернута борьба за выполнение бюджета в его доходной части в Гнаденфлюрском, Иловатском, Экгеймском, Зельманском кантонах. Эти кантоны, наряду с неполным выполнением бюджета по доходам, крайне плохо выполнили закрепленные доходы. Так, в Иловатском кантоне при выполнении общего бюджета на 95 проц. план сбора закрепленных доходов выполнен лишь на 75 проц., в Гнаденфлюрском соответственно 95,5 и 80 проц., в Зельманском — 98 и 87 проц. А что касается Терновского кантона, то, хотя бюджет по доходам и выполнен на 101,3 процента, план сбора закрепленных доходов выполнен лишь на 91 процент.

Недостаточная борьба отдельных кантисполкомов за выполнение доходной части бюджета отрицательно сказалась и на выполнении расходной части бюджета, особенно по ассигнованиям на социально-культурные мероприятия. Не были полностью использованы средства по здравоохранению, а именно: по Марксштадтскому кантону на 53,6 тыс. руб., по Краснокутскому — на 129 тыс. рублей, Бальцерскому — на 80 тыс. рублей, Франкскому — на 59 тыс. руб. и по Экгеймскому кантону на 58,9 тыс. рублей. По этому кантону не были открыты намеченные по бюджету лепехинская амбулатория, фельдшерские и акушерские пункты, консультация и другие учреждения.

Кантисполкомы и Наркомздрав не проявили достаточной гибкости и настойчивости в борьбе за полное использование средств на расширение и укомплектование сети лечебных учреждений. В 1939 году по бюджету было предусмотрено открыть фельдшерско-акушерских пунктов 129, а открыто 104; не открыто 3 колхозных родильных дома, 3 санитарно-эпидемических станции, в детских яслях не введено новых 75 коек. Необходимо отметить, что и в этом году такие мероприятия проводятся все еще недостаточно энергично. Кантисполкомам и Наркомздраву необходимо решительно перестроить свою работу с таким расчетом, чтобы в этом году все ассигнования были использованы полностью и более эффективно.

Одним из серьезных недостатков в работе финорганов является то, что они не обеспечили выполнение единоличными хозяйствами обязательств перед государством. Если взять только два вида налогов и сборов, то и этого будет достаточно,чтобы судить, как эти хозяйства выполняют свои обязательства. На 1 января 1940 года недоимок по сельхозналогу за единоличными хозяйствами числилось 69,1 тыс. руб., из которых на 20 июня этого года осталось непогашенными 20,3 тыс. руб., и культсбора сельского не погашено 18 тыс. руб. А если обратиться к выполнению единоличными хозяйствами натуральных обязательств перед государством, то положение складывается еще хуже, чем по финансовым платежам:

Натуральные поставки государству	1939 год	1940 год
	Процент выполн. плана	Процент выполн. плана
Сдача мяса	49,2	46,3
Сдача молока	8,6	6.7
Сдача шерсти	34,6	16,2

Эти данные свидетельствуют о том, что единоличные хозяйства, используя слабость работы финансовых и заготовительных органов и советов на местах, плохо выполняют государственные обязательства, чем ставят себя в более привилегированное положение по отношению к колхозникам. Наркомфину и Уполнаркомзагу и их органам на местах, а также всем кантисполкомам надо решительно потребовать от единоличных хозяйств своевременного выполнения обязательств перед государством, а к злостно уклоняющимся принять меры воздействия. Надо в конце концов заставить единоличные хозяйства уважать законы Советской власти.

Необходимо отметить, что Наркомфин и его местные органы, а также и исполнительные комитеты Советов депутатов трудящихся не вели достаточной борьбы за соблюдение финансово-бюджетной дисциплины, с незаконным расходованием государственных средств. Взять хотя бы фонды заработной платы: по Наркомздраву по 4 единицам завышены ставки с перерасходом 449 руб. в месяц; по Наркомпросу по 3 единицам — на 272 рубля в месяц, по Энгельскому гороно — по 5 единицам — на 662 рубля в месяц и, кроме того — 2 единицы содержались сверх штата и им выплачивалось 1.250 рублей в месяц; по республиканской конторе Госбанка ставки зарплаты были завышены по 15 единицам и незаконно выплачивалось в месяц 1.162 руб., а Наркомфин, находясь с Госбанком в одном здании, слишком поздно заметил такое грубое нарушение.

Этот участок работы Наркомфину необходимо взять под повседневный и неослабный контроль.

Товарищи депутаты! Было бы неправильно говорить только о недостатках в работе, не показав лучшие предприятия, учреждения и исполкомы, которые справились с этой работой.

Взять ремонтно-механический завод, который выполнил производственную программу 1939 года на 109,9 проц., снизил себестоимость против плана на 26,9 проц. и получил от этого экономии 185 тыс. рублей. Хлеботрест производственную программу 1939 года выполнил на 119,2 проц., снизил себестоимость против плана на 0,6 проц. и дал экономии 10 тысяч рублей. Клейтехжирпром производственную программу 1939 года выполнил на 160,4 процента, снизил себестоимость против плана на 3,9 процента и дал экономии 22 тыс. рублей.

Товарищи депутаты! Несмотря на напряженность нашего бюджета, мы имеем все возможности не только выполнить бюджет, но и значительно его перевыполнить. Для этого необходимо наркоматам, исполкомам и Наркомфину обеспечить повседневный контроль за исполнением бюджета, навести строжайший порядок в финансовом хозяйстве, добиться выполнения и перевыполнения производственных планов, максимально используя внутренние ресурсы, повести решительную борьбу с бесхозяйственностью, растратами, хищениями и непроизводительными расходами. Надо шире развернуть политико-массовую работу среди населения, опираясь на финансовый актив, обеспечить полное выполнение и перевыполнение плана мобилизации средств.

Товарищи депутаты! Наш бюджет является вкладом в дело укрепления хозяйственной, культурной и оборонной мощи нашей великой родины. Наш бюджет является лучшим доказательством политического, экономического и культурного роста нашего свободного народа, сплоченного как никогда вокруг своей родной коммунистической партии и вождя народов, любимого СТАЛИНА. (Продолжительные аплодисменты).

Да здравствует нерушимая дружба многонационального свободного советского народа!

Да здравствует непобедимая, могучая Красная Армия!

Да здравствует организатор великих побед, ведущий страну к коммунизму, наш родной отец и друг, великий СТАЛИН! (Бурные аплодисменты).

Председатель. Товарищи депутаты! Приступаем к прениям по первому пункту порядка дня Сессии. Слово имеет депутат Фрольцов.

Г. Н. Фрольцов (Валуевский избирательный округ, Старополтавский кантон). Товарищи депутаты! Бюджет Республики Немцев Поволжья, представленный на рассмотрение и утверждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР НП, свидетельствует об огромном экономическом и культурном росте республики. Бюджет ярко отражает политику партии Ленина—Сталина и показывает, какую огромную заботу проявляют партия и правительство о трудящихся страны и нашей республики.

Главное место в бюджете занимают расходы на социально-культурные нужды трудящихся. Расходы на народное образование намечены в сумме 55 905 900 руб., что составляет 49,6 проц. всего бюджета; на здравоохранение предусмотрена сумма в 22 022 400 рублей, что составляет 19,5 проц. бюджета. Нигде в мире нет и не может быть такой заботы о людях, как в нашей стране, в стране победившего социализма, где трудящиеся нашей великой родины под руководством партии Ленина—Сталина, под гениальным руководством великого про-

должателя дела Ленина, тов. Сталина, — строят коммунистическое общество. (Аплодисменты).

Мы имеем огромный рост хозяйства и культуры нашей республики, этот рост можно показать на примере любого кантона Республики Немцев Поволжья. Возьмем для примера наш Старополтавский кантон. До Великой Октябрьской революции в кантоне была всего одна неполная средняя школа, в которой обучались дети кулаков, дети богатеев. В настоящее время мы имеем полную среднюю школу, 6 неполных средних школ, 4 районных библиотеки, в каждом сельсовете имеется изба-читальня, 1—2 клуба.

Широко развернулось культурное строительство в кантоне за годы сталинских пятилеток. Построен и хорошо оборудован радиоузел, звуковое кино, электростанция, заканчивается строительство средней школы стоимостью более полмиллиона рублей, строится дом культуры, возросли детские сады, детские ясли, учреждения по здравоохранению.

В кантоне введено всеобщее семилетнее обучение, успешно проводится в жизнь историческое постановление XVIII съезда партии о завершении в деревне всеобщего семилетнего обучения.

Великая Октябрьская социалистическая революция обеспечила всем трудящимся нашей страны широкий доступ к знанию, науке, искусству. Нигде, ни в одной капиталистической стране нет и не может быть такого культурного подъема, как у нас, где руководит партия Ленина—Сталина. (Аплодисменты).

Мы имеем в кантоне неуклонный из года в год рост бюджета. Если в 1938 году доходная часть кантонного бюджета составляла 1 191 000 рублей, то в 1939 году эта часть бюджета выражалась в сумме 1 936 000 рублей, что составляет рост более чем на 60 проц.

В 1939 году израсходовано на народное просвещение сумма в 1 160 000 рублей, что составляет 60 проц. бюджета, на здравоохранение израсходовано 227 000 рублей, а всего израсходовано на народное просвещение и здравоохранение вместе 1 387 000 рублей или более 70 проц. доходной части бюджета. В 1940 году расходы на культурное строительство и здравоохранение еще больше увеличились.

Таким образом, основные затраты местного бюджета направляются на финансирование социально-культурных мероприятий в кантоне.

Успешно развивается в кантоне сельское хозяйство, возросла техническая вооруженность сельского хозяйства. На полях колхозов работают свыше 200 тракторов, около 100 комбайнов, достаточно имеем и др. сельхозинвентаря. В кантоне на 95 проц. механизированы все процессы производства и полеводства, развивается животноводство, все колхозы кантона

имеют МТФ, ОТФ и большинство имеют СТФ, наряду с зерновыми культурами наш кантон производит высококачественные семена люцерны. В кантоне имеем более 2 500 гектаров орошаемой площади, почти все колхозы кантона имеют орошаемые участки, плантации, где независимо от условий погоды колхозы могут получить хороший урожай и большие доходы.

Колхозники нашего кантона, воодушевленные указаниями тов. СТАЛИНА, решениями XVIII съезда партии и решениями ЦК партии и правительства о развитии общественного животноводства в колхозах, об охране общественных земель колхозов от разбазаривания, об изменении политики заготовок и закупок сельскохозяйственных продуктов, — проявляют большую активность в борьбе за высокий урожай. Улучшилась трудовая дисциплина в колхозах. В этом году сев проведен в большинстве колхозов кантона в установленные сроки на высоком агротехническом уровне и мы имеем состояние хлебов на сегодня отличное, имеем все основания получить богатый урожай.

Ряд колхозов кантона определяет в этом году валовой сбор урожая одних только зерновых культур в размере свыше 20—25 тыс. центнеров на каждый колхоз (колхоз им. Персидского, им. Куйбышева, «Большевик», «МОПР» и др.).

Однако, необходимо отметить некоторые недостатки в работе в области исполнения бюджета. Если мы в кантоне ежегодно выполняем и перевыполняем доходную часть бюджета, то расходную часть бюджета последние два года не выполняем.

В 1939 году бюджет по доходам мы выполнили на 101,3 проц., а по расходам на 98,7 проц., а если взять отдельные статьи расходов по наиболее важным мероприятиям, как, например, по просвещению, то в 1938 году, вместо 742 тыс. рублей, предусмотренных по бюджету, израсходовали 685 тыс. рублей или 92 проц. Такое примерно положение имеем и в 1939 г. Так же дело обстоит и с расходами по линии здравоохранения: в 1938 году выполнили 90 проц. и в 1939 году 92,1 проц. всех расходов, предусмотренных бюджетом на эти мероприятия. В этом повинен Наркомфин, который не всегда обеспечивает своевременное финансирование тех или иных объектов. Повинны также Наркомпрос тов. Функ и Наркомздрав тов. Быков, которые не контролируют своевременное использование отпускаемых государством средств на эти мероприятия (просвещение, здравоохранение) и не принимают сколько нибудь серьезные меры к тому, чтобы все отпущенные суммы были своевременно и правильно использованы.

Мы в настоящее время производим достройку школы, а строительство из-за отсутствия финансирования может затянуться, и мы не успеем своевременно к началу учебного года закончить строительство. У нас для строительства этой шко-

лы находится уже несколько месяцев 4 вагона леса в Энгельсе, и мы никак не можем добиться вагонов, чтобы отправить этот лес из Энгельса в кантон. Не видно, чтобы Наркомпрос проявил в этом деле какую либо активность и желание помочь нам в доставке леса.

Председатель Немволгсоюза тов. Ауль и Наркомпрос тов. Функ не приняли необходимых мер к тому, чтобы своевременно обеспечить школы учебниками, учебными пособиями, тетрадями и т. п., в результате чего средства остаются неиспользованными, что не может не отразиться на качестве работы школ.

В кантоне у нас более двух лет были не укомплектованы больницы и врачебные пункты врачами, нет детской консультации, зубного врача, хотя в смете содержание этих работников и предусмотрено. Наркомздрав тов. Быков до последнего времени не принял нужные меры к устранению этих ненормальностей. Тов. Быков второй год обещает создать необходимые условия передвижения для медработников и для доставки больных из кантонов в Энгельс, но ничего до сих пор не сделал. Наркомфин тоже не учитывает условия кантона и наши предложения, связанные с финансированием по этому вопросу, отклоняет. Я думаю, что т.т. Майер, Функ и Быков учтут эти замечания и примут меры к устранению указанных недостатков.

Наш кантон является глубинным кантоном, находится на значительном расстоянии от железной дороги и Волги. Мы просим помочь нашему кантону пополнить автопарк МТС и колхозов, улучшить обслуживание кантона машинами автоколонны, завезти в кантон лесоматериал для ремонта фур и др. инвентаря, обеспечить нас мягкой тарой, снабдить кантон необходимым инвентарем для уборки люцерны (терки, молотилки и др.). Все это необходимо для успешного проведения уборки урожая.

Товарищи депутаты! Я прошу увеличить ассигнования для нашего кантона на мероприятия, связанные с медицинским обслуживанием трудящихся нашего кантона.

У нас до сих пор нет детской консультации. В этом году на содержание врача расходы предусмотрены по бюджету, но помещения для этого мы не имеем. В кантоне также нет зубоврачебного кабинета; на содержание врача средства предусмотрены, а помещения тоже не имеется. Прошу определить дополнительно 10.000 рублей на оборудование и приобретение здания для детской консультации и для зубоврачебного кабинета.

На приобретение и содержание транспорта для больницы, прошу ассигновать 10.000 рублей (приобретение автомашины и содержание шофера).

Ряд коммунальных квартир в кантоне требуют капитального ремонта и, учитывая недостаточную обеспеченность квар-

тирами, как вновь организованного кантона, прошу дополнительно наметить на эти мероприятия 15.000 рублей.

Я считаю, что бюджет, представленный на рассмотрение Сессии Верховного Совета АССР НП, нужно утвердить с внесенными Бюджетной Комиссией поправками. Выполнение бюджета как по доходам, так и по расходам обеспечит успешную реализацию стоящих перед нашей республикой хозяйственных и политических задач.

Необходимо развернуть подлинную большевистскую борьбу за бережное расходование государственных средств, за режим экономии, за мобилизацию внутренних ресурсов, повести решительную борьбу с фактами нарушения финансовой дисциплины, и мы обеспечим успешное выполнение бюджета 1940 года, успешно выполним очередные задачи социалистического строительства нашей республики.

Да здравствует великий СТАЛИН! Да здравствует полная победа коммунизма в нашей стране. (Бурные аплодисменты).

Председатель. Слово предоставляется депутату Герман.

Г. Г. Герман (Нижне-Водянский избирательный округ, Гмелинский кантон). Товарищи депутаты! Цифры бюджета на 1940 год, приведенные в докладе Наркомом финансов тов. Майер, демонстрируют огромные победы в хозяйственном и культурном строительстве нашей республики. Они являются свидетельством неуклонного из года в год роста материального и культурного благосостояния трудящихся.

Эти успехи достигнуты под руководством большевистской партии и великого вождя народов товарища СТАЛИНА. (Аплодисменты).

Говоря о цифрах нашего бюджета, особенно приятно и радостно отметить, что в противовес капиталистическим странам основная сумма средств по бюджету у нас идет на социально-культурные мероприятия — просвещение и здравоохранение, на развитие промышленности и сельского хозяйства, на улучшение материального положения и рост культуры трудящихся.

Товарищи депутаты! Только в нашей стране, где власть капиталистов свергнута и заменена властью рабочего класса, распределение народного дохода происходит в интересах повышения материального и культурного уровня трудящихся, в интересах расширения социалистического производства как в городе, так и в деревне.

В капиталистических государствах, где у власти находятся капиталисты и помещики, наоборот, распределение народного дохода происходит не в интересах улучшения материального положения трудящихся, а в интересах паразитического класса эксплоататоров, тогда как трудящиеся массы терпят нищету, голод и разорение.

Цифры бюджета, приведенные докладчиком т. Майер, а также цифры бюджета на 1940 год по нашему Краснокутскому кантону являются наглядным свидетельством того, что партия и правительство, лично товарищ СТАЛИН повседневно проявляют заботу и оказывают огромную помощь нашей республике в подъеме хозяйства и культуры, национальной по форме и социалистической по содержанию.

Как и во всей нашей необъятной стране, в Республике Немцев Поволжья вместе с экономическим подъемом и ростом производства во всех отраслях улучшается материальное благосостояние и процветает культура трудящихся.

Можно было бы, товарищи депутаты, привести много фактов из жизни нашего кантона, которые свидетельствуют об этом, но я хочу привести лишь некоторые из них.

100 проц. крестьянских хозяйств в нашем кантоне объединены в 43-х колхозах, обслуживаемых пятью МТС. Наши колхозы, особенно за последние годы, окрепли организационно и хозяйственно. Выросла их механизация. В кантоне имеется 409 тракторов, в том числе 86 гусеничных, 165 комбайнов, 72 грузовых автомашины в колхозах. Много других сельскохозяйственных машин и орудий работают на полях совхозов и колхозов. С 1939 года в кантоне сортовые посевы колхозов составляют 100 проц. всей посевной их площади.

До Октябрьской революции на территории Краснокутского кантона было лишь 12 начальных школ. В настоящее время начальных школ имеется 26, в которых обучается свыше 2-х тысяч детей рабочих, колхозников и интеллигенции. Неполных средних школ имеется 14, в которых обучается свыше 3 тысяч детей. В 3-х средних школах и 4-х техникумах обучается 2 700 детей.

Кроме того предусмотрено открытие в 1940 году неполных средних школ в селах: Михайловке, Шиллинг, Шенфельд, Ягодном и Гоффенталь и средней школы в селе Шенталь.

Растет из года в год сеть лечебных учреждений. Сейчас в кантоне имеются 2 больницы на 62 койки. Имеются в кантцентре и родильный дом на 18 коек и 2 колхозных родильных дома на 9 коек. Выросла сеть участковых амбулаторий, фельдшерско-акушерских пунктов, детских лечебных учреждений; имеется центральная амбулатория, малярийная станция, трахоматозный пункт, скорая помощь.

Бюджет в 1940 году по нашему кантону возрастает на 264,5 тысяч рублей или на 6,4 проц. В прошлом году он составлял 425,1 тыс. рублей. В текущем году бюджет утвержден в сумме 4389,6 тыс. рублей, в том числе на социально-культурные мероприятия отпускается по бюджету 3335,9 тыс. рублей или 76 проц. По школьной сети в 1940 году ассигнование увеличивается на 172,5 тыс. рублей.

Эти факты лишний раз показывают, что наш бюджет отражает полностью интересы народа, служит народу. Нет сомнения в том, что сессия единодушно утвердит этот бюджет.

Однако, товарищи депутаты, надо сказать, что в выполнении государственного бюджета в прошлом году, да и теперь имеются серьезные недостатки, но Наркомфин, к сожалению, до последнего времени плохо боролся с этими недостатками и не устранил их.

Из доклада тов. Майер мы уже слышали, что в 1939 году не все статьи доходной части бюджета выполнены. О чем это говорит? Это говорит о том, что Наркомфин, финансовые работники, которые в первую очередь отвечают за это дело и которые обязаны настойчиво бороться за то, чтобы каждый рубль, записанный в бюджет, поступил своевременно, не организовали по-большевистски борьбу за поступление доходов в бюджет.

Этим я вовсе не хочу сказать, что выполнение доходной части бюджета является делом лишь работников Наркомфина. Многое можем и должны сделать мы, работники советских, хозяйственных организаций в мобилизации внутренних резервов, в экономии и бережном расходовании средств, отпускаемых по бюджету.

Бесспорным остается и тот факт, что Наркомфин плохо знает экономическое состояние кантонов, их запросы и потребности, и потому при составлении кантонных бюджетов Наркомфин ограничивает ассигнования на неотложные мероприятия.

Для примера приведу следующий факт. Жилищное хозяйство и благоустройство в нашем кантоне нуждаются в серьезном улучшении. В кантцентре, в поселке Кратный Кут с населением около 10 тысяч, нет ни одной шоссейной дороги и мостовой хотя бы на главной улице. Во время весеннего половодья и осенью, во время грязи почти невозможно пройти и проехать.

В неудовлетворительном состоянии находится водоснабжение в кантцентре (имеется лишь 6 общественных колодцев). Из-за отсутствия помещения, где можно было бы разместить людей, кантземотдел до сего времени не укомплектован работниками. В 3-х тесных комнатах площадью в 70 кв. метров ютятся 21 сотрудник кантземотдела. Кантздрав размещен не лучше.

Некоторые рабочие и специалисты — врачи и другие — не имеют квартир, т. к. количество специалистов с каждым годом растет, а на устройство новых жилых домов уже ряд лет по бюджету средств не отпускается. Между тем, не замечая всего этого, Наркомфин в бюджете на 1940 год, с легкой руки, снизил ассигнование нашему кантону на жилищное хозяйство и

благоустройство против 1939 года на 46.700 рублей. (Предусмотрено 97,1 тыс. рублей, вместо 143,8 тыс. рублей).

Считая такое положение неправильным, прошу Сессию увеличить ассигнование нашему кантону на жилищное хозяйство и благоустройство, оставив сумму на уровне прошлого года в 143,8 тыс. рублей, и, кроме того, прошу Сессию отпустить 250 тыс. рублей на строительство нового жилого дома в кантцентре, т. к. отсутствие должного жилищного строительства является там существенной помехой в укомплектовании кантцентра кадрами.

Товарищи депутаты! Бюджет, который представлен на рассмотрение и утверждение Сессии, отражает не только огромные успехи, которые мы имеем, но он имеет и огромное значение для дальнейшего успешного подъема хозяйства и культуры нашей республики. Отсюда должно быть совершенно ясным, что мы должны уделять самое серьезное внимание и приложить всю нашу энергию, чтобы его выполнить по-большевистски, мобилизовать всех трудящихся нашей республики на борьбу за успешное выполнение бюджета 1940 года.

Позвольте выразить, товарищи депутаты, уверенность в том, что эту задачу под руководством большевистской партии и любимого вождя народов товарища СТАЛИНА мы выполним с честью. (Бурные аплодисменты).

Председатель. Объявляется перерыв до 6 часов вечера.

Перерыв.

Заседание второе

(29 июня 1940 года, вечернее).

Председательствует заместитель председателя Верховного Совета АССР НП тов. КОВАЛЕВА.

Председатель. Товарищи депутаты! Объявляю заседание открытым. Прения по первому пункту порядка дня продолжаются. Слово предоставляется депутату Строкову.

А. И. Строков (Молоковский избирательный округ, город Энгельс). Товарищи депутаты! Представленный на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья государственный бюджет АССР НП построен в полном соответствии с решениями XVIII партсъезда, с народно-хозяйственным планом на 1940 год, с решениями VI-й Сессии Верховного Совета СССР о государственном бюджете на 1940 год и с решениями III-ей Сессии Верховного Совета РСФСР о госбюджете РСФСР на 1940 год. Бюджет нашей республики на 1940 год составляет 113211000 рублей.

Местные бюджеты являются составной частью всего государственного бюджета Союза ССР. Вот почему, борясь за успешное выполнение местных бюджетов как по доходам, так и по расходам, мы вместе с тем способствуем успешному исполнению государственного бюджета великого Советского Союза.

Я в своем выступлении хочу остановиться на бюджете города Энгельса. Бюджет столицы республики Немцев Поволжья на 1940 год составляет 14.499,8 тыс. рублей. По сравнению с бюджетом 1939 года он вырос по доходной части на 314,5 тыс. руб. (на 2,2 проц.), по расходной части на 133,7 тыс. рублей (0,9 проц.). 1939 год был годом нового подъема политической и производственной активности трудящихся нашей социалистической родины, годом новых побед на всех участках социалистического строительства. Город Энгельс с каждым годом растет в промышленном и культурном отношении. За 1939 год городская промышленность план в целом выполнила на 102,4 проц.; замощено 10.800 кв. метров улиц, заасфальтировано 5000 кв. метров тротуаров, расширена площадь озеленения города на 465 шт. деревьев и кустарника, проведена основательная реконструкция водопровода, благодаря чему

подача воды увеличилась почти в 2 раза, создан Дворец пионеров. В 1938 году сданы в эксплоатацию прекрасный кинотеатр «Родина», красивая гостиница «Централь» и несколько жилых домов и школ.

Наряду с достижениями мы имеем и ряд недостатков. Не все еще наши предприятия полностью выполняют план. Если же городская промышленность в целом выполнила, как я сказал выше, производственный план на 102,4 проц., то промышленностью республиканского значения план выполнен лишь на 89,1 проц., а отдельные предприятия имеют еще более резкое отставание в выполнении своих планов: костьзавод выполнил план на 49 проц., мельница № 1 — на 68,6 проц., черепичный завод на 39,2 проц., тракторный завод на 81,9 проц. Несмотря на некоторое улучшение, достигнутое в работе по строительству в результате создания Горстройтреста, на этом участке мы также имеем и сегодня еще ряд существенных недостатков. Одним из основных недостатков является то, что получаемые лимиты на строительство не использовываются в установленные правительством сроки, что подтверждает строительство трехэтажного дома № 2, школы № 28 и другие объекты.

Финансовая работа в нашем городе также находится не на должной высоте: городской бюджет 1939 года по доходной части выполнен на 99,5 проц., а по расходной на 97,6 проц.

В бюджетной работе большое значение имеет своевременный спуск контрольных цифр по бюджету но, как правило, эти цифры мы получаем в мае или в июне месяце. На 1940 год контрольные цифры мы получили 14 апреля, 15 мая и 29 мая, и каждый раз в них вносились изменения. Таким образом, мы работали почти полгода, не зная точно своего городского бюджета, в то время, как наибольшие расходы производятся в первом полугодии (развертывание строительства, зарплата уходящим в отпуск учителям, заготовка топлива и проч.). Этот недостаток финансовым работникам в дальнейшей своей работе необходимо будет учесть.

Заканчивая свое выступление, я прошу предусмотреть в бюджете на 1940 год на расширение водопроводных магистралей по городу сумму в 250 тыс. рублей, на асфальтирование тротуаров — 305 тыс. руб., на окончание достройки трехэтажного жилого дома № 2 — 232 тыс. руб., на ремонт электро-хозяйства — 100 тыс. рублей, на ремонт хирургического корпуса — 150 тыс. руб. и на окончание строительства пожарного депо — 77 тыс. руб.

Товарищи депутаты! Одобряя представленный бюджет нашей Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год, мы, депутаты Верховного Совета АССР НП, должны добиться на местах безусловного выполнения бюджета по доходной части, а также и по рас-

ходной его части и тем самым обеспечить дальнейший неуклонный рост всего народного хозяйства нашей республики. Под руководством партии большевиков и тов. СТАЛИНА мы безусловного с этой задачей справимся. (Аплодисменты).

Председатель. Слово предоставляется депутату Герасимову.

В. Я. Герасимов (Бауэрский избирательный округ, Каменский кантон). Товарищи депутаты! Бюджет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год построен в полном соответствии с историческими решениями XVIII партийного съезда и народно-хозяйственным планом 1940 года.

За годы советской власти наша автономная республика, как и все республики Советского Союза, неизмеримо выросла как в области политической, экономической, так и в области ее культурного развития.

Быстрым темпом растет социалистическое хозяйство республики. В республике выросли совершенно новые отрасли промышленности: дизелестроение, станкостроение, с высокой техникой текстильная промышленность и гигант третьей пятилетки Мясокомбинат. Промышленность республики в целом в 1939 году дала прирост валовой продукции на 21 проц.

На Народный Комиссариат местной промышленности возложены XVIII съездом ВКП(б) большие задачи в деле удовлетворения растущих потребностей трудящихся. Работники промышленности Наркомместпрома, вооруженные историческими решениями XVIII съезда ВКП(б), мобилизовались на выполнение решений партсъезда и в 1939 году работали в основном не плохо.

План по валовой продукции областной промышленности Наркомместпрома выполнен на 100,9 проц., по кантонно-городской на 105,4 проц. План по производительности труда и себестоимости продукции перевыполнен. Выполнен также промышленностью план накоплений.

Однако, необходимо отметить, что в работе Наркомата местной промышленности имеется еще много серьезных недостатков, особенно в 1-м полугодии текущего года. Мы не сумели закрепить положительные итоги 1939 года, не выполнили пятимесячный план 1940 года.

Мы не выполняем плана в ассортименте и плохо выполнили план по металлоширпотребу. Качество нашей продукции оставляет желать еще много лучшего.

Текучесть кадров в промышленности еще очень большая. Достаточно сказать, что в областной промышленности за 1939 г. сменилось $^3/_4$ всех рабочих. Это результат нашей, нужно прямо сказать, плохой заботы о кадрах и слабой работы в области организации труда.

С целью выполнения полугодового плана и ликвидации перечисленных недостатков в работе промышленности были проведены совещания общереспубликанского актива Наркомместпрома, совещание директоров, совещания актива на предприятиях, где были разработаны организационно-технические мероприятия, направляемые на безусловное выполнение всех производственных показателей. Работники местной промышленности сознают ту большую ответственность, которая возложена на них партией и правительством и приложат все силы к тому, чтобы с честью выполнить свой долг перед родиной.

Из года в год местная промышленность пополняется новыми предприятиями, например, в 1939 году было организовано 4 предприятия. Однако, в области строительства новых предприятий дело у нас обстоит далеко не благополучно. В прошлом году не были организованы два предприятия, которые были предусмотрены планом.

В текущем году намечено организовать не менее 12 предприятий. Этому делу должны уделить серьезнейшее внимание исполкомы кантсоветов.

Здесь прямо нужно сказать, товарищи депутаты, что в деле развития и строительства предприятий кантонно-городской промышленности Наркоматам нашей республики кантонные Советы депутатов трудящихся помогают очень слабо, а кое-где совершенно не помогают, несмотря на то, что эти предприятия прежде всего являются предприятиями кантонного и городского значения.

Например, в 1939 году в Красном Куте по решению кантонного Совета и Совнаркома нашей республики начали строить гончарное производство, но во исполнение своего решения кантисполком не выделил ни одного кирпича со своего кирпичного завода. На это строительство пришлось завозить кирпич из Энгельса, что повлекло за собой удорожание строительства и срыв срока ввода в эксплоатацию предприятия в 1939 году. Поэтому указанное строительство сделалось переходящим на 1940 год. Этот же кантисполком несерьезно подошел к подбору начальника строительства. Назначенный им начальник строительства Каменев в короткий срок растратил 4 с лишним тысячи рублей, допустил большой перерасход по строительству и не обеспечил руководства строительными работами. В текущем году сверх лимитов отпущено на достройку 15 тыс. рублей. Кантисполком это дело пустил на самотек, не знает положения на строительстве и испрашивает своим решением от 19 марта 1940 года дополнительно еще средств, не ликвидировав дебиторской задолженности и, в частности, не взыскав задолженности с бывш. начальника строительства, всего в сумме 12.800 рублей.

Имеют место случаи, когда отдельные председатели исполкомов кантсоветов подходят несерьезно к вопросу организации новых предприятий в кантонах. Например, в Унтервальденском кантоне председатель исполкома кантсовета тов. Шенбергер дал согласие представителю Наркомместпрома на организацию гончарного производства, для чего выделил хорошее помещение в селе Шафгаузен. На организацию этого предприятия были оформлены все документы и вынесено решение Совнаркома Немреспублики. Однако, когда Наркомместпром приступил к подготовке строительных работ, выяснилось, что это помещение принадлежит колхозу и не может быть передано промышленности.

Я считаю, что такое отношение к этим серьезным вопросам, вопросам организации и строительства предприятий местной промышленности, вопросам удовлетворения растущих потребностей трудящихся — нетерпимо. У нас в республике имеются колоссальные возможности строительства новых мелких предприятий как по линии промышленных Наркоматов, так и по линии кустарно-промысловой кооперации. Эти возможности нужно безусловно использовать.

Правительство создало все условия для развития местной промышленности, значительная часть производимой на месте продукции по решению правительства остается на местном рынке. Государственный банк всячески поощряет развитие местных предприятий, дает кредиты на их расширение и на организацию новых предприятий.

Товарищи депутаты! Выполнение бюджета 1940 года зависит от того, насколько наши Наркоматы, Управления и предприятия будут выполнять производственные планы, планы по себестоимости и накоплениям, как они будут бороться за экономное расходование средств, за беспощадную ликвидацию всяких потерь в производстве.

В связи с этим я хотел бы остановиться еще на работе некоторых Наркоматов и Управлений.

В промышленности Управления стройматериалов, руководимой т. Майоровым, создалось чрезвычайно тяжелое положение. Ни одно предприятие не выполняет плана; некоторые кантонные кирпичные заводы еще не пущены в эксплоатацию. Энгельский кирпичный завод работает в 4 пресс-смены вместо 6, предусмотренных по плану. Черепичный завод стоит. В результате неудовлетворительной производственной деятельности в 1939—40 г. г. имеются колоссальные убытки. Один Энгельский завод за 1939 г. имеет убытки в сумме 860 тыс. руб., а за 4 месяца 1940 года — 485 тыс. руб.

План по производительности труда и себестоимости продукции не выполняется. К реконструкции черепичного завода не приступили. Создается реальная угроза полного про-

вала с выполнением производственной программы кирпичных и черепичных заводов, срывается обеспечение строительства в республике кирпичем и черепицей.

Кроме довольно тяжелых условий в Управлении стройматериалов в связи с недостатком средств в этом году, нельзя обойти молчанием возмутительную беспомощность и беспечность в деле руководства предприятиями стройматериалов со стороны Управления и его руководителя т. Майорова.

Тов. Майоров не справляется с руководством предприятиями промышленности стройматериалов. Поэтому необходимо принять решительные меры, которые обеспечили бы быстрый перелом в сторону улучшения работы этого Управления.

Несколько слов о работе Госплана. Госплан во главе с его председателем т. Ишиным, по моему мнению, своим прямым делом, делом направления промышленности, изучением природных ресурсов и богатств республики, делом правильного размещения и развития промышленности по кантонам и городам республики с учетом энергетических баз, сырьевых ресурсов, изучением потребности рабсилы и топлива не занимался и не занимается.

Руководитель Госплана тов. Ишин основное свое внимание направляет на второстепенные вопросы и главным образом снабженчество, которое тоже, кстати сказать, находится далеко не на должной высоте. По моему, Госплан и его руководитель тов. Ишин сделают соответствующие из этого выводы и выправят свою работу.

Я также считаю необходимым указать на некоторые недостатки в руководстве промышленными Наркоматами и Управлениями со стороны зам. председателя Совнаркома тов. Вейлерт. Тов. Вейлерт также, пожалуй, как и тов. Ишин, больше всего занимается снабжением и распределением фондов. Но он очень слабо занимается оперативным, серьезным, продуманным руководством промышленностью. Поэтому промышленные Наркоматы получают совершенно недостаточную помощь и контроль со стороны тов. Вейлерт. Например, в прошлом году Наркомместпром и Наркомпищепром ставили перед тов. Вейлерт вопрос о вызове на заседание СНК АССР НП некоторых председателей кантисполкомов, у которых очень плохо идет строительство кантонных предприятий. Тов. Вейлерт дважды обещал это сделать, но так и не сделал.

Следует немного остановиться и на руководстве Наркомфина. В Наркомфине также не все благополучно. На Второй Сессии Верховного Совета АССР НП крепко критиковали Народного Комиссара Финансов т. Майер за формально-бюрократический стиль работы в деле финансирования народного хозяйства нашей республики, однако, т. Майер не сделал для

себя из этого необходимых выводов и поэтому тот формально-бюрократический стиль, может быть в меньшей степени, но все же имеет место в работе Наркомфина и сейчас еще. Финансовые вопросы продвигаются чрезвычайно тяжело. Наркомам приходится терять непроизводительно много времени и тратить чересчур много нервов в Наркомфине. У тов. Майер имеет место явно пренебрежительное и нечуткое отношение к запросам и нуждам как членов правительства, так и не членов правительства. Наркомфин также слабо осуществляет контроль над хозяйством республики. Я думаю, что пора тов. Майер обратить серьезное внимание на эти недостатки и устранить их.

Товарищи депутаты! У нас имеются все возможности не только выполнить, но и перевыполнить бюджет.

Под руководством нашей большевистской партии, советского правительства и великого гения человечества товарища СТАЛИНА добьемся новых побед. (Продолжительные аплодисменты).

Председатель. Слово в прениях имеет депутат Гесс.

Ф. Ф. Гесс (Гриммский избирательный округ, Каменский кантон). Товарищи депутаты! Представленный Совнаркомом на обсуждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР НП бюджет АССР НП на 1940 год целиком и полностью соответствует историческим решениям XVIII съезда ВКП(б) и отражает хозяйственно-финансовую мощь АССР НП, силу и непоколебимую мощь нашей славной родины.

Продемонстрированные докладчиком цифры бюджета являются доказательством тех громадных побед, которые одержали трудящиеся АССР НП во всех областях социалистического строительства под руководством партии Ленина — Сталина, под руководством нашего дорогого вождя, учителя и друга, великого СТАЛИНА.

Ленинско-сталинская национальная политика, отеческая забота и внимание со стороны партии, советского правительства и лично товарища СТАЛИНА обеспечили могучий расцвет хозяйства и культуры АССР НП. Еще более грандиозные перспективы открыла перед нами третья сталинская пятилетка в развитии народного хозяйства нашей страны.

Ярким доказательством роста бюджета, роста хозяйственного и культурного строительства служит бюджет Каменского кантона.

В 1935 году кантонный бюджет выражался в сумме 675000 рублей, в 1940 году он выражается в сумме 1845000 руб., что показывает рост в 275 проц. по сравнению с 1935 годом. На социально-культурные мероприятия в 1935 году было израсходовано 440.000 руб., а на 1940 год на социально-куль-

турные мероприятия ассигнована сумма в 1460000 рублей, что составляет 330 проц. к 1935 году.

На большую сталинскую заботу трудящиеся нашего кантона, как и весь советский народ отвечают мощным производственным подъемом и небывалой общественно-политической активностью.

Вооруженные историческими решениями XVIII партсъезда, постановлениями ЦК ВКП(б) и СНК СССР об изменениях в политике заготовок и закупок сельскохозяйственных продуктов, партийные и непартийные большевики Каменского кантона в текущем году не плохо провели весеннюю посевную кампанию. Большинство колхозов уложились в государственные сроки и показали хорошее качество работы. Для достижения хорошего урожая в текущем году также предприняты необходимые меры. План зяблевой вспашки перевыполнен. Не плохо готовится кантон к уборке. Необходимо однако отметить, что имеются еще большие недостатки в области сельского хозяйства, которые говорят о том, что некоторые руководители МТС и колхозов до настоящего времени не справляются с этой работой.

Несколько слов о работе Наркомата коммунального хозяйства АССР НП. В селе Гримм, кантонном центре, уже второй год строится баня. Несмотря на то, что в с. Гримм вообще нет бани и что наши избиратели сильно в ней нуждаются, это строительство по вине Наркомхоза не заканчивается. В прошлом году не были доставлены необходимые строительные материалы, а в текущем году все еще нет средств, хотя они и предусмотрены в бюджете. Еще большее значение для центра Каменского кантона имеет вопрос электрификации. Избиратели ежедневно обращаются к нам, депутатам, с требованием снабжения электричеством села Гримм, его средней школы, больницы, детской консультации и других культурных учреждений, но до настоящего времени эти требования не удовлетворены. Прошу Сессию ассигновать на это мероприятие Каменскому кантону 100000 рублей.

Председатель. Слово имеет тов. Сотников.

В. А. Сотников (председатель исполнительного комитета Энгельского городского Совета депутатов трудящихся). Товарищи депутаты! Представленный Советом Народных Комиссаров нашей республики на Ваше рассмотрение бюджет на 1940 год отражает неуклонное движение вперед народного хозяйства, культуры и благосостояния трудящихся республики.

Бюджет АССР Немцев Поволжья отражает победы социализма, достигнутые трудящимися нашей республики благодаря повседневному руководству, заботе и помощи Центрального Комитета Коммунистической партии (большевиков),

нашего великого вождя, друга и учителя товарища СТАЛИНА.

Свидетельством расцвета всех отраслей народного хозяйства и культуры в нашей республике является рост за последние годы основных фондов промышленности, кустарно-промысловой кооперации и значительные расходы по бюджету на коммунальное, жилищное и социально-культурное строительство города Энгельса.

За 1938—1939 годы капиталовложения в промышленность города выразились в 11347,2 тыс. рублей, из коих в госпромышленность 10261,5 тыс. рублей и в промышленность кустпромкооперации 1085,7 тыс. рублей.

За этот же период на строительство новых и реконструкцию действующих предприятий государственной промышленности местного городского подчинения израсходована сумма в 681 тыс. рублей.

В строй действующих предприятий города в 1939 году вошел вновь выстроенный костеобрабатывающий завод общей стоимостью в 11.417 тыс. рублей. На днях пускается колбасный завод Энгельского Мясокомбината, имеющий союзное значение.

С 1938 года в городе построено:

2 новые средние школы на 800 учащихся с общей стоимостью в . . . . . 915 т. р.
новый кинотеатр на 512 мест стоимостью в . 791 т. р.
новый Дворец пионеров стоимостью в . . . 683 т. р.
новый универмаг стоимостью в . . . . . 324 т. р.
2 жилых дома с жилплощадью 2580 м² стоимостью в . . . . . 1375,4 т. р.
новая гостиница на 100 койко-мест стоимостью в 745,6 т. р.
вторая новая городская баня с прачечной стоимостью в . . . . . 357 т. р.
расширены водопровод и электросеть . . . . 560 т. р.
замощено улиц 16689 м² . . . . . 471 т. р.
заасфальтировано тротуаров в 6714 м². Начато строительство 2-х жилых домов и пожарного депо и проведено ряд других мероприятий. Всего затрат на жилищно-коммунальное строительство произведено 7161 тыс. руб.

Товарищи депутаты! Повседневная забота нашей партии и правительства об удовлетворении социально-культурных нужд трудящихся и о дальнейшем их благосостоянии ярко выражена в бюджете на 1940 год нашей республики. Значительные ассигнования по бюджету на социально-культурные нужды в сумме 77927 т. руб. от общей суммы расходов бюджета республики в 112853,5 т. руб. — яркое тому доказательство.

По городу Энгельсу ассигнования на социально-культурные мероприятия в общей сумме расходов городского бюд-

жета в 14499,5 тыс. руб. составляют 10768 тыс. рублей или 74,2 проц.

Предусмотренные по городскому бюджету ассигнования на народное образование в сумме 5204 тыс. руб. обеспечивают полное проведение в жизнь решений XVIII съезда большевистской партии о введении всеобщего десятилетнего обучения в городах.

В 1940 году в городе Энгельсе будут построены и сданы в эксплоатацию одна неполная и одна полная средняя школы на 1320 учащихся. Практически это значит, что общее число учащихся в школах города в 1940/41 учебном году возрастет против 1939/40 учебного года с 11476 человек до 13245 человек, или на 15,4 проц., а число учащихся в 5—7 классах увеличивается на 25,7 проц., а число учащихся старших классов возрастает на 69,3 проц.

Предусматриваемые по бюджету г. Энгельса ассигнования на жилищно-коммунальное строительство в сумме 1856,3 т. руб. направляются, главным образом, на удовлетворение культурно-бытовых нужд трудящихся города.

В 1940 году мы имеем возможность закончить строительство и ввести в эксплоатацию трехэтажный жилой дом № 2 жилплощадью в 1327 м² и закончить строительство трехэтажного жилого дома жилплощадью в 668 м². Мощение улиц довести с 24,58 км. до 26,52 км.

Расширить водопроводную сеть, доведя ее протяжение с 26,2 км. до 30,1 км.

Провести дополнительные работы по озеленению города.

Кроме этого в промышленность городского подчинения нам ассигновано в тек. году на капиталовложения 1090 тыс. рублей.

Эти предприятия -имели полукустарное оборудование, и многие из них, как, например, молочная станция, не были даже похожи на предприятия в современном понимании этого слова.

В 1937 году перед Горисполкомом и соответствующими Наркоматами нашей республики встала задача реконструкции старых и строительство новых предприятий с учетом удовлетворения растущих потребностей трудящихся количеством и качеством продукции широкого потребления и доведения предприятий, по условиям труда рабочих и санитарии, до норм социалистического производства.

В 1940 году мы должны вложить в предприятия городского значения:

а)	в пищевую промышленность	653,7 т. р.
б)	в предприятия по ремонту бытовых предметов	70 т. р.
в)	на расширение кроватной, швейной, матрацной и трикотажной мастерских . . .	340 т. р.

г) на соцбытовое строительство (баня; столовая и красный уголок) . . . . . 62 т. р.

На территории нового города Энгельса в текущем году мы достраиваем 1-ю очередь новой пекарни с механизированными процессами работ, производственной мощностью на 20 тонн в сутки хлебобулочных и кондитерских изделий, что дает нам возможность довести выпечку хлеба в городе до 90 тонн в сутки уже в 1940 году. Это мероприятие при росте населения города имеет для нас очень важное значение.

Капиталовложения по пекарне в текущем году определяются в 460 тыс. рублей. Молочную станцию с 1939 года мы по существу строим заново; в 1939 году израсходовано на нее 84 тыс. руб., а в тек. году ассигновано 92 тыс. рублей. Достраивается котельная, цех мороженого. Будет установлен паровой котел, пастеризатор молока, холодильник для охлаждения молока, морозилка для мороженого.

Если молочная станция до 1939 года могла переработать примитивными способами всего лишь 5 тонн молока в сутки и выпускать только фляжное молоко, сырковую массу и сырки, то теперь, после ее перестройки, она сможет переработать до 10 тонн в сутки и выпускать качественный ассортимент: молоко бутылочное, сливки, кефир, простоквашу, сырковую массу, сырки и мороженое разных сортов.

По заводу безалкогольных напитков капиталовложения в сумме 42 т. р. направляются на строительство соответствующих подвалов и складов для лучшего хранения сырья и готовой продукции, чем исключаются и потери производства.

Учитывая, что наша пищевая промышленность должна и может работать на местном сырье, мы поставили перед собой задачу создать сырьевую базу для безалкогольного завода и кондитерской и молочной промышленности; имеются в виду натуральные соки, варенье, повидло и, для кондитерских изделий, цукат. С этой целью мы приступили к организации на городской земле плодоягодного хозяйства с затратами в тек. году до 60 тыс. руб.

Весной текущего года посажено:

28 тыс. кустов клубники, 500 кустов малины. Кроме этого имеются в хозяйстве фруктовый сад, посевы бахчевых и огородных культур. Осенью будет дополнительно посажено: малина и смородина (50 тыс. кустов), вишня и т. д. Знаем, что эффект получится не в один год, но считаем это дело в наших условиях полезным и рентабельным.

По предприятиям Наркомместпрома направление средств идет главным образом на расширение производственных помещений — 209 тыс. рублей, на приобретение и установку механического оборудования и механизацию процессов производства—130 тыс. руб. и на охрану труда—26 тыс. руб.

В текущем году открыта мастерская по ремонту предметов домашнего обихода, и дополнительно будет открыта столярная мастерская по ремонту мебели для населения и учреждений и организаций.

Партия и правительство нашей промышленности уделяют огромное внимание. Разумно, с эффектом и в установленные сроки использовать отпускаемые государственные средства — является нашей первейшей государственной обязанностью.

Товарищи депутаты! Несмотря на большие капиталовложения в городское коммунальное хозяйство, все же город Энгельс ощущает недостаток в жилплощади.

Для окончания строительства двухэтажного дома № 3 нам недостает 232 тыс. рублей.

Наша УГЭС требует коренной реконструкции в силу того, что за ряд лет объем потребления электроэнергии увеличился в 2,5—3 раза.

Без реконструкции высоковольтной сети мы имеем громадные потери энергии и не в состоянии нормально обслуживать нашу городскую промышленность. На реконструкцию требуется 100 тыс. рублей.

Начатое в 1939 году строительство городского пожарного депо мы не можем закончить вследствие того, что нам недостает 77 тыс. рублей.

Мы имеем в городе больницу № 2 с хирургическим отделением, обслуживающим лечебной помощью не только гор. Энгельс, но и всю республику. Для капитального ремонта хирургического корпуса нам требуется 150 тыс. руб. Имеется положительное заключение НКЗдрава РСФСР.

Прошу правительство нашей республики учесть нашу просьбу и войти со специальным ходатайством в празительство РСФСР об отпуске городу дополнительно названных выше средств за счет неизрасходованных лимитов других краев и областей.

Мы уже в 1-ом полугодии текущего года просили дополнительно лимитов на жилстроительство—150,0 тыс. руб. и на коммунальное строительство (водопровод, стройцех и др.) — 150,0 тыс. руб., и эти дополнительные лимиты в 300,0 тыс. руб. мы освоили с превышением.

Учитывая это, я прошу правительство АССР НП наше ходатайство поддержать в СНК Федерации.

Кроме этого, мы считаем ассигнования на мощение и асфальтирование 350,0 т. руб., отпущенные городу, недостаточными, и я прошу Сессию Верховного Совета по разделу мощения, асфальтирования, приспособления профилактория и на другие элементы благоустройства дополнительно доассигновать 305,0 тыс. руб.

Я убежден, что Сессия Верховного Совета согласится с просьбой Энгельского Горисполкома.

Характерной особенностью бюджета города Энгельса по доходам является большой рост собственных, закрепленных за местным бюджетом, доходов; удельный вес собственных закрепленних доходов растет из года в год и соответственно падает размер дотации из государственного бюджета.

Так, удельный вес собственных закрепленных доходов составляет:

в 1938 году — 60,7 проц., в 1939 г. — 83,8 проц., в 1940 г. — 95,4 проц.

Это значит, что на Горисполком и его Горфинотдел ложится ответственная задача по выполнению доходной части бюджета, бережного отношения к расходованию государственных средств и строжайшего соблюдения финансово-сметной дисциплины.

В свете этих задач считаю необходимым остановиться на недостатках в выполнении бюджета гор. Энгельса за 1939 год.

В доходной части по разделу «коммунальное хозяйство» вследствие допущенных перерасходов на рабсилу и невыполнения плана по отпуску воды, водопровод не выполнил плана накоплений. Горфинотдел недостаточно контролировал план поступления доходов, а поэтому и недополучил в бюджет 168 тыс. руб.

По культсбору утвержденный план поступлений доходов не выполнен в сумме 334 тыс. руб. и по подоходному налогу план не выполнен на 285 тыс. руб. Говоря о невыполнении плана последних двух статей, необходимо здесь указать, что в этом повинен и Наркомфин АССР НП, определивший контрольными цифрами суммы без учета реальных возможностей их выполнения. При распределении плана доходов по этим двум статьям город доказывал их нереальность, однако это ни к чему не привело, и Наркомфин лишь в конце года, убедившись в своей неправоте, из общей суммы недовыполнения в 619 тыс. руб. вынужден был компенсировать 538 тыс. руб.

Вследствие этого финансирование капитального строительства в течение всего года проходило с напряжением и перебоями.

Наркомфину необходимо учесть эти замечания с тем, чтобы таких неправильных действий не допускать в будущем.

Товарищи депутаты! Внесенный правительством на рассмотрение Третьей Сессии бюджет составлен в соответствии с директивами XVIII съезда ВКП(б) и полностью отвечает интересам трудящихся.

Я поддерживаю и прошу бюджет на 1940 год утвердить.

Товарищи депутаты! Принимаемый Сессией бюджет будет безусловно выполнен; залог этому — морально-политическое единство трудящихся нашей республики и испытанное руководство большевистской партии и нашего вождя товарища СТАЛИНА. (Аплодисменты).

Председатель. Слово имеет депутат Эллер.

И. И. Эллер (Бальцерский избирательный округ, Бальцерский кантон). Товарищи депутаты! Государственный бюджет нашей Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год, представленный Советом Народных Комиссаров на рассмотрение и утверждение Третьей Сессии Верховного Совета республики, свидетельствует о громадном росте нашего социалистического хозяйства и отражает огромные победы, достигнутые нашей автономной республикой во всех областях народного хозяйства и культуры под руководством Центрального Комитета партии и Союзного правительства, под руководством и при повседневной помощи нашей республике великого вождя народов товарища СТАЛИНА.

За период существования нашей республики, при помощи великого русского народа и Центрального Комитета Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков). отсталые бывшие немецкие колонии, Республика Немцев Поволжья, превращена в передовую республику с высоко развитой, оснащенной техникой сельского хозяйства и растущей промышленностью.

Прошло всего лишь немного времени, а наша немецкая республика, как и все наше могучее социалистическое государство, стала неузнаваемой. Социализм, о котором мечтали многие поколения трудящихся масс, стал теперь реальной действительностью в нашей стране и вошел в повседневную жизнь советского народа.

XVIII Съезд большевистской партии определил путь постепенного перехода от социализма к коммунизму, определил и те грандиозные задачи, которые стоят перед народом нашей страны по завершению третьего пятилетнего плана. Основная экономическая задача по указанию великого СТАЛИНА заключается в том, чтобы в течение 10—15 лет догнать и перегнать наиболее развитые капиталистические страны в экономическом отношении.

Рассматривая бюджет нашей республики, представленный Совнаркомом, в свете решений XVIII партийного съезда и задач, поставленных третьим пятилетним планом развития народного хозяйства, следует сказать, что бюджет составлен вполне правильно и соответствует задачам, стоящим перед нашей республикой.

Развитие народного хозяйства и культуры, национальной по форме и социалистической по содержанию, и благосостояние народов нашей республики, как и всего советского народа, с каждым годом поднимается.

Рост бюджета республики Немцев Поволжья находит свое яркое отражение также в росте бюджета кантонов; ха-

рактерным в этом отношении является бюджет Палласовского кантона, как и все без исключения бюджеты других кантонов нашей республики.

Наш кантонный бюджет 1939 года исполнен по доходам в сумме 2150900 рублей, по расходам в сумме 2046100 рублей; имеем превышение доходов над расходами в сумме 104800 рублей, т. е. план по доходам перевыполнен на 55300 рублей.

Доходы нашего кантона, как и по всей республике, увеличились в 1939 году по сравнению с 1938 годом на 669400 рублей или на 43,3 проц., расходы — на 564600 рублей или на 38,1 проц.

Если же взять и сравнить бюджет нашего кантона 1939 года с бюджетом 1933 года, то рост доходов и расходов кантонного бюджета составляет 347,7 проц., а в абсолютных цифрах сумму в 592900 рублей. В один 1939 год наш бюджет имел рост на 100000 рублей больше, чем бюджет в 1938 году. Это возможно только в нашей стране, в стране победившего социализма, где социализм уже вошел в повседневный быт нашего прекрасного советского народа.

Такой рост бюджета за один год свидетельствует о громадном подъеме нашей хозяйственной и политической мощи как в промышленности, так и по колхозам нашей республики, о росте культурного благосостояния трудящихся масс; это свидетельствует о незабываемой заботе о нашем народе со стороны Союзного правительства, со стороны Центрального Комитета нашей партии и лично товарища СТАЛИНА.

Народы республики Немцев Поволжья высоко ценят и никогда не забудут о той огромной помощи, которую оказал и оказывает Центральный Комитет ВКП(б) и великий СТАЛИН в деле экономического и культурного роста нашей автономной республики и будут работать самоотверженно, честно, каждый на своем посту, чтобы все эти заботы и оказываемую нам помощь оправдать.

Бюджет нашего кантона на 1940 год составляет по доходам и расходам 2088,7 тыс. рублей.

Говоря о бюджете на 1940 год, я хотел бы сделать некоторые критические замечания по работе Наркомфина в части планирования и некоторых других вопросов.

Мне кажется, что Наркомфин и его нарком тов. Маер не сделали для себя необходимые выводы из критики предыдущей Сессии в части улучшения работы Наркомфина и сейчас по существу стал хуже работать, чем до этого.

Наркомфин в планировании дошел до того, что не отличает уже левое от правого вследствие бюрократического метода работы и руководства; он не знает действительного положения на местах.

Планируются нашему кантону по доходам налоги с колхозников на 24000 рублей выше, чем фактически возможно получить.

Бюджетная комиссия кантонного Совета депутатов трудящихся внесла на Сессию кантонного Совета депутатов трудящихся предложение совершенно справедливое и просит Наркомфин снизить эту сумму за счет регулирующих доходов, что и было принято, но Наркомфин, вместо прислушивания к голосу Сессии кантонного Совета депутатов трудящихся и принятия мер по осуществлению ее решения, предлагает кантфинотделу отменить решение Сессии кантонного Совета депутатов трудящихся, так как Наркомфин, не разобравшись в действительной истине, с ним не согласен.

Наркомфин не учел замечания Сессии 1939 года по утверждению бюджета, где Наркомфину было указано, что необходимо планировать доходы по фактическим нарядам продукции Наркоматов, а не в закрытых кабинетах, где нельзя различить небо от земли, все-же этого не было сделано. Поэтому и получается, что нашему кантону был запланирован доход по налогу с оборота в 1-м полугодии на сумму в 300000 рублей больше, чем получено фактически дохода от реализации товаров торгующих организаций.

Такое планирование несовместимо с большевистским планированием в наших советских аппаратах; оно мешает по существу в выполнении и сильно отражается на своевременном проведении в жизнь мероприятий, предусмотренных по бюджетам.

Наркомфин продолжает осуществлять свое руководство периферией бюрократическим методом; если следить и суммировать, сколько за день поступает от Наркомфина бумажных директив, дельных и бездельных, то можно набрать более 1—2 килограммов в день.

Не пора ли сократить бумажную, бесконечную, не в пользу дела переписку, спуститься на места и осуществлять правильное руководство, помочь работникам на местах в быстрейшем проведении в жизнь партийных и советских директив? Для такой перестройки работы, мне кажется, настало время, и это необходимо сделать работникам Наркомфина, чтобы быть на высоте своего положения.

Товарищи депутаты! Несмотря на неуклонный рост хозяйства и культуры нашего кантона, как и всей нашей республики, все же надо сказать, что благоустройство Палласовского кантцентра сильно отстает. Кантцентр, существующий уже два десятка лет, и сегодня еще не имеет кинотеатра, клуба, дома социалистической культуры и т. д., где можно было бы провести культурные мероприятия, удовлетворяющие спрос трудящихся масс кантона.

Я в связи с этим прошу Сессию предусмотреть для Палласовского кантона в этом году 207800 рублей на благоустройство, достройку электростанции, бани и удовлетворение потребности населения в питьевой воде.

Прошу также Сессию ассигновать на 1940 год дополнительно нашему кантону 280 тыс. рублей на строительство школ в селах Франкрейх и Альт-Веймар, где школы сгорели и дети обучаются сейчас в чрезвычайно трудных условиях.

Товарищи депутаты! Социалистическое строительство в нашей стране проходит в окружении капиталистических стран, враждебных нашему успешному продвижению вперед. Это обязывает нас к максимальной бдительности, к еще большему напряжению всех наших сил и к максимальному использованию наших возможностей.

Будем упорно работать над дальнейшим укреплением хозяйственной и оборонной мощи нашей социалистической родины. Напряженной работой на всех участках народного хозяйства, под руководством большевистской партии, под руководством великого вождя народов товарища СТАЛИНА, осуществим задачи, поставленные третьим пятилетним планом — планом строительства коммунизма в нашей стране!

Будем бороться, товарищи депутаты, за выполнение задачи, поставленной товарищем СТАЛИНЫМ перед нами о превращении республики Немцев Поволжья в образцовую республику Советского Союза!

Да здравствует великий вождь народов всего мира товарищ СТАЛИН!

Да здравствует великая дружба народов СССР! (Аплодисменты).

Председатель. Слово предоставляется депутату Мгарь.

Г. И. Мгарь (Калдинский избирательный округ, Федоровский кантон). Товарищи депутаты! На обсуждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР НП поставлен вопрос большой государственной важности — рассмотрение и утверждение бюджета нашей республики на 1940 год. Представленный СНК АССР НП бюджет на 1940 год в объеме 113853 тыс. рублей является замечательным документом, отражающим огромные успехи республики во всех отраслях народного хозяйства, отражающим огромные победы, одержанные нашим народом под руководством большевистской партии и лично вождя народов великого СТАЛИНА.

Из года в год растет бюджет нашей Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья. Представленный на утверждение бюджет обеспечивает дальнейший расцвет социалистической культуры в нашей республике, обеспечивает дальнейший рост нашего народного хозяйства. Анализируя развитие бюджета республики за последние 11

лет, получается чрезвычайно интересное изменение в структуре доходов и расходов бюджета. Если в 1928 году бюджет республики был равен 10588 тыс. рублей, то представленный на рассмотрение и утверждение бюджет на 1940 год выражается в сумме 113,853 тысяч рублей или в 10,7 раз больше бюджета 1928 года.

Особенно характерна расходная часть бюджета тем, что из года в год систематически повышается удельный вес ассигнований на социально-культурные мероприятия, что свидетельствует о том, какую заботу проявляют о трудящихся наше советское правительство, большевистская партия и лично товарищ СТАЛИН.

Товарищи депутаты! Отмечая рост народного хозяйства и бюджета нашей республики, я хочу остановиться и привести некоторые цифры роста народного хозяйства и бюджета в Федоровском кантоне. Если в 1937 г. кантон располагал лишь 88 комбайнами и 317 тракторами, то в 1940 году на полях кантона работало гусеничных тракторов 75 и 299 колесных тракторов. МТС и совхоз № 2 кантона имеют 146 комбайнов, все эти сложные машины поставлены на службу колхозному крестьянству и обрабатывают наши социалистические поля. Этими сложными советскими машинами управляют 820 комбайнеров и трактористов, обученных в наших советских школах и воспитанных нашей большевистской партией и комсомолом.

Наряду с ростом механизации из года в год растет животноводство в кантоне. Если в 1935 году колхозы кантона имели 60 разных животноводческих ферм, то в настоящее время, несмотря на трудности с фуражем в прошедшей зиме, колхозы нашего кантона имеют 116 разных ферм.

Из 26 колхозов в кантоне 3 колхоза имеют по 6 животноводческих ферм, 10 колхозов имеют по 5 ферм, 9 колхозов имеют по 4 фермы и 4 колхоза имеют по 3 фермы.

Наряду с ростом народного хозяйства из года в год растут социально-культурные мероприятия. Если в кантоне в 1936 г. имелась всего лишь одна средняя школа и 8 неполных средних школ с количеством учащихся с 5 по 10 классов — 719 человек, то в настоящее время на территории кантона имеется 5 средних школ и 7 неполных средних школ с количеством учащихся в 5 по 10 классах — 1566 человек. Такое положение школ в кантоне позволяет нам перейти к осуществлению всеобщего обязательного семилетнего обучения на территории кантона и значительно расширить охват детей десятилетним обучением.

Рост здравоохранения характеризуют следующие данные: в 1936 году мы не имели в кантоне ни одного родильного дома, имели 3 больницы, 3 фельдшерских пункта, 3 акушерских пункта и 1 трахоматозный пункт, а в настоящее время

мы имеем два родильных дома, значительно расширена сеть акушерских и трахоматозных пунктов, увеличилось число коек в больницах.

Товарищи депутаты! Рост народного хозяйства и рост социально-культурных мероприятий в кантоне ярко отражается в росте кантонного бюджета; если привести некоторые сопоставления с бюджетами прошлых лет, то мы увидим чрезвычайно положительное явление. Если в 1936 году по доходам, а также и по расходам бюджет был утвержден для нашего кантона в объеме 1363,5 тыс. рублей, то сумма бюджета, представленная Советом Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета для нашего кантона выражается в объеме 2311,5 тыс. руб., или за истекшие 5 лет бюджет кантона вырос на 75 проц.

Расходная часть кантонного бюджета характеризуется систематическим ростом удельного веса ассигнований на социально-культурные мероприятия. Так, в 1936 году на дело народного образования было ассигновано 641,9 тыс. руб., что составляло 47 проц. расходной части бюджета. На 1940 год ассигнования на эти мероприятия выражаются в сумме 1304.6 тыс. руб. или 55 проц. всей расходной части бюджета.

На здравоохранение было ассигновано в 1936 году 221,5 тыс. рублей, что равнялось 16 проц. в удельном весе бюджета; на 1940 год эти ассигнования равны 500,7 тыс. руб. или 21 проц. всего бюджета. Такие огромные затраты по социально-культурным мероприятиям свидетельствуют о повседневной заботе о трудящихся нашего советского правительства, коммунистической партии и вождя народов товарища СТАЛИНА. Такая забота о трудящихся может быть проявлена лишь только в стране социализма, в стране, где нет эксплоатации и эксплоатируемых, где государственная власть принадлежит самим трудящимся.

Товарищи депутаты! Отмечая рост народного хозяйства, рост бюджета в республике и кантоне, следует остановиться на работе отдельных наркоматов республики Немцев Поволжья. Я уже упомянул в своем выступлении, какие огромные средства ежегодно ассигнуются на здравоохранение. Казалось бы, здравоохранение должно быть поставлено на должную высоту, но Наркомат здравоохранения и его нарком тов. Быков еще не сумели по-большевистски поставить дело здравоохранения. Из года в год продолжают оставаться средства, ассигнованные на здравоохранение, неиспользованными. В нашем кантоне, например, в 1936 году остались неиспользованными средства по здравоохранению в сумме 38 тыс. руб., в 1937 г. — 22 тыс. руб., в 1938 г. — 18 тыс. руб., в 1939 г. — 19 тыс. руб. Эти средства остались неиспользованными вследствие того, что Наркомздрав не сумел обеспечить

кантон медицинскими кадрами в соответствии с утвержденным штатом.

В результате на протяжении ряда лет не функционируют некоторые фельдшерские и акушерские пункты. Наркомздрав недостаточно занимается подготовкой кадров и мало обращает внимания на обеспечение сельского населения медицинскими кадрами; большинство этих кадров оседает в городах. Следует отметить, что Наркомат здравоохранения не знает настоящего положения о состоянии больниц в кантонах, вследствие чего часто от этого страдает дело. Вот, например, в нашем кантоне нет хирургического отделения, в результате чего трудящиеся кантона даже с несложными операциями вынуждены ехать в Энгельс или в Красный Кут, тогда как кантон имеет все возможности при незначительной затрате средств организовать свое хирургическое отделение. В нашем кантоне при Семеновской больнице имеется один корпус, который на протяжении ряда лет пустует. При затрате на ремонт этого корпуса 9—10 тыс. руб. вполне можно бы открыть хирургическое отделение. Однако, при неоднократной постановке вопроса кантонными руководителями перед Наркомздравом об отпуске средств для ремонта этого корпуса и пуска его в эксплоатацию, Наркомздрав продолжает затягивать это дело и, видимо, считает лишним иметь хирургическое отделение в Федоровском кантоне.

Следует остановиться и на работе Наркомата коммунального хозяйства. Этот Наркомат неудовлетворительно руководит жилищно-коммунальным хозяйством, мало бывает на местах, не знает по-настоящему положения в кантонах, не оказывает соответствующей помощи кантонам. Возьмем такой пример: кантоны ежегодно получают на благоустройство кантцентров по 20—25 тысяч рублей. Казалось бы, что эта сумма порядочная, и при наличии планового материала кантоны могли бы не плохо благоустроить кантцентры, но Наркомат коммунального хозяйства не беспокоится о снабжении стройматериалами кантцентров и не контролирует расходование этих средств. В результате средства или остаются неиспользованными, или в лучшем случае, на них приобретается строительный материал по коммерческим ценам, и проводимое мероприятие обходится гораздо дороже, чем это могло быть при наличии планового материала. Следует отметить, что Наркомат коммунального хозяйства неправильно относится к недавно организованным кантцентрам, таким, как Гмелинка, Лизандергей, Мокроус. Если вы приедете по служебным делам в Мокроус, вы не всегда сумеете получить место для отдыха, так как в Мокроусе дом колхозника имеет всего лишь 5 коек, и несмотря на неоднократную постановку вопроса кантонными организациями перед Наркомхозом о постройке дома колхозника в Мокроусе, работники Наркомата отделы-

ваются только пожеланиями, но от одних пожеланий становится нисколько не легче. Не лучше дело обстоит и с наличием жилой площади кантона. Мы не имеем возможности обеспечить квартирами и 50 проц. служащих кантцентра, в результате чего получается большая текучесть кадров и неукомплектованность кадрами, отчего зачастую страдают общегосударственные интересы. Наркомату коммунального хозяйства и Наркомздраву следует учесть эти недочеты в своей работе и по-большевистски перестроить свою работу.

Товарищи депутаты! Я в начале своего выступления отметил бурный рост социалистического хозяйства и культуры Федоровского кантона, однако, несмотря на неуклонный рост хозяйства и культуры в нашем кантоне, благоустройство кантонного центра далеко отстает от общего развития хозяйства и культуры в кантоне.

Чтобы создать необходимые условия для трудящихся кантонного центра, необходимо провести ряд неотложных мероприятий. В кантцентре необходимо построить дом колхозника, чтобы создать нормальные условия приезжающим в кантцентр. На это необходимое мероприятие прошу Сессию Верховного Совета ассигновать нашему кантону 70 тыс. рублей. В связи с тем, что в нашем кантонном центре имеется ограниченное количество жилого фонда, что не дает возможности обеспечить квартирами служащих кантонного центра, и мы не можем создать нормальные бытовые условия для служащих, что сильно отражается на работе, прошу Сессию Верховного Совета ассигновать нашему кантону для строительства жилых домов сумму в 80 тыс. рублей.

Рост активности женщин, их активное участие в общественной жизни, рост женщин на руководящей работе в учреждениях кантцентра требует неуклонного расширения детских учреждений; в связи с отсутствием помещений наш кантон не имеет возможности организовать нормальную работу детских яслей. Прошу Сессию Верховного Совета ассигновать для строительства дома под детские ясли сумму в объеме 25 тысяч рублей.

Товарищи депутаты! Бюджет нашей Республики Немцев Поволжья составлен в соответствии с народно-хозяйственным планом и задачами, поставленными перед нашей республикой 3-ей сталинской пятилеткой. Однако хорошо и правильно составленный бюджет еще не является решающим моментом в деле выполнения народно-хозяйственного плана.

Правильное планирование бюджета тогда даст соответствующие плоды, когда бюджет, и в первую очередь его доходная часть, будет выполнена в соответствии с запланированным сроком и его расходная часть будет выполняться с максимальной экономией и в соответствии с ассигнованиями.

А чтобы это обеспечить, необходимо усилить повседневное руководство и контроль над ходом выполнения бюджета. Надо требовать от всех работников финансовой системы и руководителей всех отраслей нашего хозяйства неуклонного выполнения постановления XVIII съезда ВКП(б), в котором сказано: «Съезд подтверждает необходимость улучшения бюджетно-кредитной работы, дальнейшего укрепления хозрасчета, усиления борьбы с бесхозяйственностью... укрепления советского рубля на основе социалистического производства, усиленного развития товарооборота и общего подъема материального уровня жизни народа».

Товарищи депутаты! Вооруженные историческими решениями XVIII съезда ВКП(б) и указанием товарища СТАЛИНА, трудящиеся нашей республики Немцев Поволжья вместе со всеми народами Советского Союза под руководством большевистской партии еще выше поднимут революционную бдительность и с честью выполнят задачи, поставленные перед нами коммунистической партией и советским правительством. Бюджет нашей республики будет выполнен также успешно, как успешно выполняются все задачи, которые ставят перед собой большевики.

Да здравствует наша могучая родина!

Да здравствует партия ЛЕНИНА—СТАЛИНА!

Да здравствует наш родной и любимый вождь и учитель товарищ СТАЛИН! (Аплодисменты).

Председатель. Объявляется перерыв на 10 минут.

Перерыв.

Председатель. Продолжим работу Сессии. Слово предоставляется депутату Лошакову.

Д. И. Лошаков (Колышкинский округ, Иловатский кантон). Товарищи депутаты! Бюджет, который мы рассматриваем на этой Сессии, является душой народнохозяйственного плана республики и поэтому к его разбору и рассмотрению мы должны подойти сугубо внимательно, чтобы избежать каких либо ошибок и неточностей, могущих отразиться на финансировании важнейших объектов народного хозяйства в 1940 году.

На этой Сессии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья мы вновь можем заявить, что наше социалистическое хозяйство и культура неудержимо поднимаются вверх, что безусловно соответствует общему успешному ходу строительства социализма в нашей стране Советов.

Бюджет — это правильный регулятор направления все возрастающей экономики и культуры, это рычаг, посредством которого приводится в движение экономическая и социально-культурная жизнь в Немреспублике.

В царской России бюджет служил для того, чтобы взять у населения побольше, не считаясь совершенно с нуждами

населения. Нередки были случаи, когда у крестьянина насильно уводили последнее, что у него было. Таким образом при царизме источники доходов были основаны на эксплоатации, истощении и обнищании трудящихся. А расходы шли всецело на содержание бюрократического госаппарата, направленного к подавлению всякой попытки улучшения положения трудящихся, а для поднятия культуры—на просвещение и здравоохранение—царское правительство средств не имело и не старалось иметь.

Только при советской власти стало возможным направить бюджет на поднятие культурного уровня и на благо всего народа. С каждым годом растет наш бюджет, растет и наш великий народ.

Если бюджет АССР Немцев Поволжья в 1926 — 27 г.г. выражался в сумме 7035 тыс. руб., в начале первой пятилетки, в 1928 году, в сумме 8433 тыс. руб., в начале второй пятилетки, в 1932 г., в сумме 22700000 рублей, то на 1940 год правительство АССР НП представило на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета АССР НП бюджет в сумме 114300000 рублей.

За годы советской власти, благодаря повседневным заботам советского правительства и большевистской партии, на месте бывших бесправных, томящихся под двойным гнетом царского самодержавия, немецких колоний, выросли новые, богатые культурные города и села, в которых существует и расцветает социалистическое хозяйство, основанное на общественном, социалистическом способе производства, насыщенное передовой техникой, и, что особо важно, это то, что в нашей республике выросли замечательные кадры, овладевшие этой передовой техникой.

Если сельское хозяйство до революции было отсталым, то оно и не могло быть не отсталым, потому что единоличное хозяйство базировалось на капиталистическом способе производства. Теперь мы имеем колхозы, которые себя полностью оправдали. Сейчас на наших колхозных полях работают свыше 7000 тракторов, около 2000 комбайнов и много других сложных сельско-хозяйственных машин. В нашей республике имеется до 3000 автомашин, в том числе больше 800 колхозных.

В колхозах и совхозах нашей республики насчитывается более 13000 специалистов механизаторов сельского хозяйства. Эти цифры являются яркими фактами высокой культуры сельскохозяйственного производства нашей республики и показывают неограниченные перспективы для дальнейшего ее роста и процветания.

Колхозное производство раскрывает все больше и больше наши богатства и возможности, оно опровергает самым решительным образом старые взгляды на плодородность почвы

нашей республики. В 70-х годах XVIII века некий академик Паллас отзывался о нескольких теперешних районах Немреспублики следующим образом: «От Еруслана к Торгуну вся страна столь бесплодна, что даже не годится и для скотоводства, тут ничего не видно, кроме иссохшей травы и полыни».

Характеристика Паллас, смотревшего на возможность освоения этого края с точки зрения примитивной техники своего времени, стала давно уже негодной; эта характеристика устарела для условий социалистической эпохи. В настоящее время даже в наименее благоприятной по почвенным и климатическим условиям юго-восточной части республики, в Палласовском и Гмелинском кантонах, произрастают не только корма, но и замечательный хлеб. Наша республика не только богата хлебом и скотом, она и богата природными ресурсами. Мы имеем неограниченные возможности для расширения доходов и пополнения нашего бюджета. К сожалению следует сказать, что мы имеем еще таких руководителей отдельных наркоматов и хозорганов, которые смотрят на бюджет только, как на источник получения денег, они стараются, чтобы как можно побольше получить и израсходовать денег, а о получении доходов меньше всего беспокоятся, считают, что это не их дело. Взять, например, Наркомат легкой промышленности, который за 1939 год недодал нашему бюджету более 7 миллионов рублей. Или взять Наркомзем, бюджет которого по доходам выполнен только на 37,8%. При этом руководители упомянутых наркоматов и хозяйственные организации, входящие в эти наркоматы, не стесняются жаловаться на НКФ, что он их не финансирует в таком размере, как это предусмотрено бюджетом. Чтобы получить право на расход, надо вначале получить доход. Эту истину необходимо усвоить прежде всего тем руководителям, которые любят жаловаться на НКФ, что последний их плохо финансирует, но сами не борются за выполнение доходной части бюджета.

Задачи хозорганов и наркоматов заключается не только в том, чтобы выполнить плановые доходы. Мы должны найти все новые и новые источники доходов; для этого мы должны больше развивать такие отрасли нашего хозяйства, которые дадут нам больше денежных доходов, как, например, овощеводство, садоводство, животноводство и др. В прошлом году мы имели целый ряд колхозов, которые не имели своих плантаций, а такое положение совершенно недопустимо.

У нас в республике совершенно слабо развито такое очень доходное хозяйство, как птицеводство. Целый ряд руководителей наших передовых колхозов сумели организовать птицефермы и показать явную выгодность этой отрасли хозяйства. Так, например, птицеферма в колхозе имени Сталина, Красно-

Кутского кантона за 1939 год дала доход в 24106 руб., птицеферма колхоза имени Молотова, Франкского кантона— 16150 рублей, в 1938 году она дала колхозу 18000 рублей, что составляет 40 рублей на одну несушку.

Однако, несмотря на эти примеры, у нас все еще делается мало для того, чтобы эти птицефермы были организованы во всех колхозах.

В большинстве колхозов Немреспублики имеются хорошие условия для разведения всех видов водоплавающей птицы, как, например,—гусей, уток, но надо прямо сказать, что этот участок у нас совершенно запущен и не развивается. А посмотришь в наши колхозы, то у абсолютного большинства имеются прекрасные условия для развития таких видов птицеводства, как уток и гусей.

Когда посмотришь на такие реки, как Еруслан, Торгун, Куба и множество других, а также на многочисленные колхозные пруды, то видишь, что здесь недостает гусей и уток. Надо взяться поскорее НКЗ и колхозам за разведение водоплавающей птицы.

То же самое надо сказать о рыбном хозяйстве. Вот, например, Иссенбургский колхоз, Гмелинского кантона, за один год от рыбного хозяйства имел 11000 рублей дохода, причем это только от одного небольшого пруда. Колхоз имени Люксембург получил 10000 рублей, колхоз «Власть труда»— 11500 рублей. Мало пока еще используется у нас в колхозах и такой хороший источник доходов, как кролиководство. Кролиководство дает очень хорошие доходы при незначительных затратах средств на его содержание. Вот например: колхоз «12 лет Октября» за год от кроликофермы получил доход 7831 руб. или 100 рублей на одну кролико-матку. Тоже самое можно было сказать и о пчеловодстве.

Мы явно неудовлетворительно используем огромные источники местных доходов, которыми располагает Немреспублика.

Помните, когда обсуждали тезисы к докладу тов. Молотова о 3-ем пятилетнем плане развития народного хозяйства, находилось очень много работников, которые предлагали организовать дополнительно самые различные предприятия, но они на это потребовали приличные ассигнования. Беда заключается в том, что наши хозяйственники мало проявляют заботы о том, чтобы использовать ценные предложения стахановцев и мало проявляют свою инициативу, чтобы изыскать дополнительные источники доходов без особых государственных ассигнований.

Вот возьмем, к примеру, Луйстрой и Маянгстрой. Это— ирригационные сооружения. Чтобы закончить эти постройки, потребовалось бы от государства сотни тысяч рублей, а когда руководители кантонов по-настоящему взялись за дело,

разъяснили как следует его значение колхозникам, подняли народ,—работа была проведена без сотен тысяч рублей государственных средств, и в более короткий срок.

Мы не используем всего того, что дает нам дополнительный доход. Возьмем, например, такой вопрос, как использование самой дешевой энергии, что дает нам природа бесплатно, воду и ветер. На 1 января 1926 г. в нашей республике имелось 91 водяных и 533 ветряных мельниц, а на 1 января 1940 г. из них осталось водяных мельниц—10 и ветряных—21. Часто говорят отдельные работники: «зачем нам возиться с такими мелочами, у нас имеются большие механические мельницы, мощные двигатели и т. п.» Такие руководители забывают, что каждая копейка экономии, снижение себестоимости, повышение производительности труда, правильное использование машин и сил природы,—означает новый шаг вперед к еще более зажиточной жизни советского народа и поднятию его культурного уровня.

Отмечая неудовлетворительное выполнение бюджета Немреспублики в 1939 г., необходимо указать и на серьезные недостатки, имеющие место в работе Наркомфина и других наркоматов при выполнении бюджета.

Совершенно неудовлетворительно выполнялся бюджет Наркоматом земледелия (87,4%). Но эта общая цифра еще не дает ясного представления о финансовой деятельности НКЗ. Если взять такие важнейшие мероприятия, имеющие огромное значение в дальнейшем развитии экономики нашей республики, как мелиорация, то Наркомзем выполнил бюджет в этой части только на 57,7%. Эта цифра показывает явную неповоротливость мелиоративного управления Наркомзема и его безразличное отношение к выполнению производственного плана по мелиорации.

Или взять такой участок работы НКЗ, как контрольно-семенные станции, значение этих станций общеизвестно и нет необходимости об этом говорить, но по этим станциям мы имеем выполнение ассигнований только на 80.2%.

Выполнение ассигнований по бюджету за 1939 год нам также показало явно неудовлетворительную работу НКЗ по вопросу подготовки и переподготовки кадров массовой квалификации. Здесь Наркомзем израсходовал только 66,4% предусмотренных бюджетных средств. При этом всюду работники сельского хозяйства жалуются на недостаток квалифицированных работников. Такое положение в дальнейшем нетерпимо. Наркомзем и его руководители должны из этого сделать для себя необходимый вывод и в самое ближайшее время обеспечить коренное улучшение дела подготовки кадров для сельского хозяйства.

В нашей республике имеется еще одна важная область—научно-исследовательская работа, и эта работа в сельском

хозяйстве жизненно необходима, а для расширения и улучшения ее мы имеем все необходимые условия. Но и здесь Наркомзем оказался не на высоте своих задач. Из 111 тысяч рублей, предусмотренных бюджетом, использовалось только 94 тыс. руб. Как видите, и в области науки ассигнования Наркомземом не использовываются.

НКЗ за первый квартал 1940 года использовал ассигнованные средства только на 73,8%, а если взять мероприятия по сельскому хозяйству, то он имеет выполнение в 68,4%, при этом НКЗ на управленческие расходы сумел использовать 86,1%. Это говорит о том, что руководители НКЗема не сделали для себя необходимого вывода из прошлогодних ошибок.

Возьмем такой яркий пример: Наркомзем Союза в 1940 г. отпустил нашему НКЗему 250 тыс. руб. на строительство МТС. За 4 месяца 1940 года израсходовано от этих ассигнований только 23 тыс. руб., и НКЗем Союза в настоящее время ставит вопрос о снятии ассигнованных средств поскольку они не используются. Следует отметить также существенные недостатки и в работе нашего Наркомата Финансов. НКФ в своей работе до сих пор проявляет недостаточную оперативность, недостаточно жестко борется с теми хозяйственными руководителями, которые любят побольше взять из государственного кармана и мало заботятся о выполнении своих обязательств перед государством. НКФ неудовлетворительно собирает средства от частных лиц. Например, государственный налог на лошадей с единоличных хозяйств собран только на 53,6%, таким образом, единоличники недодали государству сумму в 13000 рублей.

Наркомфин несерьезно подходил к финансированию отдельных важных мероприятий. Например, в 1939 году Варенбургскому питомнику было отпущено 116 тыс. руб. на строительство насосной станции, а денег питомник мог получить только 50000 рублей и то в конце ноября месяца. Вследствие позднего финансирования, строительство Варенбургского плодопитомника не было начато.

Или взять финансирование мероприятий по здравоохранению. За май месяц 1940 года НКФ недодано тубсанаторию 53 т. руб. из 76 тыс. руб., а из 61 тыс. рублей, ассигнованных на июнь месяц, получено только 8 тыс. рублей. Несвоевременное финансирование оттянуло открытие костно-туберкулезного отделения.

Чрезвычайно плохо в 1940 году НКФ стал финансировать мероприятия по просвещению. На 1/VI—1940 года Наркомпросом недополучено больше миллиона рублей, что, конечно, повлияло на работу учреждений Наркомпроса. Совершенно недопустимо такое положение, когда детские дома за 1940 год недополучили 272710 рублей. Такое отношение работников

НКФ к воспитанникам детских домов непростительно. Допущенную ошибку следует быстро исправить.

Аппарат НКФ и его работники часто относятся формально к своим обязанностям и пока еще очень мало занимаются изучением фактического положения дел на местах. Вместо живого оперативного конкретного руководства НКФ расходует громадные суммы на телеграммы и письма; шутка сказать, во Франкский КФО в течение 1939 года из НКФ было послано 1280 разных директив и телеграмм, а сам Франкский КФО израсходовал 800 рублей только на посылку телеграмм в НКФ (Смех). Гмелинскому КФО работники НКФ еще больше оказывали «помощь»; туда в течение года послано 1845 бумажек (в среднем 5 директив ежедневно, не включая выходных дней), в том числе 133 телеграммы с объемом от 12 до 97 слов каждая, стоимостью от 20 до 25 рублей. (В зале веселое оживление). За 1940 год Гмелинский КФО успел получить уже 800 директив.

Теперь сами можете судить, сколько потребовалось труда, чтобы писать эти директивы и сколько израсходовано средств. Этот метод руководства НКФ тов. Майер следует ликвидировать и впредь не допускать. Задача НКФ и его местных органов заключается в том, чтобы систематически изучать хозяйство, изыскивать новые источники доходов, усилить финансовый контроль на всех участках, сделать аппарат НКФ действенно живым и оперативным.

Наш бюджет раскрывает картину радостной, счастливой жизни советского народа. Трудовая деятельность, трудовой энтузиазм нашего народа, выраженный в бюджете, в цифрах, является показателем обеспечения прав советского человека на труд, на отдых, на образование.

Государственный бюджет на 1940 год является могучим орудием выполнения народно-хозяйственного плана третьего года третьей сталинской пятилетки. У нас имеются все возможности не только выполнить, но и перевыполнить бюджет.

Выполнением бюджета 1940 г. мы умножим богатство страны Советов, еще больше укрепим мощь социалистического государства.

Под руководством партии Ленина — Сталина советский народ досрочно выполнил две сталинских пятилетки; под руководством партии Ленина—Сталина также успешно будет выполнена и третья пятилетка.

Победа будет за нами, потому что нашим народом руководят большевистская партия и великий вождь товарищ СТАЛИН! (Бурные аплодисменты).

Председатель. Слово имеет депутат Карпова.

А. Д. Карпова (Шиллингский избирательный округ, Краснокутский кантон). Представленный на утверждение Сессии Верховного Совета АССР НП

проект бюджета АССР НП на 1940 год в полной мере соответствует линии нашей партии и правительства в деле укрепления мощи нашей великой страны, в деле укрепления финансового состояния нашей державы.

Проект бюджета составлен в разрезе выполнения решений XVIII партсъезда, он предусматривает выполнение и удовлетворение требований наших трудящихся масс. Поэтому представленный проект бюджета на 1940 год одобряется нами, депутатами, целиком и полностью.

Товарищи депутаты! Я хочу остановиться на вопросах финансирования одной из основных отраслей нашей народной жизни, на просвещении.

Вопросы культуры стоят в данное время в центре внимания партии, правительства и всей советской общественности. В стране победившего социализма создаются поколения новых людей — члены бесклассового общества. Коммунистическое воспитание трудящихся провозглашено основной государственной задачей.

Товарищи депутаты! Под повседневным руководством нашей великой партии (большевиков), благодаря максимальному вниманию, уделяемому просвещению со стороны великого вождя и учителя товарища СТАЛИНА, дело просвещения в нашей стране улучшается с каждым годом.

Нет и не может быть сравнения между советскими социалистическими школами и школами царской России, школами капиталистических стран. Советские школы отличаются от школ царской России, от школ капиталистических стран в первую очередь тем, что советские школы воспитывают честных, добросовестных детей — строителей коммунистического общества, детей, беспредельно преданных нашей социалистической родине, преданных великому СТАЛИНУ. (Бурные аплодисменты).

Основную роль в наших школах играет основная фигура в школе—учитель.

Осуществляя наказ вождя мирового пролетариата В. И. ЛЕНИНА о том, что наш советский учитель должен стоять на такой высоте, на какой он не стоял, не стоит и не может стоять в капиталистическом обществе, коммунистическая партия (большевиков) и советское правительство достойным образом оценивают нашего народного учителя. Об этом говорят данные нашего бюджета. Так, например, по Краснокутскому кантону при общем кантонном бюджете в сумме 4446600 рублей, предусмотрено на просвещение 2219200 рублей, что составляет 50% бюджета кантона, на содержание учителей—зарплату, помимо коммунальных услуг, выделено 1209500 рублей.

Наши учителя живут культурно, им созданы все условия для плодотворной работы, им созданы все возможности для образцового воспитания нашей советской детворы.

Наше учительство должным образом оценивает такую заботу партии, предпринимает все для оправдания доверия народа.

По Краснокутскому кантону выделились многие учителя, которые своим преданным отношением к труду заслуживают того, чтобы о них сказать на нашей Сессии Верховного Совета. Это учителя отличники: М. С. Холодова — учительница начальной школы Краснокутской госселекстанции; А. М. Краснова — учительница истории в Краснокутской средней школе № 3; Э. А. Векессер — учитель русского языка в Шендорфской неполной средней школе; Валентин Иванович Лисунов — учитель русского языка в Краснокутском педучилище, и многие другие.

Товарищи депутаты! XVIII партсъезд поставил задачу об осуществлении обязательного семилетнего обучения в селах и 10-ти летнего обучения в городах. Для осуществления этого решения на просвещение выделяются с каждым годом большие средства. Одно лишь сравнение по Краснокутскому кантону показывает рост увеличения ассигнований.

На школы выделялось:

в 1938 году — 947400 рублей,
в 1939 году — 1601700 рублей, а
в 1940 году — 1783100 рублей, что

означает увеличение по отношению к 1938 году на 88,2%.

Увеличивается финансирование на такие просветительные и детские учреждения, как библиотеки, избы-читальни, дома культуры, а также детсады, детплощадки и другие.

Партия и правительство требуют от работников органов народного образования серьезного отношения к работе, требуют образцового воспитания советской детворы. Но надо, однако, признаться, что по линии народного образования до сих пор имеются еще большие недостатки, требующие устранения, в первую очередь, со стороны руководителей органов народного образования, но требующие и помощи со стороны других организаций.

Товарищи депутаты! Остановлюсь на неправильном израсходовании средств, в первую очередь, по вине Наркомпроса. Это относится к расходам по ликвидации неграмотности и малограмотности. По этой отрасли у нас ежегодно расходуются десятки и сотни тысяч рублей, но существенных изменений мы не видим, общее количество неграмотных и малограмотных почти не изменяется. Спрашивается, когда же Наркомпрос АССР НП выполнит постановление СНК СССР о полной ликвидации неграмотности и малограмотности?

Не могу не остановиться на расходовании средств, отпущенных для строительства новых школ. В 1938 году в поселке Красный Кут выстроена новая средняя школа, расчитанная на 560 мест, всего на строительство школы израсходована 437300 рублей. Прошло два года, и это здание требует капитального ремонта. Печи не годятся, полы необходимо перестлать и имеется ряд других крупных недоделок или переделок. На всю эту работу требуется минимум 79 тыс. рублей, что составляет примерно 18% средств, затраченных при новом строительстве школы. Можно ли так строить новые школы, можно ли так бесшабашно расходовать государственные средства? Наша государственная копейка требует хозяйственного подхода при расходовании, что, в первую очередь, надо уяснить стройотделу Наркомпроса и Наркому просвещения АССР НП тов. Функ.

Надо остановиться также на работе органов системы Наркомфина. На предыдущих сессиях Верховного Совета АССР НП говорилось о неповоротливости в руководстве Наркомфина. Следует сказать, что руководство Наркомфина в этом отношении и до сих пор еще страдает. Возьмем такой факт: по решению Сессии Верховного Совета АССР НП было отпущено специально для приспособления под школу здания в селе Ахмат 30 тыс. руб. Это решение замариновали сперва в Наркомфине, а потом в кантфинотделе и в результате этого в Ахмате недодали в 1939 году 85 тыс. рублей, отчего строительство было приостановлено. До сих пор эта допущенная Наркомфином и кантфинотделом ошибка не исправлена, школа все еще не приспособлена, деньги не выделяются. Можно ли считать нормальным такое отношение к решениям Сессии Верховного Совета? Конечно, нет.

Также слабо осуществляется контроль со стороны финансовых органов за 100% выполнение бюджета.

Для нормальной работы наших школ требуются хорошо оборудованные школьные здания, требуются учебно-наглядные пособия и книги в школьных библиотеках. Но за выполнением бюджета в этой части финансовыми органами осуществляется очень слабый контроль. В результате этого и получилось такое плачевное выполнение бюджета по учебно-наглядным пособиям и приобретению инвентаря по школам Краснокутского кантона в 1939 году. Это можно продемонстрировать следующими цифрами:

	Предусм. на 1939 год.	Израсход.	% % выполн.
Учебно-наглядные пособия . . .	25,4 т. р.	18,0 т. р.	70,9%
Приобретение и ремонт инвент.	44,8 т. р.	38,9 т. р.	87 %
Школьные библиотеки	12,0 т. р.	10,7 т. р.	89,1%.

Такое нетерпимое положение известно Наркомфину, но с его стороны существенных мер не принималось.

Хуже того мы имели положение с финансированием за первые пять месяцев (январь—май) 1940 года. Школам кантцентра, находящимся на кантбюджете, недодано финансовыми органами с января по май месяц всего 51,6 тысяч рублей, что составляет недовыполнение кассового плана за пять месяцев на 53%. По кантонным библиотекам недодано 9,7 тыс. руб., т.-е. выполнение кассового плана достигает лишь 40%. Естественно, такое положение отрицательно сказывается на результатах работы в этих учреждениях.

При утверждении бюджета на 1940 год надо поставить перед Наркомфином задачу предпринять все меры для 100%-ного выполнения бюджета как в доходной части, так и в расходной части.

Товарищи депутаты! Краснокутские школы находятся в трудных условиях по размещению учащихся, что получилось из-за того, что одно школьное здание совершенно непригодно к занятиям. Это — здание Краснокутской неполной средней школы № 1, где должно обучаться 320 учащихся. Для того, чтобы не очутиться перед таким фактом, что учащиеся придут в наши школы и у нас негде будет их разместить, нам необходимо иметь дополнительные средства на приспособление под школу других зданий.

Для этого нам требуется дополнительное увеличение ассигнований на внелимитные затраты минимум на 40 тыс. рублей.

В аналогичном положении находится у нас в кантоне школа в селе Ильинке, где также не хватает места для размещения учащихся. В этом селе можно под школу оборудовать бывшую церковь, на что нам тоже требуется дополнительно на внелимитные затраты 35 тыс. рублей.

Также требуется увеличение ассигнований на содержание аппарата Краснокутского КОНО. У нас в кантоне всего 41 школа. Эти школы обслуживаются одним школьным инспектором, который, как и разумеется, не в состоянии обеспечить конкретное оперативное руководство таким количеством школ. Необходимо увеличить штат КОНО на одного школьного инспектора, на что требуется дополнительное ассигнование по бюджету в сумме 6 тыс. рублей.

Несколько слов о топливе. Сейчас у нас есть возможность полностью заготовить топливо, но средств на заготовку топлива нам не отпускается. Поэтому школы Краснокутского кантона могут оказаться в таком же положении, как это было в прошлом году. Необходимо финансовым органам предпринять все меры к налаживанию своевременного финансирования школ. Прошу Сессию Верховного Совета АССР НП учесть мою просьбу при окончательном утверждении проекта бюджета республики Немцев Поволжья на 1940 год.

Товарищи депутаты! Контроль за точным выполнением бюджета есть функция не только финансовых органов, но и наша обязанность, обязанность всех избранников народа. Мы должны наблюдать за тем, чтобы не было случаев незаконного израсходования средств, чтобы доходная часть бюджета была выполнена своевременно и на 100%.

Я вношу предложение бюджет республики Немцев Поволжья на 1940 год утвердить. Этот бюджет будет безусловно выполнен, ибо нас ведет вперед продолжатель дела ЛЕНИНА, наш великий СТАЛИН. (Аплодисменты).

Председатель. Слово имеет тов. Быков.

Н. Е. Быков (Народный Комиссар здравоохранения АССРНП).

Товарищи депутаты Верховного Совета! Принятый Советом Народных Комиссаров нашей республики и представленный на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета Немреспублики проект государственного бюджета на 1940 год полностью соответствует задачам грандиозного строительства, намеченного планом III-ей сталинской пятилетки. Представленный бюджет обеспечивает дальнейший хозяйственный и культурный рост нашей республики, дальнейшее повышение материального благосостояния трудящихся и укрепление обороноспособности нашей родины.

Каждая цифра бюджета показывает исключительную заботу партии и правительства об интересах трудящихся.

В нашей стране забота об интересах трудящихся находится постоянно в центре внимания партии и правительства.

Исключительное внимание уделяется охране здоровья населения нашей родины. Эта забота получила яркое отражение в предоставленном на ваше утверждение бюджете республики на 1940 г., в котором затраты на народное здравоохранение занимают значительное место.

Бюджетом республики предусматривается на мероприятия по здравоохранению и на подготовку медицинских кадров 23921 тыс. рублей. Такие ассигнования дают возможность органам здравоохранения развернуть в 1940 году широкие мероприятия по дальнейшему предупреждению и снижению заболеваемости, по дальнейшему улучшению качества медицинского обслуживания трудящихся.

Наша республика имеет большую сеть лечебно-профилактических учреждений, в которых имеются 2143 койки.

В детских яслях сейчас обслуживается более 19 тысяч детей. В лечебных учреждениях республики работают 1887 медицинских работников. Лечебные учреждения за 1939 год провели большую работу по оказанию медицинской помощи населению.

В 1939 году в одних только амбулаториях и фельдшер-

ских пунктах проведено 1929900 приемов. Свыше 3,5 тысяч мест увеличилось в детских яслях.

Также увеличилось количество медицинских работников; среди них не мало энтузиастов, с большой любовью и преданностью выполняющих свой почетный долг.

Усилиями медицинских работников достигнуто дальнейшее снижение заболеваемости в нашей республике.

Общая заболеваемость по эпидемическим заболеваниям снижена за 1939 год на 7 проц.: по сыпному тифу, по сравнению с 1937 годом, заболевания снизились на 75 проц., по брюшному тифу на 26 проц., по кори на 39,7 проц.

Товарищи депутаты! Проект бюджета на 1940 год предусматривает дальнейшее расширение материальной базы здравоохранения нашей республики.

В 1940 году введены в эксплоатацию 3 больницы, будут развернуты 32 фельдшерских амбулатории и пунктов, 140 постоянных мест будет развернуто в новых яслях.

На строительство и ремонт лечебных учреждений предусмотрено 844 тысячи рублей.

В 1940 году из выпуска учебных заведений республика получит 50 врачей и 310 средних медработников.

Решения Сессии Верховного Совета обяжут органы здравоохранения и всех медицинских работников в кратчайший срок ликвидировать ряд крупных недостатков, все еще существующих в работе Наркомздрава и его местных органов.

Одним из больших недостатков в работе органов здравоохранения надо признать неудовлетворительное использование ассигнований.

В 1939 году по утвержденному бюджету нами не использовано 813 тысяч рублей.

Бальцерский кантисполком и его отдел здравоохранения не использовали в 1939 году 84 тысячи рублей на лечебно-профилактические мероприятия.

В Краснокутском кантоне не использовали свыше 129,7 тысяч рублей, в Экгеймском кантоне — 58,9 тысяч рублей.

Эти цифры говорят о том, что в названных кантонах не боролись за выполнение утвержденного правительством плана мероприятий по здравоохранению.

Существенным недостатком в работе органов здравоохранения надо признать и наличие больших потерь в наших лечебных учреждениях из-за неполного и местами нерационального использования больничных коек.

Эти потери по республике составляют 118,0 койко-дней.

Совершенно неудовлетворительно используется коечная сеть в Палласовском, Краснокутском, Федоровском кантонах.

Нельзя не указать также на значительное отставание в работе органов государственной санитарной инспекции. Наркомздрав и его местные органы еще не добились такого по-

ложения, чтобы государственная санитарная инспекция осуществляла действенный санитарный контроль. Но нужно и отметить, что руководители предприятий и учреждений плохо занимаются этим вопросом. Дело доходит до того, что вызывают врача посмотреть территорию двора и просят указать, что нужно сделать по очистке двора.

Совершенно недостаточную помощь в осуществлении санитарного контроля оказывают органы милиции, на которых возложена эта работа.

Ряд крупных недочетов имел место в 1939 году и в медицинском обслуживании сельского населения.

Постановление правительства об укреплении сельского врачебного участка выполняется нами все еще недостаточно.

Наряду с этим следует отметить, что в некоторых кантонах нет еще должного внимания к созданию необходимых условий медицинским работникам на селе.

Так, например, в кантцентре села Гмелинки уже несколько врачей вынуждены были бросить работу из-за того, что не были обеспечены квартирой и топливом, но и сейчас еще председатель кантисполкома тов. Унгефуг не думает обеспечить медработникам законно требуемые условия. Такое же положение мы имеем в Экгеймском кантоне, где, несмотря на то, что дрова под боком, руководители исполкома не обеспечили топливом лечучреждения; несколько месяцев больница была закрыта из-за отсутствия топлива.

То же самое наблюдается в Лизандергейском и Иловатском кантонах.

В ряде кантонов зарплата медработникам задерживается до 2-х месяцев, как в Краснокутском, Марксштадтском и др. кантонах.

За первое полугодие 1940 года только по республиканскому бюджету Наркомфином на здравоохранение недодано 400,0 т. руб. (80 проц.); в некоторых кантонах лечебные мероприятия профинансированы только на 60—70 проц. полугодовых ассигнований.

Такое финансирование срывает ряд мероприятий, намеченных к развертыванию по линии здравоохранения.

Наркомфин и его органы на местах не проявляют достаточной борьбы за 100 проц. исполнение бюджета, а если посмотреть апараты кантфинотделов, то они доходят до 30 единиц в некоторых кантонах.

Вот отсюда нужно начинать Наркомфину экономить государственные средства и создать такой аппарат, чтобы он был максимально дешевым.

Товарищи депутаты! Большие ассигнования, отпускаемые государством, призваны обеспечить новый подъем здравоохранения республики и значительно улучшить медицинское обслуживание трудящихся.

Задача состоит в том, чтобы правильно и разумно использовать эти средства. Однако, не все еще руководители здравотделов научились считать рубли, быть подлинно государственными работниками и бережливыми хозяйственниками.

Товарищи депутаты! Государственный бюджет на 1940 год является программой дальнейшего расцвета хозяйства и культуры республики.

Перед органами здравоохранения в 1940 году стоят огромные задачи.

Прежде всего необходимо широко развернуть профилактическую работу.

Органы государственной санитарной инспекции должны обеспечить действенный контроль за санитарным состоянием городов и населенных пунктов.

Значительно шире должна быть развернута санитарно-просветительная работа среди населения. Повышение санитарной культуры населения должно постоянно находиться в центре внимания всех медицинских работников, как одно из важнейших мероприятий.

За последние годы в нашей республике проведена большая работа по расширению и улучшению медицинского обслуживания детей. Однако, эта работа все еще отстает от возрастающих культурных запросов трудящихся.

Работа детских консультаций и яслей должна быть коренным образом перестроена в сторону усиления профилактических мероприятий. Консультации должны стать школами для матерей по уходу за детьми раннего возраста.

Наряду с этим должны быть широко проведены оздоровительные мероприятия среди детей дошкольного и школьного возраста на детплощадках, в пионерских лагерях и санаториях.

Предусмотренные в бюджете 1940 года ассигнования на здравоохранение обеспечивают выполнение стоящих перед нами задач. Бюджет 1940 года дает нам возможность значительно улучшить медицинское и санитарное обслуживание населения.

Эту задачу мы должны и можем решить путем более широкого внедрения в практическую работу больниц, поликлиники и всех медицинских учреждений новейших методов лечения, путем более широкого использования достижений медицинской науки, лучшей организации работы лечебно-профилактических учреждений и повышения культуры обслуживания больных.

Наркомздрав учтет в своей повседневной работе все указания выступавших, а также Бюджетной Комиссии и примет меры к бережному расходованию средств, правильному ведению хозяйства в больницах, поликлиниках и других лечебно-профилактических учреждениях.

Товарищи депутаты! Представленный на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета государственный бюджет на 1940 год безусловно встретит единодушное одобрение.

Я прошу вас в своей повседневной практической работе помочь местным органам здравоохранения в разрешении стоящих перед нами задач.

Работники здравоохранения приложат все усилия к полному выполнению плана 1940 года, направленного на дальнейшее укрепление хозяйственной мощи нашей страны, на дальнейший подъем культуры народов нашей республики.

Великий вождь нашей партии и народов товарищ СТАЛИН учит нас, что нет для большевиков более почетной задачи, нежели забота о повышении материального и культурного благосостояния трудящихся.

Нет никакого сомнения, что под руководством нашей партии и великого СТАЛИНА мы успешно разрешим стоящие перед нами задачи. (Аплодисменты).

Председатель. Объявляется перерыв на 10 минут.

Перерыв.

Председатель. Продолжим работу Сессии. Слово предоставляется депутату Фрицлер.

Ф. Ф. Фрицлер (Бангертский избирательный округ, Куккусский кантон). Товарищи депутаты! В представленном на ваше рассмотрение и утверждение бюджете ярко выражена та забота, которую проявляет наша партия, советское правительство и лично товарищ СТАЛИН о дальнейшем процветании нашей республики.

Бюджет как в целом, так и по отдельным статьям расходов вполне отвечает тем задачам, которые поставлены перед нашей республикой народнохозяйственным планом на 1940 г. Поэтому я вношу предложение утвердить представленный бюджет с теми изменениями, которые внесены бюджетной комиссией.

Нарком финансов тов. Майер в своем докладе подробно останавливался на всех мероприятиях по развитию народного хозяйства и культуры нашей республики. Он также осветил все недостатки, которые имели место в деле исполнения бюджета за 1939 год.

Я хочу в своем выступлении лишь остановиться на некоторых вопросах, связанных с дальнейшим развитием и укреплением сельского хозяйства нашей республики.

Автономная Советская Социалистическая Республика Немцев Поволжья является в основном сельскохозяйственной республикой, поэтому благополучие основной массы нашего населения прежде всего зависит от успешного развития сельского хозяйства.

Партия, правительство и лично товарищ СТАЛИН уделяют сельскому хозяйству нашей республики исключительно большое внимание.

Колхозы и совхозы нашей республики оснащены самой передовой техникой. На полях колхозов работает 5853 трактора, в том числе 979 гусеничных, 1926 комбайнов и 1327 автомашин.

Все колхозы обслуживаются 69 машинно-тракторными станциями, МТС и колхозы нашей республики имеют все необходимое, чтобы с честью выполнить задачи, поставленные перед нашей республикой вождем партии и народа, тов. СТАЛИНЫМ — о превращении нашей республики в передовую республику Советского Союза.

Задача всех земельных, советских и партийных работников, а также всей общественности нашей республики состоит в том, чтобы правильно использовать всю передовую технику и отпускаемые государством средства на благо народа.

Из года в год возрастают ассигнования на сельское хозяйство как по местному, так и по государственному бюджету.

Если в 1937 году по линии местного бюджета, на сельское хозяйство республики было ассигновано 2680 тыс. руб., то эти ассигнования в представленном бюджете на 1940 год возросли на 5862,6 тыс. руб., что по сравнению с 1937 г. составляет рост на 218,7%

Имеется также непрерывный рост ассигнований по линии государственного бюджета. Только за 1939 год в сельское хозяйство нашей республики по линии госбюджета вложено через МТС 108,350 тыс. рублей, не включая большие суммы, отпущенные по таким мероприятиям, как ирригация, электрификация и ряд других.

Кроме этого нашим колхозам в течение 1939 года был предоставлен государственный кредит в сумме 5670 тыс. руб.

Не меньшие суммы намечено вложить в сельское хозяйство республики по линии госбюджета и в 1940 году.

Мы имеем также значительный рост средств, отпускаемых на улучшение культурно-бытовых условий рабочих МТС. Так, например, на один 1940 год государство отпускает на содержание детских учреждений при МТС 455,8 тыс. руб. против 65 тыс. р. в 1939 г.

Аналогичное положение мы имеем по ряду других отраслей сельского хозяйства, на которые из года в год возрастают ассигнования.

Как вы видите, правительство и партия и лично товарищ СТАЛИН проявляют повседневную заботу о сельском хозяйстве нашей республики, о нашем колхозном крестьянстве и делают все для того, чтобы наши колхозы превратить в большевистские и колхозников в зажиточных.

Благодаря повседневной помощи со стороны партии и правительства, колхозы нашей республики за последние годы, несмотря на крайне неблагоприятные климатические условия, сделали значительный шаг вперед в деле укрепления общественного хозяйства колхозов и добились немалых результатов в деле поднятия урожайности полей, в деле всемерного развития социалистического животноводства и повышения доходности колхозов. Так, например, за один 1939 год поголовье скота в обобществленном секторе увеличилось: по крупному рогатому скоту на 5900 голов, или 8,9%, по лошадям на 2848 голов, или 9,2%, по овцам на 12391 голову или 10,1%.

Но эти успехи могли быть гораздо больше, если бы все наши земельные и советские работники как в республиканском центре, так и на местах не допускали ряд серьезных недостатков в своей работе, если бы все работники оказали нашим колхозам более серьезную помощь в деле всестороннего развития всех отраслей колхозного хозяйства, если бы наша работа во всех ее звеньях была направлена к тому, чтобы имеющиеся материальные и денежные ресурсы использовать более эффективно.

Но следует отметить, что в этом отношении в нашей работе имеется еще ряд крупнейших недостатков. Во-первых: не всегда и не везде отпускаемые средства используются полностью и по назначению. Нельзя сказать, что последний год не дал улучшения в этом отношении, однако, это улучшение крайне недостаточно. Все еще продолжает иметь место неполное использование отпускаемых средств.

Так например, если ассигнованные в 1939 году на сельское хозяйство суммы по республике были использованы на 91,3%, то по ряду статей имеется полное использование и даже перерасход. В тоже время по ряду очень важных мероприятий продолжает иметь место не полное использование отпускаемых средств. Так, например, по подготовке кадров недоизрасходовано 152 тыс. р., причем по школьной подготовке освоено только 60% средств, по заочному образованию—72% и по внешкольной подготовке—75%.

Следует сказать, что такое же недоизрасходование средств имеется и по зооветсети. При наличии общего освоения ассигнований на мероприятия по животноводству на 93,2%, мы имеем кантоны как Гнаденфлюрский, который освоил эти средства только на 78,8% и Иловатский кантон — на 86,4%.

Это говорит о том, что отдельные руководители как республиканские, так и кантонные работают еще неудовлетворительно в деле правильного использования государственных средств на поднятие сельского хозяйства.

Ряд работников продолжает недооценивать такие важнейшие вопросы с/хозяйства, как ирригация, развитие обществен-

ного животноводства. организация высокодоходных отраслей хозяйства в колхозах (овощеводство, садоводство, рыболовство и др.), что в конечном счете приводит к невыполнению ряда важнейших заданий по сельскому хозяйству.

Наряду с неудовлетворительным использованием колхозами государственных кредитов на развитие сельского хозяйства, вследствие слабого внимания, уделяемого как земельными органами, так и исполкомами кантсоветов вопросу упорядочения финансового хозяйства колхозов, огромные суммы колхозных средств фактически изъяты из хозяйственного оборота колхозов и числятся на балансе последних, как хроническая дебиторская задолженность разных организаций и лиц.

На первое января 1940 года эта задолженность колхозам составляла по республике сумму в 12,2 миллиона рублей. Наибольшие суммы задолженности колхозам имеются по кантонам: Гнаденфлюрскому — 1100 тыс. руб., Добринскому — 930 тыс. руб., Федоровскому — 904 тыс. руб. и Бальцерскому — 840 тыс. руб.

Совершенно очевидно, что ликвидация этой дебиторской задолженности возвратила бы колхозам не один миллион рублей и в то же время обеспечила бы более рациональное использование государственных средств. Поэтому вопросу упорядочения финансового хозяйства колхозов должно быть уделено самое серьезное внимание как со стороны земельных органов, так и местных исполкомов Советов депутатов трудящихся.

Необходимо отметить, что с освоением средств по сельскому хозяйству дело обстоит и в текущем году неблагополучно.

Так, например, за первый квартал по республике на зооветмероприятия освоено всего лишь 58,2%. Экгеймский кантон освоил ассигнования на зооветмероприятия лишь на 31%. Красный Кут—38,9%. Федоровка—41%, а кантоны Красный Яр и Гнаденфлюр на приобретение медикаментов не использовали ни одного рубля.

Надо сказать, что это положение в ряде кантонов не исправлено и по настоящее время. Ясно, что в этом не в малой степени повинен и аппарат Наркомзема, его животноводческое и ветеринарное управления, которые до сего времени не считают нужным заняться вопросами бюджета.

Большая вина падает и на работников кантземотделов, в первую очередь на их руководителей, которые зачастую не борются за выполнение неотложных мероприятий, направленных на улучшение дела животноводства, способствующих скорейшему выполнению решения ЦК ВКП(б) и СНК «О развитии общественного животноводства». Это относится прежде всего к мероприятиям по оздоровлению стада и сохранению молодняка.

В этом же деле необходимо отметить и неудовлетворительную работу аппарата Наркомфина, его местных органов и ряда кантсоветов депутатов трудящихся, которые, зачастую вместо помощи земельным органам в деле выполнения поставленных перед ними задач, тормозят им работу.

Хочу привести несколько примеров, подтверждающих сказанное. Так, например, в 1939 г. по ходатайству Наркомзема правительством было отпущено 50 тыс. руб. для окончания ирригационного сооружения на Варенбургском плодопитомнике, который является единственной базой для снабжения посадочным материалом всей республики. Наркомфин, получив это указание и пользуясь отсутствием соответствующего указания по линии Наркомзема, вместо того, чтобы своевременно принять меры к использованию этих средств, задержал распоряжение об ассигновании 50 тыс. р. для окончания указанного ирригационного сооружения до конца года, тем самым средства эти остались неиспользованными. Такое же положение с этим питомником мы имеем в этом году: несмотря на то, что первое полугодие уже истекло, из ассигнованных на указанное мероприятие на 1940 год 100 тыс. р. Наркомфин до 15 июня не отпустил ни одного рубля, начав финансирование лишь в конце июня, когда лучшее время на строительство было упущено. Такими действиями, я считаю, Наркомфин не способствует, а тормозит дело освоения средств и проведения важнейших мероприятий по развитию плодоводства в нашей республике.

Зельманский кантон, как вы знаете, входит в систему Госплемрассадника по голландскому скоту и поэтому играет большую роль в деле улучшения племенного животноводства в республике. Между тем Зельманский кантон занимает последнее место среди кантонов района Госплемрассадника в деле выполнения государственных мероприятий. Поэтому нужно было ожидать, что со стороны кантонного Совета депутатов трудящихся, а также со стороны кантонного финансового отдела кантземотделу в деле выполнения мероприятий по животноводству будет оказана поддержка. Однако, этого не случилось. Поскольку кантонные организации эту помощь не оказывают, мероприятия по животноводству в кантоне в полном объеме не финансируются с начала 1940 года до сегодняшнего дня. Зельманский кантземотдел финансируется с большими перебоями и имеет освоение средств за пять месяцев 1940 г. лишь на 64%, в то время, как ряд отделов кантисполкомов, в том числе и сам кантонный совет депутатов трудящихся, профинансирован за это-же время до 100 и больше процентов.

Такое же положение мы имеем по Старополтавскому кантону, где отдельные мероприятия по сельскому хозяйству профинансированы только на 30—35%.

Считаю, что такое положение в дальнейшем нетерпимо и

кантонные Советы депутатов трудящихся, а также финансовые органы должны принять все меры к тому, чтобы не допускать в будущем такого положения, которое в конечном итоге может привести к невыполнению важнейших государственных заданий. Я считал бы в этом отношении самым важным, чтобы Наркомфин добился такого положения, чтобы его работники, а также его местные органы усвоили, что их дело не только открывать лимиты и отпускать средства, что они очень часто делают с опозданием, но, что за выполнение бюджета и всех мероприятий, предусмотренных по нему, они отвечают полностью наравне с другими органами.

Товарищи депутаты! На Второй Сессии Верховного Совета АССР НП работа земорганов в деле упорядочения использования государственных средств, отпускаемых через МТС, была подвергнута серьезной критике.

Эта критика не мало помогла многим земельным работникам улучшить свою работу в этом отношении. Однако, вопрос финансового хозяйства и правильного расходования государственных средств, во многих МТС остался на низком уровне, несмотря на известное улучшение в этой работе в 1939 году.

По сравнению с 1938 годом, мы в истекшем 1939 году в части сокращения перерасходов, в частности по горючему, добились некоторых результатов. Перерасходы по горючему с 3571 тыс. руб. в 1938 г. сократились до 746 тыс. руб. в 1939 году. 25 МТС, в результате лучшей работы в 1939 году, не только выполнили план тракторных работ, но и полностью ликвидировали перерасход по горючему.

Однако, в ряде МТС производственно-финансовая программа все еще не выполняется, имеется большой перерасход по горючему. Так, например, Вознесенская МТС, при выполнении производственной программы на 66,5% допустила перерасход по горючему в 101,5 тыс. р., Курнаевская МТС, при выполнении плана на 75,8% имеет перерасход по горючему в 85,2 тыс. руб., Краснокутская МТС, при выполнении плана на 74,9% имеет перерасход по горючему на 47,2 тыс. рублей.

В указанных, а также в ряде других МТС, дело с перерасходом горючего не улучшилось и за первое полугодие 1940 года.

Лучшие МТС, которые в 1939 году не только выполнили производственные программы, но и добились экономии горючего, являются: Мариентальская, добившаяся экономии на сумму в 26,4 тыс. руб., Шентальская, добившаяся экономии в 23,5 тыс. руб. и ряд других МТС. Это говорит о том, что там, где люди работают над вопросом правильной эксплоатации тракторного парка, налаживания нефтехозяйства, заправки тракторов, там, где проводятся по плану предупредительные ремонты и есть соответствующая работа с кадрами, МТС

добились не плохих результатов в своей работе, а там, где это отсутствует, мы имеем дело с перерасходами.

Гораздо хуже обстоит дело с расходом государственных средств по ремонту. Вследствие неправильной эксплоатации тракторного парка и сельхозмашин, а также в результате неправильной организации труда, в ряде МТС в течение 1939 года допущен перерасход по ремонту в сумме 6 млн. 325 тыс. руб. В некоторых МТС эти суммы достигают 100 тыс. рублей и больше. Так, например, Мокроусская МТС допустила перерасход по ремонту на сумму 248 тыс. руб., Гмелинская 101,9 тыс. руб., Вознесенская 185 тыс. руб.

Следует сказать, что такое положение с расходом государственных средств объясняется прежде всего еще неудовлетворительной работой земельных органов по налаживанию финансового хозяйства, отсутствием настоящей большевистской работы над устранением причин, порождающих перерасходы, отсутствием внимания кантонных земельных отделов к финансовому хозяйству МТС.

Следует отметить, что многие работники земорганов, а также местных и кантонных Советов до сего времени не вникают в существо работы МТС, их больше всего интересует, сколько вспахано, забороновано или засеяно гектаров, сколько отремонтировано тракторов и комбайнов. Они не обращают внимания во сколько та или другая работа обошлась, какова ее стоимость, уложилась ли МТС в плановую стоимость, имеет ли она перерасход или экономию.

Большие недостатки в своей работе в этом отношении имеет еще и аппарат Наркомзема, его управления и отделы, которые еще не по настоящему борются за экономное расходования государственной копейки, а привыкли считать тысячами и миллионами и зачастую не принимают настоящих мер оказания помощи МТС в деле правильной организации финансового хозяйства и ликвидации перерасходов.

Задача работников земорганов и аппарата Наркомзема состоит в том, чтобы в ближайшее время перестроить свою работу таким образом, чтобы в каждой отдельной МТС были приняты реальные меры к изжитию указанных выше недостатков. Для этого прежде всего надо организовать правильную эксплоатацию тракторного парка, своевременное проведение техухода, по-настоящему наладить нефтехозяйство и заправку тракторов, сделав передовой опыт стахановцев в этом деле достоянием широких масс трактористов и комбайнеров и тем самым кончить 1940 год с выполнением плана тракторных работ без перерасходов.

Товарищи депутаты! Исторические решения XVIII съезда ВКП(б) и личные указания мудрого вождя и любимого учителя товарищи СТАЛИНА поставили перед сельским хозяйством нашей родины грандиозные задачи по завершению техни-

ческого вооружения сельского хозяйства, поднятию урожайности и развитию социалистического животноводства и других отраслей сельского хозяйства до уровня, отвечающего исторической эпохе завершения строительства бесклассового социалистического общества и постепенного перехода от социализма к коммунизму.,

Одновременно решения съезда и целый ряд последовавших после съезда решений ЦК ВКП(б) и СНК СССР:

решение «Об охране общественных земель колхозов от разбазаривания»;

решение «О мероприятиях по развитию общественного животноводства в колхозах»;

решение «Об изменении политики заготовок продуктов сельского хозяйства» и ряд других, направленных на развитие и укрепление нашего социалистического сельского хозяйства, вооружили нас конкретной программой борьбы в нашей повседневной практической работе.

Вооруженные этими решениями и опытом Всесоюзной Сельскохозяйственной выставки, земельные органы и местные Советы депутатов трудящихся имеют все возможности решительно улучшить свою работу по руководству сельским хозяйством и образцово подготовиться к решающей сельскохозяйственной кампании этого года—уборке обильного социалистического урожая.

Нет сомнения, что под руководством ЦК ВКП(б) во главе с товарищем СТАЛИНЫМ наша республика уже в ближайшее время выйдет в ряды передовых республик Советского Союза. (Бурные аплодисменты).

Председатель. Слово имеет депутат Шлотгауэр.

Г. Ф. Шлотгауэр (Крафтский избирательный округ, Добринский кантон). Товарищи депутаты! Представленный на утверждение бюджет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год отражает те большие достижения, которые достигла наша республика в тесном союзе с великим русским народом под повседневным руководством Коммунистической партии и ее великого любимого вождя товарища СТАЛИНА. Представленный нам бюджет вполне соответствует решениям XVIII съезда партии, которые направлены на дальнейший подъем хозяйства, культуры и благосостояния трудящихся масс. Бюджет АССР Немцев Поволжья на 1940 год выражается с поправками Бюджетной Комиссии в сумме 115224500 рублей, что в сравнении с прошлым годом составляет рост на 1169500 руб. Ежегодный рост бюджета Советского Союза в целом и бюджета Немреспублики, в частности, является ярким доказательством того, что наша хозяйственная система — лучшая в мире, что мы не знаем ни кризисов, ни дефицитов, которые являются неизбежными в капиталистических странах. В этом

росте находит свое выражение правильное проведение последовательной национальной политики партии Ленина—Сталина, которая направлена на то, чтобы национальные республики, находившиеся под двойным гнетом при царизме, поднять во всех отношениях до уровня передовых республик Советского Союза.

Товарищи депутаты! Разрешите мне сказать несколько слов о бюджете Добринского кантона, являющемся составной частью бюджета Республики Немцев Поволжья. Если 1935 год принять за 100%, то рост бюджета выражается в следующем:

1936 год — 130,1%;
1937 год — 169,6%;
1938 год — 182,7%;
1939 год — 223,7%;
1940 год — 253%.

Как видно из этих цифр, бюджет неустанно возрастал из года в год и с 1935 года увеличился в два с половиной раза. Совершенно ясно, что ни одна капиталистическая страна не может гордиться такими успехами, так как их бюджеты—это бюджеты разбойничьих войн, обнищания и дальнейшего угнетения трудящихся масс. Нужды народного образования там не учитываются, и те мизерные средства, которые отпускаются для этой цели, в большей их части попадают в руки духовенства. В нашем кантоне расходы на народное образование составляют 50—62% всего бюджета. Если вновь примем 1935 год за 100%, то увидим, что ассигнования на народное образование из года в год растут и составляют:

в 1936 году — 144%;
в 1937 году — 165%;
в 1938 году — 211%;
в 1939 году — 250%;
в 1940 году — 280%;

Следующим ярким примером является здравоохранение. Если до революции в Добринском кантоне имелась только одна больница, то теперь их две с 41 койкой, имеется 4 медицинских амбулатории, 9 трахоматозных пунктов, 4 фельдшерских пункта, 2 акушерских пункта, 4 колхозных родильных дома. одним словом, разветвленная сеть, которая поставлена на службу трудящихся и удовлетворяет их повседневные запросы. В этом проявляется забота партии и лично товарища Сталина. Ясно, что при капиталистическом режиме не может быть и речи о таких заботах по обслуживанию населения. Когда в 1911 году в Манчжурии разразилась чума, было нанято 14 полицейских и 34 сторожа для того, чтобы не пропустить заразу из-за границы; а для того, чтобы отличить своих от иноземных, им навешивали на шею большие сургучные печати с пломбой, этим и ограничились все мероприятия (смотри Правду от 30 августа 1935 года).

Товарищи депутаты! Особенность бюджета текущего года заключается в том, что сильно возрастают закрепленные доходы и, наборот, уменьшаются отчисления по налогу с оборота.

Эта установка правильна и своевременна. Это обстоятельство обязывает нас, обратить значительно больше внимания, чем до сих пор, на развитие местной промышленности. Действительно, к разработке камня (бут) в Добринском кантоне приступили только осенью, а камень мы привозили в наш кантон издалека. Мы имеем возможность заготовлять кирпич и черепицу на месте, вместо того, чтобы их привозить. Мы также имеем возможность организовать гончарное дело и т. д. До настоящего времени существовало мнение, что привозимый товар лучше, т. к. он стоит дороже. Мы далеко недостаточно использовали не только внутренние ресурсы, но и плохо выполнили бюджет по другим доходам. Недоимки по сельхозналогу, культсбору и другим платежам переносятся с одного года на другой; это говорит о том, что кантфинотдел неудовлетворительно справляется со своей задачей. Но я должен отметить, что не следует винить одних только финработников. Многое зависит от кантисполкома и сельсоветов. У нас в Добринском кантоне имеются два села, о которых стоит упомянуть. Это— Гебель и Щербаковка.

Эти села всегда причислялись к отстающим, но со времени новых выборов они выдвинулись на первое место в кантоне. Этим я хочу подчеркнуть, какую большую роль играют наши сельсоветы в выполнении финплана и бюджета. Как большой недостаток следует отметить еще исключительно плохую подписку на заем в прошлом году. Спрашивается, почему, например, Унтервальденский кантон имеет подписку в среднем 48 рублей, Красноярский имеет 38 рублей, а Добринский только 18 рублей?

Совершенно ясно, что вся финансовая система Добринского кантона в этом отношении должна улучшить работу вдвое, втрое.

В 1940 году задача заключается в том, чтобы безусловно выполнить производственные планы, еще более снизить себестоимость продукции и не только выполнить запланированные чистые прибыли, но и перевыполнить их. Мы, наконец, должны покончить с перерасходами, имеющими место в разных системах, беречь советский рубль и использовать его с максимальной эффективностью.

Товарищи депутаты! Я хочу коснуться требований моих избирателей и прошу Сессию учесть эти требования при окончательном утверждении бюджета. Эти требования заключаются в следующем:

1. В селе Гебель необходимо организовать вместо имеющейся медицинской лаборатории больницу на 10 коек. Село

Гебель является центром двух районов МТС и находится на расстоянии 40 километров от ближайшей больницы.

2. В селе Крафт настоятельно необходимо построить среднюю школу, так как имеющееся здание не охватывает всех учащихся и вдобавок оно ветхо.

3. Для кантонного центра необходимо было бы разрешить вопрос о водоснабжении. Как вам известно, село Добринка расположено на реке Волге, но питьевой воды нет, т. к. нельзя рыть колодцев. Уже в течение нескольких лет составляются проекты и расходуются многие тысячи рублей, а дело не двигается с места, между тем, как необходимую воду приходится носить в гору на 12—15 сажен. К тому же необходимо учесть, что это волжская вода, таящая в себе опасность для здоровья.

Товарищи депутаты! Я убежден в том, что бюджет за 1940 год при участии широких масс будет не только выполнен, но и перевыполнен. Под солнцем Сталинской Конституции Республика Немцев Поволжья в 1940 году сделает большой шаг вперед по пути хозяйственного и культурного расцвета. (Аплодисменты).

Председатель. Объявляется перерыв до 11 час. утра 30-го июня 1940 года.

Перерыв.

Заседание третье

(30 июня 1940 года, утреннее).

Председательствует заместитель председателя Верховного Совета АССР Немцев Поволжья тов. КОВАЛЕВА.

Председатель. Товарищи депутаты, разрешите заседание Сессии Верховного Совета считать открытым.

Слово предоставляется депутату Функ.

Е. А. Функ (Киндский округ, Унтервальденский кантон). Товарищи депутаты! Проект бюджета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год, представленный на утверждение Сессии Верховного Совета, направлен на дальнейшее осуществление исторических задач, поставленных перед нашей страной XVIII съездом нашей партии; он является отражением перспектив дальнейшего подъема промышленности, сельского хозяйства, дальнейшего расцвета всей народно-хозяйственной и культурной жизни республики.

Ассигнования, предусмотренные бюджетом на просвещение, свидетельствуют о заботе, проявляемой партией и правительством о наших детях, о росте культурного уровня всего населения. Приведу несколько цифр. На 1 января 1939 года в Немреспублике работало 433 школы, на 1 сентября 1940 года мы будем иметь уже 459 школ. Успешно выполняя решения XVIII партийного съезда, мы уже в 1939 году осуществили на территории всей республики всеобщее обязательное семилетнее обучение и с 1-го сентября 1940 года осуществим всеобщее обязательное десятилетнее обучение в городах Энгельс, Бальцер, Марксштадт и в рабочих поселках Палласовка и Крацке.

Об огромном росте культуры нашего населения говорят также цифры расширения сети средних школ в республике. Еще совсем недавно, в 1937 году, мы имели всего 27 средних школ, из них в сельских местностях — 18. Четыре кантона республики (Гмелинский, Старополтавский, Иловатский и Терновский) не имели ни одной средней школы. Какова же картина теперь? С 1 сентября текущего года в республике будут работать 75 средних школ. Ежегодно открываются новые средние школы по настоянию родителей и самих учащихся.

Одновременно с количественным ростом школ и учащихся растет и качество работы школ. В 1939 году, например, все выпускники Энгельских средних школ успешно выдержали испытания в высшие учебные заведения. Значительно возросло количество учащихся с отличными и хорошими оценками.

За прошедший год выросло также и учительство наших школ. Так, в 1939 году из 3983 учителей с высшим и средним образованием мы имели 2887 человек, тогда как лиц с образованием ниже среднего было 1096 человек. В 1940 году из 4344 учителей высшее и среднее образование имеют 3283 человека, а ниже среднего 1061 человек. ВУЗ'ы, педучилища и учительские курсы дали нам в этом году 702 новых советских учителя.

Большинство статей бюджета Наркомпроса выражает сталинскую заботу нашего государства о советском учителе. В 1940 году только на подготовку и повышение квалификации учителей республики ассигновано 8990,0 тыс. рублей.

Расширилась за истекший период не только сеть общеобразовательных школ, но и сеть политико-просветительных учреждений увеличилась с 685 в 1939 году до 713 единиц в 1940 году. Книжный фонд библиотек только системы НКПроса возрос за год с 754 тыс. рублей до стоимости в 787 тыс. руб., а количество постоянных читателей этих библиотек увеличилось с 85 тыс. до 103 тысяч. Несмотря на благоприятные условия для быстрого роста образования трудящихся нашей республики, мы имеем еще серьезные недостатки в работе наших культурных учреждений, в чем повинны в первую очередь Наркомпрос и его органы на местах.

Закон о всеобщем обязательном семилетнем обучении мы в истекшем учебном году полностью не выполнили, более 500 учащихся остались не охваченными школой, много мы потеряли учащихся по неуважительным причинам. В этом повинны не только органы народного образования. Факты говорят о том, что многие председатели сельских Советов не занимались вопросом всеобуча. В большинстве кантонов административные комиссии не работали, а также исполкомы кантонных Советов трудящихся, как, например, Лизандергейский, начали заниматься всеобучем только во втором полугодии учебного года.

В истекшем учебном году школы ряда кантонов имели большие прорывы в занятиях из-за отсутствия топлива. Серьезным недостатком нашей работы является то, что лишь 44% учителей школ имеют специальное педагогическое образование, а заочное обучение не дало пока достаточно эффективных результатов. С руководящим составом во многих школах и других учреждениях НКПроса дело обстоит явно неблагополучно, да и мало мы работаем с этими кадрами. В органах народного образования низка еще требовательность к учите-

лям, директорам, избачам, библиотекарям, воспитателям и другим категориям работников нашей системы, к самим себе.

Все это вместе взятое влечет за собой низкую успеваемость учащихся, большое количество второгодников в школах, неудовлетворительную работу многих политпросветучреждений, детских домов и садов.

На 1940 год бюджет Наркомпроса выражается в сумме 46806,0 тыс. руб., что составляет более одной трети всего бюджета республики. Это свидетельствует об усиленной заботе партии и правительства о культурном росте трудящихся нашей республики. Наряду с приведенными показателями роста ассигнований на народное образование по республике я хочу привести несколько фактов нашего неправильного подхода к расходованию государственных средств.

Чтобы охватить всех детей школьного возраста учебой правительство разрешило нам открывать на крупных хуторах, отдаленных от сел более чем на 5—7 километров, самостоятельные начальные школы со сниженной наполняемостью. Воспользовавшись этим, Федоровский Кантисполком открыл на хуторе Кушум школу на 17 учащихся с 2-мя учителями, тогда как ближайшая школа, Мокроусская средняя школа, находится в 4-х километрах от Кушума. Этот же Федоровский Кантисполком самовольно, несмотря на неоднократные запрещения, открыл в 1939 году 2 новые средние школы с наполняемостью 8-го класса в Калдино в 6 человек, в Романовке в 8 классе училось 12 человек. На содержание этих, с позволения сказать, школ Кантисполком израсходовал незаконно 24,2 тыс. руб. В одном казахском классе школы на совхозе № 98, Гмелинского кантона, остался один ученик, но учитель продолжал с ним заниматься, как с полным классом. В Орловской СШ, Марксштадтского кантона, в 2-х 7 классах осталось 31 человек, но директор школы, при поддержке КОНО, решительно отказался от слияния этих двух классов в один полный класс.

Такие действия нельзя называть иначе, как растранжиривание государственных средств.

Ответственность за правильное выполнение расходной части бюджета, а отсюда и ответственность за выполнение плана сети культурно-просветительных учреждений в республике велика, в особенности со стороны кантонных и сельских организаций. Характерно, что заявки на бюджетные ассигнования всегда значительно превышают фактическое исполнение бюджета. Так, на избы-читальни в 1939 году было ассигновано 638,0 тыс. руб. Все кантоны очень возмущались, что годовые ассигнования на одну читальню составляют в среднем лишь 2100 рублей. Какой же результат года? Результат такой, что из ассигнованной суммы в 638,0 тыс. рублей использованы только 570,0 тыс. рублей.

Поселковый Совет «Красный Текстильщик» настойчиво просил в 1939 году отпустить ему 129,0 тыс. рублей для переоборудования одного старого здания под школу. Ему были отпущены для начала 50,0 тыс. рублей. Получив эти деньги, Поселковый Совет считал свою миссию законченной и палец о палец не ударил, чтобы оборудовать школу. 50,0 тыс. р. остались не тронутыми и были списаны.

Федоровскому и Гмелинскому кантонам ежегодно отпускаются средства на содержание детского сада в кантонном центре. Неоднократные решения СНК об открытии этих детских садов не выполняются, и деньги ежегодно списываются.

Нередки также случаи, когда бюджетные заявки Исполкомов даются необдуманно и без учета реальных возможностей их исполнения.

Помимо ответственности, которую за исполнение бюджета и правильное расходование государственных средств несут Народные Комиссариаты и их органы на местах, за использование отпущенных нашей республике средств полностью должны отвечать также финансовые органы. В практике их работы мы этого однако не видим.

Народный Комиссариат Финансов оценивает свою работу и работу кантонных финансовых отделов только по тому, как выполняется ими доходная часть бюджета, выполнение же расходной части считается делом других наркоматов и отделов исполкомов кантсоветов депутатов трудящихся.

Если по школам взрослых повышенного типа ассигнования на 1939 год использованы лишь на 86%, а по ликвидации неграмотности на 90%, то финансовые органы считают, что в этом повинны только органы народного образования.

Товарищи депутаты! Я хочу обратить ваше внимание на учреждение, в котором безответственно расходуются государственные средства. Это зрелищные предприятия Управления по делам искусств при СНК АССР НП.

За 1939 год эти предприятия выполнили свои производственно-финансовые планы не более, чем на 50—70 процентов. Несмотря на увеличение дотаций, театр и госфилармония пришли к 1 января 1940 года с убытком в 518,0 тыс. рублей.

Невыполнение производственно-финансовых планов держало зрелищные предприятия весь год в чрезвычайно тяжелом финансовом положении, имелась и до сих пор имеется систематическая большая задолженность по зарплате. Но это не помешало руководителям этих предприятий произвести большие незаконные и непроизводительные расходы, которые только по двум основным театрам за 1939 год выражаются в сумме 140,0 тыс. р. Учитывая убытки за 1939 год, Совнарком предусмотрел на 1940 год Управлению по делам искусств дотацию в сумме 2527,0 тыс. рублей, вместо утвержденных СНК РСФСР 2170,0 тыс. рублей. Но в 1940 году работа зре-

лищных предприятий не улучшилась и на 1 июня только по двум театрам и госфилармонии образовалась задолженность в сумме 369,0 тыс. рублей.

Интересным объектом является симфонический оркестр госфилармонии, который 74% всех концертов дает в Саратове и только 26% — в Энгельсе. Считается же он республиканским оркестром, хотя кантоны обслуживать не может, потому что почти весь состав оркестра состоит из студентов и преподавателей Саратовской консерватории. Средства же оркестр получает из бюджета республики Немцев Поволжья, все его убытки покрываем мы за счет бюджета республики.

Несмотря на большую дотацию государства, госфилармония ежедневно наносит нашему бюджету убытки, расходуя огромные средства на содержание оркестра, который обслуживает главным образом население города Саратова.

Можно ли дальше терпеть такое положение зрелищных предприятий республики? Безусловно нельзя. Полагаю, что Совет Народных Комиссаров нашей республики обязан принять срочные меры по этому вопросу, но и финансовым органам пора взяться за приучение руководства Управления по делам искусств и зрелищных предприятий к финансовой дисциплине. Непонятно, почему Наркомфин проглядел 140,0 тыс. рублей незаконных расходов в театрах, непонятно, как Вы терпите, товарищ Майер, что госфилармония второй год работает без сметы, потому что Управление по делам искусств не находит источников покрытия разрыва между доходами и расходами филармонии. Не пора ли Совнаркому от возмущения перейти к коренному решению вопроса о дальнейших перспективах развития искусства в республике?

Партия и правительство учат нас беречь государственное добро, экономно и правильно расходовать советскую трудовую копейку. В связи с этим я выставляю два основных требования к Народному Комиссариату Финансов и его органам на местах:

1) усилить контроль над расходованием средств через ревизорский аппарат и путем оказания помощи недостаточно опытным руководителям учреждений и предприятий, предупредив тем самым незаконное расходование средств.

2) ввести в конце концов систему в финансирование бюджетных учреждений, давая тем самым руководителю учреждения и предприятия возможность быть хозяином своего бюджета и видеть перспективы своей дальнейшей финансовой деятельности.

Товарищи депутаты! Я предлагаю утвердить проект бюджета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год, представленный вам Советом Народных Комиссаров с изменениями, внесенными Бюджетной Комиссией Верховного Совета АССР НП.

Наркомпрос не может согласиться с таким положением, когда крупнейшие кантоны нашей республики, как Краснокутский, который имеет 42 школы, и Унтервальденский, где половина школ расположена в степи в 50 — 60 километрах от кантонного центра. имеют в КантОНО только одного школьного инспектора. А успеваемость учащихся во многом зависит от того, как КОНО руководит учительским коллективом школ. Для улучшения оперативного руководства школами я прошу Сессию Верховного Совета дополнительно утвердить Краснокутскому и Унтервальденскому кантонным отделам народного образования вторую единицу школьного инспектора с окладом, предусмотренным постановлением Совета Народных Комиссаров Союза ССР от 1939 года «О повышении зарплаты школьным инспекторам», увеличив соответственно административно-управленческие расходы Исполкомов Кантсоветов депутатов трудящихся этих кантонов.

На обучение детей подростков Наркомпросу на 1940 год отпущено 70,0 тыс. рублей на контингент в 700 человек.

Фактически же на 1 января 1940 года в республике обучалось 1100 человек подростков. Непредусмотрение достаточных средств для этого мероприятия привело ряд кантонов к большой задолженности по зарплате учителям за обучение подростков; к роспуску этих классов.

Такое положение тем более нетерпимо, что республика имеет возможность создать нормальные условия для учебы детей—подростков.

С 1 сентября 1940 года мы обязаны охватить обучением 1500 подростков, для чего нам потребуется дополнительно 53,0 тыс. рублей.

Необходимость этого дела докладывать вам нет надобности и поэтому я уверена, что Сессия Верховного Совета утвердит Наркомпросу дополнительно на обучение подростков 53,0 тыс. рублей.

Товарищи депутаты! Огромные задачи, стоящие перед органами народного образования, могут быть разрешены при активной помощи им со стороны широкой советской общественности, т. к. с воспитанием детей связана подавляющая часть нашего населения. Работники народного образования нашей республики гордятся тем, что они воспитали и воспитывают десятки тысяч советской молодежи, которая готова все свои знания, весь свой молодой энтузиазм, все силы, самую свою жизнь отдать родине, делу коммунизма, партии Ленина — Сталина. (Аплодисменты).

Председатель. Слово предоставляется депутату Герман.

К. М. Герман (Прейсский избирательный округ, Зельманский кантон). Товарищи депутаты! Государственный бюджет АССР Немцев Поволжья на 1940 год, представленный на утверждение Третьей Сессии Верховного

Совета АССР Немцев Поволжья, отражает небывалые еще в истории победы социализма, достигнутые трудящимися нашей республики, как и всем великим русским народом, за годы двух с половиной сталинских пятилеток.

Бюджет АССР НП является ярчайшим свидетельством бурного экономического, культурного и политического роста трудящихся нашей республики, тесно сплоченных вокруг коммунистической партии и ЦК ВКП(б), вокруг любимого вождя, учителя и друга товарища СТАЛИНА. (Аплодисменты).

Товарищи депутаты! Огромных успехов нашей республики мы достигли благодаря повседневному конкретному руководству, благодаря заботам и помощи ЦК ВКП(б) и нашего великого Иосифа Виссарионовича СТАЛИНА. (Аплодисменты).

Бюджет АССР НП ярко отражает величайшие победы социализма, достигнутые трудящимися нашей республики в братском содружестве со всеми народами, населяющими могучий необъятный Советский Союз.

Наш кантон и вся республика достигли новых успехов в развитии и укреплении сельского хозяйства.

Постановления ЦК ВКП(б) и СНК СССР «О мерах охраны общественных земель колхозов от разбазаривания», «О мероприятиях по развитию общественного животноводства в колхозах» явились программой дальнейшей борьбы за укрепление колхозного строя, за повышение трудовой дисциплины и производительности труда.

На основе выполнения этих решений колхозы нашего Зельманского кантона, как и всей республики Немцев Поволжья, повысили урожайность социалистических полей, увеличили поголовье скота и его продуктивность, повысили участие колхозников в общественном производстве колхозов.

Важнейшие сельскохозяйственные работы проведены в 1939 году на более высоком агротехническом уровне, что позволило колхозам, несмотря на исключительно неблагоприятные метеорологические условия, получить урожай сельскохозяйственных культур более высокий, чем в 1938 году.

Весенняя посевная кампания 1940 года еще раз показала неисчерпаемые творческие силы колхозных масс.

Весенний сев 1940 года проведен в Зельманском кантоне в основном в установленные правительством агротехнические сроки и на более высоком агротехническом уровне, чем в предыдущие годы. План культивации значительно перевыполнен: вместо 24 700 га, предусмотренных по плану, прокультивировано 34 311 га или 139 проц. Вместо предусмотренных по плану боронования озимых культур 8 354 га, проведено боронование на площади в 9 411 га. По кантону мы также выполнили план снегозадержания и имеем решающие достижения

по проведению в жизнь ряда других агротехнических мероприятий, тем самым заложен фундамент обильного, высокого урожая.

Закончив сев, колхозы нашего кантона развернули большую работу по уходу за посевом и подготовке к уборке.

В борьбе за высокий урожай расширились ряды стахановцев и передовиков социалистических полей, овладевших техникой.

У нас имеются такие передовики, как Циммерман — бригадир тракторной бригады, участник ВСХВ в 1939 и 1940 годах, который своей бригадой план весеннего сева выполнил на 188,4 проц. и сэкономил 1.320 кгр. горючего; как тракторист Фриц, который свой план весеннего сева выполнил на 248 проц. и сэкономил 321 кгр. горючего, и ряд других.

Товарищи депутаты! Из года в год бюджет нашего кантона, как и всей республики, растет. В 1940 году на народное образование нашего кантона будет израсходовано 1 543,2 тыс. руб. против 1 426,7 тыс. руб. 1939 года; на здравоохранение будет израсходовано 691,2 тыс. руб. против 584,7 тыс. руб. в 1939 году, что составляет рост бюджета только по этому разделу на 106,5 тыс. руб., или на 18,1 проц.

В 1940—41 г. число учащихся по Зельманскому кантону вырастает до 6 182 человек.

Строится новая средняя школа на 280 учащихся в с. Зельман.

Однако нужно сказать, товарищи депутаты, что финансовая работа в нашей республике еще не находится на должной высоте.

Я имею несколько критических замечаний по Наркомфину и другим Наркоматам.

Наркомфин имеет в своей работе еще много недочетов, а также далеко недостаточно налажено руководство, контроль и помощь кантфинотделам.

Наркомфин недопустимо долго затягивает планирование кантбюджетов, составление бюджетов затягивается до 5—6 месяцев, т. е. финотделы и учреждения работают до 2-го квартала без бюджетов, в результате чего наблюдается неправильное планирование и неиспользование всех ресурсов доходной части.

Я надеюсь, что Сессия потребует от Наркомфина в дальнейшем ускорения составления бюджета.

Недостатком Наркомфина в планировании я считаю то, что доход по налогу с оборота планируется не по видам, т. е. отсутствует твердый годовой контингент по видам налога с оборота, что усложняет ведение контроля, а также и выполнение плана доходов с оборота как со стороны кантфинотдела, так и местных Советов депутатов трудящихся.

Плохо Наркомфин контролирует и регулирует выполнение приходной и расходной части бюджета на местах, в результате чего наблюдаются большие нарушения в этом вопросе.

Расходная часть бюджета Зельманского кантона на 1939 год выполнена на 101,1 проц., но при этом из 24 600 рублей для скорой помощи израсходовано только 5 600 рублей. Это случилось не потому, что в Зельманском кантоне не было больных, нуждающихся в скорой помощи, а потому, что Наркомздрав недостаточно настойчиво требовал от своих подчиненных образцового медицинского обслуживания трудящихся нашей республики.

Доходная часть Зельманского бюджета по налогу с оборота на первый квартал 1940 года выполнена только на 85 проц., или, иначе говоря, недополучено в бюджет Зельманского кантона 60 310 руб., главным образом, за счет невыполнения планов товарооборота, так как Немволгсоюз и местные торгующие организации плохо осуществляют задачи советской торговли. Отсутствует в магазинах ряд товаров широкого потребления. Достаточно сказать, что в магазинах отсутствуют такие товары, как столовая соль, ситро, квас, а также и ряд др., тогда как в Зельмане имеется оптовая база безалкогольных напитков; против Зельмана через Волгу имеется неисчерпаемый запас мела, но Кантпотребсоюз не обеспечил жителей этим товаром, ввиду чего наружный вид домов—темный и мрачный.

Я считаю, что Немволгсоюз недостаточно борется за выполнение плана товарооборота. Он должен на много улучшить свою работу и обеспечить выполнение плана товарооборота, помня, что своевременное выполнение товарооборота обеспечивает выполнение доходной части бюджета по налогу с оборота.

Надо напомнить Наркомпищепрому, что по его вине один только Зельманский кантон недополучает с оборота по торговле пивом налога в сумме 51 600 рублей.

До сего времени имеются факты небрежного и нецелесообразного израсходования средств, что противоречит требованиям нашей партии и правительства по этому вопросу.

Ввиду неукомплектованности школы взрослых, расходы на одного учащегося по Зельманскому кантону превышают нормативные в несколько раз, имелись случаи, когда учитель занимался с 3—4-мя учениками, т. е. план не выполнялся, и средства расходовались не эффективно.

Спрашивается, какие меры принял Наркомпрос к предупреждению таких нарушений и для дальнейшего укрепления финансовой дисциплины, ибо партия и правительство от нас требуют, чтобы каждый израсходованный рубль получил бы свое отражение в укреплении народного хозяйства, в повыше-

нии материального благосостояния и в расцвете социалистической культуры страны.

Я считаю нужным обратить внимание Сессии на вопросы о выполнении постановления ЦК ВКП(б) и Совнаркома СССР «О перестройке аппарата земельных органов».

Зельманский КЗО до сего времени неукомплектован. Это снижает выполнение расходной части, тогда как контроль и помощь колхозам со стороны КЗО совершенно недостаточны. Наркомзем, однако, не принимает мер к укомплектованию КЗО, несмотря на то, что в нашем кантоне, как и в других кантонах, имеется большое количество агрономов и зоотехников на других работах не по специальности.

Я надеюсь, что Сессия примет меры, обеспечивающие возвращение специалистов на свою работу, что даст возможность укомплектовать штаты Кантземотдела и МТС. Я прошу Сессию Верховного Совета АССР Немцев Поволжья в целях благоустройства кантцентра выделить по расходной части бюджета дополнительно 100 тыс. рублей на достройку дома соцкультуры в Зельмане, что стало насущной потребностью для более полного удовлетворения растущих культурных запросов населения этого кантцентра. (Аплодисменты).

Председатель. Слово предоставляется заместителю председателя Совета Народных Комиссаров АССР НП тов. Вейлерт.

Я. И. Вейлерт (Заместитель председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья). Товарищи депутаты! Бюджет нашей Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год свидетельствует о громадном росте нашего социалистического хозяйства, полностью отвечает историческим решениям XVIII съезда партии и направлен на дальнейшее развитие народного хозяйства нашей республики, на дальнейший подъем культуры и благосостояния народов республики, живущих мирной, радостной и счастливой жизнью.

Выполняя решения XVIII партсъезда о повышении производительности труда и снижении себестоимости продукции, на основе дальнейшего развития стахановского движения—многостаночного обслуживания, совмещения профессий,—промышленность АССР Немцев Поволжья должна в 1940 году увеличить по сравнению с 1939 г. накопления и отсюда и отчисления от прибылей в бюджет на 10 проц., что составляет 3 миллиона рублей.

Это значит, что от работы наркоматов местной промышленности, пищевой промышленности, мясной и молочной промышленности, легкой промышленности, Управления промышленности стройматериалов, местных Советов депутатов трудящихся и всех хозяйственных органов во многом зависит бесперебойное финансирование как самого хозяйства, так и всей огромной сети социально-культурных учреждений нашей республики.

Наша задача по выполнению бюджета 1940 г. в связи с этим должна заключаться в том, чтобы лучше бороться, чем в 1939 г. за накопления в промышленности, за сбор налоговых платежей с населения, за бережное и экономное расходование средств, чтобы не допускать в работе брака и простоев и чтобы решительно изжить потери в народном хозяйстве.

Решение этих огромных задач зависит прежде всего от того, насколько своевременно каждое предприятие, каждый наркомат и управление выполняет свой производственный план в 1940 году по всем количественным и качественным показателям.

В 1939 году ряд наркоматов и управлений не выполнили установленные для них планы по производству продукции. Не выполнили также и план по снижению себестоимости. Например, предприятия Наркомпищепрома в 1939 году должны были снизить себестоимость продукции на 3,9 проц., а фактически по этому Наркомату допущено повышение себестоимости продукции на 0,3 проц., по Наркомлегпрому планом предусмотрено снижение себестоимости на 4,9 проц., а фактически имеется повышение ее на 1,8 проц., по Управлению промышленности стройматериалов должно быть снижение на 14,3 проц., а фактически имеется повышение себестоимости на 18,7 проц. В целом по местной промышленности, вместо плановой экономии от снижения себестоимости продукции в сумме 5,9 млн. руб., фактически имеется повышение себестоимости продукции на 1,8 млн. рублей.

В результате такой неудовлетворительной работы этих наркоматов и управлений, из предусмотренных планом накоплений бюджету нашей республики в 1939 году недодано 8023 тыс. рублей.

Товарищи депутаты! Работа упомянутых мною наркоматов и управлений в 1940 году улучшается медленно. План валовой продукции за 5 месяцев выполнен по Наркомпищепрому лишь на 82,0 проц., по Наркомлегпрому на 63,2 проц., по Управлению промышленности стройматериалов на 75,8 проц. и по Наркомместпрому на 84,9 проц.

Это значит, что эти промышленные наркоматы недодали государству и населению продукции на 10833100 рублей, а бюджету республики недодано около 2,5 млн. рублей.

Мне хотелось бы остановиться на работе Управления промышленности стройматериалов, возглавляемого тов. Майоровым.

В 1939 году Управление промышленности стройматериалов свой план выполнило на 71,6 проц., недодав продукции на 312400 рублей.

Это значит, что нашим стройкам и населению недодано красного кирпича в количестве 6431 тыс. штук и черепицы — 2353 тыс. штук.

Нельзя обойти молчанием и такой факт в работе этого Управления, как потери от брака, которые составляют 417 тыс. штук кирпича и 157 тыс. штук черепицы только по одному Энгельскому заводу. Еще хуже работает это Управление в 1940 году. Из-за отсутствия кирпича и черепицы задерживается школьное строительство, строительство больниц, коммунальное и ирригационное строительство, а также стоит под угрозой срыва продажа 10 млн. штук кирпича населению через торгующие организации.

У Управления промышленности стройматериалов в 1939 году работало всего на всего 4 предприятия, а в тоже время в кантонах мы имели несколько десятков законсервированных колхозных кирпичных заводов. Правительством в 1940 году на восстановление этих заводов и введение их не позднее 1-го мая 1940 года в эксплоатацию было отпущено 904 тыс. руб.

Спрашивается, как справилось Управление промышленности стройматериалов с этой почетной задачей?

На сегодняшний день из 8-ми таких колхозных кирпичных заводов работает только 6.

Товарищи депутаты! Критикуя Управление промышленности стройматериалов за плохую работу, надо однако иметь ввиду, что эти кирпичные заводы преимущественно находятся в кантонном подчинении.

Таким образом, ответственность за плохую работу кирпичных заводов в огромной мере ложится и на кантисполкомы и сельисполкомы Советов депутатов трудящихся.

Особенно мало внимания уделяют работе кирпичных заводов Экгеймский, Бальцерский, Золотовский, Краснокутский и Марксштадтский кантисполкомы. Между тем план капитального строительства по этим кантонам не выполняется, ни по школьному, ни по жилищному коммунальному строительству, как раз из-за неимения местных стройматериалов и в первую очередь кирпича и черепицы.

Товарищи депутаты! В 1939 году правительством установлен для нашей республики план ввода в эксплоатацию 150 новых мелких кантонных, городских предприятий и артелей. Фактически было сдано в эксплоатацию 130. Наркомместпром должен был организовать 6 предприятий, а организовал лишь 4.

По Наркомпищепрому должно быть организовано 16 предприятий, а фактически было сдано в эксплоатацию только 6.

По линии промкооперации мы должны были по плану 1939 года организовать 116 мастерских и артелей. Надо сказать, что эту задачу мы выполнили в прошлом году полностью: все 116 мастерских и артелей организованы и находятся в действии.

В целях увеличения продукции широкого потребления и улучшения бытового обслуживания трудящихся организованы главным образом гончарные, мебельные, металлические, обозоремонтные, швейные, сапожные и др. предприятия и артели.

Эти бытовые предприятия, мастерские и артели в основном должны работать на местном сырье, на отходах наших крупных заводов и предприятий, на отходах, имеющихся у населения.

К сожалению, многие предприятия, мастерские и артели во главе с руководителями наркоматов, директорами предприятий, зав. мастерских и председателями артелей не используют полностью имеющиеся у населения отходы и местное сырье и совершенно не кстати сосредоточивают свое внимание в работе на получении фондируемых материалов.

Это значит, что эти руководители до сих пор полностью не осознали поставленных XVIII съездом партии задач в части увеличения товаров ширпотреба. В 1940 году наши наркоматы и промкооперация должны построить и сдать в эксплоатацию 171 новых предприятий, мастерских и артелей, в том числе: Наркомместпром — 12, Наркомпищепром — 18, Управление промышленности стройматериалов — 8, Наркоммясомолпром — 3, промкооперация — 128. Указанным организациям, и наркоматам надо было немедленно приступить к строительству и организации этих новых предприятий. К сожалению, на 1 июня 1940 года мы имеем такой ход строительства и организации этих предприятий, который ни в коем случае нас не может удовлетворить. Вот цифры: по Наркомместпрому, Наркомпищепрому и Наркоммясомолпрому не имеется готовых предприятий, а по линии промкооперации в текущем году сдано в эксплоатацию лишь 28.

Наряду с неудовлетворительной работой со стороны руководителей наркоматов и промсоюзов по всемерному развитию местной промышленности и промкооперации необходимо отметить, что большинство кантисполкомов и сельисполкомов депутатов трудящихся уделяют совершенно недостаточно внимания этой работе.

Нужно прямо сказать, что у нас еще недооценивают этот участок работы. Например, в АССР Немцев Поволжья, как вам известно, товарищи депутаты, мы имеем 22 кантона. Из этих кантонов мы имеем такие кантоны, в которых совершенно не развивается местная промышленность и промкооперация. К этим кантонам относятся: Гнаденфлюрский кантон — председатель кантисполкома тов. Краснопольский, Федоровский—председатель кантисполкома тов. Мгарь, Лизандергейский—председатель кантисполкома тов. Мейснер, Гмелинский—председатель кантисполкома тов. Унгефуг, Мариентальский — председатель кантисполкома тов. Денинг, — Крас-

ноярский — председатель кантисполкома тов. Гартман, Кукусский — председатель кантисполкома тов. Громан и др.

Указанные кантоны завозят буквально все предметы, з сами не занимаются производством товаров ширпотреба и не выполняют постановления партии и правительства по этому вопросу.

Этим руководителям надо напомнить 12-ый пункт резолюции по докладу тов. МОЛОТОВА о III-м пятилетнем плане развития народного хозяйства Союза ССР (1938—1942 г. г.), принятой XVIII-м съездом ВКП(б).

Разрешите мне напомнить всем тем руководителям, которые до сих пор эту обязательную партийную директиву и программу в работе не выполняют, чтобы они принялись по-большевистски за работу по безусловному выполнению этих директив.

12 пункт упомянутой резолюции по докладу тов. МОЛОТОВА гласит: «Всемерно развивать местную промышленность и промкооперацию, являющуюся крупным источником удовлетворения растущих потребностей трудящихся.

Считая недостаточным теперешний темп их роста, добиться в течение 5-ти лет увеличения выпуска продукции местной промышленности и промкооперации не менее, чем в 2 раза, а также расширения и улучшения ассортимента (особенно мебели, посуды и др. предметов домашнего обихода).

Наряду с увеличением выработки предметов широкого потребления, что является основной задачей местной промышленности и промкооперации, необходимо всемерно развивать добычу местных видов топлива и производства стройматериалов. Широко развернуть сеть механизированных мастерских по починке обуви и платья, мастерских по ремонту мебели и домашнего инвентаря и др. промысла по услугам для населения».

Товарищи депутаты! Исключительно важную роль играет наша советская торговля в выполнении плана доходов бюджета нашей республики.

Мы имеем организации, которые должны обслуживать население всеми необходимыми продуктами и товарами и тем самым выполнить план торговли и отчисления в бюджет.

Такими организациями являются — Немволгсоюз, который план товарооборота за 1939 год выполнил на 108,9 проц., Немволготорг на 104,6 проц., Райтрансторглит — на 119,4 проц. и др.

Общий план товарооборота по всем торгующим организациям за 1939 год выполнен на 105,4 проц., т. е. товаров населению дано больше, чем было предусмотрено планом товарооборота на 17.908 тыс. рублей.

В результате выполнения и перевыполнения плана товаро-

оборота в 1939 году по торгующим организациям нашей республики сократились издержки обращения и потери.

Эти достижения достигнуты впервые за ряд последних лет, но это только начало. Далеко не во всех торговых звеньях внедрена жесткая финансовая дисциплина. В торговле все еще имеется большое количество растрат и хищений, потери, имеет место порча товаров. Так, по состоянию на 1-ое июня 1940 года мы имели:

Наименование организации	Сумма растрат	Сумма потерь
Немволгсоюз	918 000 руб.	380 600 руб.
Немволготорг	568 000 „	45 000 „
Райтрансторгпит	13 000 „	9 200 „
Военторг	98 583 „	54 060 „
Спецторг	15 542 „	6 874 „
Всего по АССРНП	1 613 125 руб.	495 734 руб.

Особенно выделяются в отношении бесхозяйственности и наличия больших потерь в торговле Гмелинский и Гнаденфлюрский кантпотребсоюзы.

Эти организации крайне мало уделяют внимания упорядочению своего финансового хозяйства, в результате чего Гмелинский кантпотребсоюз, вместо запланированных накоплений в размере 34.800 руб., дал убыток на сумму в 183.900 руб. Гнаденфлюрский кантпотребсоюз дал убыток в 12.100 руб. и т. д.

Ясно, что при такой плохой работе этих кантпотребсоюзов, при недостаточном внимании и конкретной помощи со стороны Немволгсоюза и кантисполкомов, эти КПС постоянно находятся в прорыве. Они плохо обслуживают население, систематически находятся в просрочках, не говоря уже о непроведении ими децзаготовок и самозакупок продукции и товаров из местных ресурсов, которые сейчас в плане товарооборота играют большую роль.

На 1940 год розничный товарооборот в республике установлен в размере 368 миллионов рублей.

За истекшие 5 месяцев 1940 г. план товарооборота выполнен: по Немволгсоюзу на 81,6%, по Немволготоргу на 75,7%.

Это значит, что за 5 месяцев 1940 года наши торгующие организации недодали населению продуктов и товаров на 23.400 тыс. рублей.

Отсюда ясно, что достигнутое улучшение в работе торгующих организаций в 1939 году не закреплено, а имеется срыв в выполнении плана товарооборота, что безусловно не к лицу

руководителям торгующих организаций и всем нам руководителям Немреспублики в целом.

Основными причинами такой плохой работы торгующих организаций за 5 месяцев 1940 года являются:

1. совершенно недостаточное использование местной продукции, которую выпускает местная промышленность и промкооперация.

2. крайне низкое выполнение местной промышленностью и, особенно, промкооперацией своих планов.

Немкустпромсоюз недодал за 5 месяцев товаров ширпотреба на 2 760 тыс. рублей, Немлеспромсоюз на 106 тыс. руб., Немпромтекстильсоюз на 2899 тыс. рублей. Я думаю, что руководителям этих организаций Сессия предъявит требование, чтобы во II-ом полугодии 1940 года они выполнили свои обязательства перед страной с расчетом, чтобы дать дополнительно продукции в размере, покрывающем недодачу за 1-ое полугодие 1940 года, и чтобы торгующие организации полностью эту продукцию использовали и реализовали населению.

Ясно, что там, где будет большевистское отношение к использованию сырьевых и местных ресурсов, план товарооборота будет выполнен.

Слов нет, что местные ресурсы даются значительно труднее, чем получение товаров в централизованном порядке.

Но к сожалению, многие руководители торгующих организаций, местной промышленности и промкооперации до сих пор продолжают руководствоваться стилем в работе—побольше получить товаров в централизованном порядке, меньше использовать местные возможности и ресурсы.

Я считаю, что Сессия потребует от всех руководителей, связанных с этой работой, немедленной перестройки своей работы в направлении полного использования продукции, выпускаемой нашими производствами, правильно и своевременно как количественно, так и качественно ее реализовать населению нашей республики.

Товарищи депутаты! В нашей торговле мы имеем такую важную сеть, как общественное питание. Как вам известно, наши столовые как в городах, кантцентрах, так и в селах работают сейчас из рук вон плохо, т. е. качество приготовления блюд низко. Имеются факты антисанитарии. Безответственное отношение к работе руководителей общественного питания вызывает большие недовольства населения работой общественного питания. Эти руководители до сих пор не умеют использовать отходы, получаемые от приготовления пищи в столовых. Мы имеем незначительное количество столовых, имеющих на откорме свиней, птиц и др., которые содержатся за счет получаемых отходов.

Надо потребовать от директоров столовых и руководителей общественного питания немедленно принять неотложные и

конкретные меры, обеспечивающие приведение в надлежащее культурное состояние каждой столовой и вкорне улучшить работу, создать при каждой столовой свинооткормочные пункты в количестве не менее от 5 до 10 свиней и содержать их за счет получаемых отходов. Подготовиться полностью к приему овощей, засолке и хранению таковых, улучшить качество выпускаемых блюд.

Критические замечания, сделанные депутатами, направленные к улучшению работы промышленности, считаю правильными и я сделаю в своей практической работе соответствующие выводы.

Однако, считаю неправильным замечание депутата Герасимова об ослаблении внимания со стороны Совнаркома вопросам снабжения. Все фондовые материалы, получаемые нашей республикой, распределяются по соответствующим решениям Союзных республик, поэтому руководство Совнаркома должно обеспечить своевременную и правильную реализацию таких материалов, как цемент, мазут, бензин, резина, мука и т. д. Одновременно я согласен с депутатом Герасимовым. что в своей непосредственной работе нам надо меньше заниматься снабжением Наркоматов рессорами, аккумуляторами, что отнимает много времени, которое можно направить на улучшение работы промышленности.

Товарищи депутаты! Бюджет нашей республики составлен в соответствии с народно-хозяйственным планом и задачами, поставленными перед нашей республикой третьей сталинской пятилеткой.

Усилиями народа, под руководством партии ЛЕНИНА — СТАЛИНА, под руководством, нашего великого вождя товарища СТАЛИНА, мы бюджет в 1940 году с честью выполним! (Аплодисменты).

Председатель. Слово предоставляется депутату Дитц.

А. П. Дитц (Каменский избирательный округ, Каменский кантон). Товарищи депутаты! Государственный бюджет нашей Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год, представленный Советом Народных Комиссаров на рассмотрение и утверждение Третьей Сессии Верховного Совета АССРНП, отражает огромные победы, достигнутые нашей республикой во всех областях народного хозяйства и культуры под руководством коммунистической партии и великого вождя народов товарища СТАЛИНА (Аплодисменты).

Товарищи депутаты! В цифрах государственного бюджета ярко отражена неустанная забота партии и правительства о повышении материального и культурного уровня трудящихся. По АССРНП из общего объема бюджета в сумме 112.853 тыс. руб. направляется на социально-культурные мероприятия свыше 79.415,0 тыс. рублей. Большая сумма—55.905 тыс. рублей—

идет на народное просвещение и 22.022 тыс. рублей предусмотрено на здравоохранение.

Это обеспечивает выполнение задач третьей сталинской пятилетки по осуществлению всеобщего среднего обучения в городе и семилетнего обучения в деревне. Это дает также возможность еще больше улучшить медицинское обслуживание трудящихся АССРНП.

Большая доля этих средств включена в бюджеты кантонов, городов и поселков.

За годы Советской власти народ нашей республики, как и народы всего Советского Союза, руководимые нашей большевистской партией, прошли огромный путь своего развития. Несравнимо с прошлым возросла культура трудящихся нашей республики. Возьмем Бальцерский кантон. Достаточно сказать, что в дореволюционные годы в городе Бальцере были две школы, в которых обучались дети буржуазии и кулаков, а сейчас мы имеем в городе 8 школ, из них пять новых школ—дворцов, в которых обучается свыше 3300 детей.

В данное время в Бальцерском кантоне 7 начальных школ, 14 неполных средних школ, 7 средних школ, политпросветшкола, фельдшерско-акушерская школа и ФЗУ при фабрике им. К. Либкнехт и при Немпромтекстильсоюзе.

Во всех школах Бальцерского кантона будет обучаться в 1940/1941 учебном году 8774 детей. В кантоне имеется три детских дома, в которых воспитываются около 300 ребят дошкольного и школьного возраста. Имеем парк культуры и отдыха, дом пионеров, стадион, театр, ряд кинотеатров, 10 детсадов и 4 детяслей, в которых растут и крепнут свыше 500 детей трудящихся нашего кантона.

Забота партии и правительства о здоровье трудящихся находит яркое выражение в нашем кантоне. Мы имеем поликлинику, городскую больницу, тубдиспансер и вендиспансер. В селах имеется одна больница, 3 амбулатории и ряд фельдшерско-акушерских пунктов, родильных домов 2, колхозных родильных домов 5, и ряд трахоматозных пунктов.

В кантоне имеется дом для инвалидов, в котором находится 285 человек.

Наряду с ростом ассигнований на социально-культурное строительство значительно увеличиваются расходы на промышленность и сельское хозяйство.

Бальцерский кантон помимо государственной промышленности имеет большое сарпино-ткацкое производство промысловой кооперации, объединяемой Немпромтекстильсоюзом и Немкустпромсоюзом.

В этом году промкооперацией на расширение сарпино-ткацкого и трикотажного производства артелей Бальцерского кантона вкладывается свыше 300 тыс. рублей. Кроме этого ассиг-

новано 1546 тыс. руб. на окончание строительства первой очереди прядильной фабрики.

Каждая цифра государственного бюджета АССРНП — это реальное воплощение в жизнь решений XVIII съезда Всесоюзной Коммунистической партии (большевиков), это отражение сталинской заботы о трудящихся нашей республики.

Решения XVIII съезда ВКП(б) воодушевили трудящиеся массы нашей социалистической родины на новые подвиги.

В борьбе за осуществление третьей сталинской пятилетки растут ряды стахановцев на предприятиях, в артелях, совхозах и колхозах.

Всеми этими успехами, одержанными нашей республикой, мы обязаны великому русскому народу, нашей большевистской партии и великому другу народов нашей страны — товарищу СТАЛИНУ. (Бурные аплодисменты).

Бюджет Бальцерского кантона представлен в сумме 6.290 тыс. руб., в том числе на социально-культурные мероприятия 4.688 тыс. рублей.

Несмотря на неуклонный рост хозяйства и культуры нашего кантона, благоустройство кантонного центра—города Бальцера сильно отстает от общего развития нашего кантона. В течение ряда лет выделялись недостаточные средства на благоустройство гор. Бальцер.

Чтобы создать необходимые условия для трудящихся нашего города, надо провести неотложные мероприятия — необходимо разрешить вопрос о водоснабжении населения. Требуется немедленное устройство водоемов, исправление и приведение в порядок местных источников и водопровода для удовлетворения потребности населения в питьевой воде.

На эти неотложные нужды мы просим Сессию увеличить ассигнования на 80 тыс. рублей.

Все улицы города неблагоустроены, не замощены и не асфальтированы, поэтому они ежегодно подвергаются размыву. На мощение и асфальтирование улиц города Бальцера просим увеличить ассигнования на 100 тыс. рублей.

В связи с тем, что город Бальцер имеет весьма ограниченный муниципализированный жилой фонд, нет возможности разместить отделы кантонного и городского исполнительных комитетов. Кантонный земельный отдел, конторы автотранспорта, автоколонны, районное отделение кинофикации и т. д. до сих пор не могут укомплектовать свой аппарат из-за отсутствия необходимого помещения. Для создания необходимых условий работы указанных отделов просим ассигновать в этом году 100 тыс. рублей на расширение здания Кантисполкома.

Осенью 1937 года вновь построенная школа № 3 вошла в эксплоатацию, но фактически школа строительством не была окончена, в связи с этим новое здание разрушается.

Мы просим Сессию об отпуске дополнительно 45 тыс. рублей для проведения капитального ремонта этой школы.

В прошлом году строительство детского сада на 100 детей было законсервировано. Продолжение и окончание строительства необходимо закончить к осени, чтобы обеспечить прием детей вновь поступивших на фабрики работниц.

Просим Сессию об отпуске 74,2 тыс. рублей на окончание строительства детского сада.

Товарищи! Бюджет, представленный Совнаркомом АССР НП на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета, является фактором огромного экономического и политического значения. Четкое выполнение бюджета как в его доходной, так и расходной части потребует внимания не только со стороны финансовых работников, но и всех партийных и непартийных большевиков нашей республики.

Задача каждого работника состоит в том, чтобы правильно и бережно расходовать государственные средства, использовать их по прямому назначению.

Широкая мобилизация трудящихся масс на выполнение бюджета поднимет благосостояние нашего народа, увеличит оборонную мощь нашей родины.

Товарищи депутаты! Социалистическое строительство в СССР проходит в окружении капиталистических стран, враждебных нашему успешному продвижению вперед. Это обязывает нас к максимальной бдительности, к еще большему напряжению всех наших сил и к максимальному использованию наших возможностей.

Будем упорно работать над дальнейшим укреплением хозяйственной и оборонной мощи нашей социалистической родины. Напряженной работой на всех участках народного хозяйства, под руководством большевистской партии, под руководством великого вождя народов товарища СТАЛИНА осуществим задачи, поставленные третьим пятилетним планом—планом строительства коммунизма в нашей стране! (Аплодисменты).

Председатель. Товарищи депутаты! Записавшиеся ораторы все высказались.

Поступило предложение прекратить прения. Возражения есть?

Нет. Прения прекращаются.

Объявляется перерыв на 1 час.

Перерыв.

Председатель. Заседание Сессии продолжается. Заключительное слово имеет Нарком финансов АССРНП т. Майер.

И. И. МАЙЕР. (Нарком финансов АССР Немцев Поволжья). Товарищи депутаты! Все выступавшие в прениях товарищи единодушно подтвердили, что представленный правительством на утверждение Третьей Сессии Вер-

ховного Совета АССР Немцев Поволжья бюджет на 1940 год полностью отвечает интересам дальнейшего развития народного хозяйства, интересам народов нашей республики.

Это вселяет полную уверенность в том, что бюджет АССР Немцев Поволжья на 1940 год как по доходам, так и расходам будет успешно выполнен.

Успешное выполнение бюджета будет способствовать полному выполнению задач, поставленных перед всей нашей страной историческими решениями XVIII съезда партии ЛЕНИНА—СТАЛИНА.

Товарищи депутаты! Бюджетная Комиссия Верховного Совета АССР Немцев Поволжья предложила внести ряд поправок к внесенному правительством бюджету.

Эти поправки и изменения еще раз подтверждают наличие в нашем социалистическом хозяйстве огромных резервов, которые должны быть использованы для дальнейшего развития нашего социалистического хозяйства.

По доходам Бюджетная Комиссия предлагает: увеличить отчисления от прибылей промышленности на 188 тыс. рублей, по сельскому, хозяйству—57,7 тыс. рублей, по лесному хозяйству на 20 тыс. рублей, по автомобильному транспорту на 131,9 тыс. рублей, по торговле на 19,6 тыс. рублей, по неналоговым доходам на 50,6 тыс. рублей, по отчислениям от госналогов на 1.825,5 тыс. рублей, по госналогам на 83,6 тыс. рублей, по отчислениям хозорганов на культнужды на 7,4 тыс. рублей и уменьшить бюджетные назначения по жилищно-коммунальному хозяйству на 13,3 тыс. руб.

В результате указанных и некоторых других изменений доходы бюджета АССР Немцев Поволжья увеличиваются на 2.371,0 тыс. рублей.

По расходам Бюджетная Комиссия предлагает увеличить финансирование: по промышленности на 1050,5 тыс. рублей, по жил. коммунальному хозяйству на 193 тыс. рублей, по торговле на 37 тыс. рублей, по просвещению на 414,4 тыс. рублей, по здравоохранению на 89 тыс. рублей, по искусству на 228, тыс. рублей, по физкультуре на 68 тыс. рублей, по управлению на 105 тыс. рублей, и по прочим расходам на 37,9 тыс. рублей и уменьшить бюджетные ассигнования по сельскому хозяйству на 228 тыс. рублей, по прочим мероприятиям соцкультуры на 7,8 тыс. рублей.

В результате этих поправок расходная часть бюджета АССР Немцев Поволжья увеличивается на 1987,0 тыс. руб.

Совет Народных Комиссаров, ознакомившись с предложениями Бюджетной Комиссии, полностью согласился с ними и поручил мне доложить об этом Сессии.

Учитывая предложения, высказанные депутатами при обсуждении бюджета, Совет Народных Комиссаров находит возможным дополнительно выделить на финансирование: затрат

по благоустройству кантонных центров 113,5 тыс. рублей (Красноярскому кантону—8 тыс. рублей, Краснокутскому—10 тыс. рублей, Гмелинскому—10 тыс. рублей, Палласовскому—20 тыс. рублей, Каменскому—10 тыс. рублей, Эрленбахскому—10 тыс. рублей, Мариентальскому—15 тыс. рублей, Терновскому—8,5 тыс. рублей, Лизандергейскому—10 тыс. рублей, Рабочему поселку «Красный Текстильщик»—12 тыс. рублей); на асфальтирование и прочие мероприятия по благоустройству города Энгельс—158 тыс. рублей и города Бальцер — 10 тыс. рублей; на ремонт родильного дома в гор. Марксштадте—40 тыс. рублей, и Золотовскому кантону на ремонт больницы — 30 тыс. рублей, на ремонт Энгельского детского тубсанатория —20 тыс. рублей.

Товарищи депутаты! Разрешите мне остановиться на тех замечаниях, которые были высказаны депутатами Верховного Совета в связи с обсуждением бюджета.

Прежде всего я должен признать, что та критика со стороны депутатов, которой здесь была подвергнута работа Наркомфина и его местных финорганов, является безусловно правильной, и Наркомфин в своей практической работе учтет все эти замечания и предложения депутатов и с активной помощью исполкомов Советов депутатов трудящихся и общественности устранит имеющиеся недостатки.

Депутат тов. Эллер, указывая на недостатки в части планирования налога с оборота, правильно предъявляет требования об улучшении дела планирования налога с оборота и прочих платежей, и эти предложения т. Эллер будут учтены Наркомфином в практической работе. Необходимо остановиться на том, что план по госдоходам по Палласовскому кантону на 1 полугодие построен целиком и полностью в соответствии с фондами и планами завоза и реализации в кантоне товаров, что определяемый Наркомфином план по налогу с оборота на 1 полугодие в сумме 1.450 тыс. рублей к 20-му июня выполнен на 82 проц. при недовыполнении на эту дату этого же плана лишь на 6 проц. Это в основном определяется не только тем, что Наркомфин дал завышенный план, а главным образом неосвоением кантпотребсоюзом плановых фондов и в частности по главликерводке, по которому во II-ом квартале совершенно не было завоза продукции и поэтому налог с оборота кантоном недовыполнен в сумме около 170 тыс. рублей.

Кантонным руководящим организациям, мне кажется, следует в данном случае искать причины невыполнения плана по налогу с оборота не столько в планировании, сколько в необеспечении своевременного завоза кантпотребсоюзом запланированных товаров.

Вопрос о завышении доходов по подоходному налогу с колхозов в бюджете Палласовского кантона, с получением от-

чета от Палласовского кантона о фактически начисленных суммах, Наркомфином в процессе дополнительной проработки бюджета выправлен.

В части дополнительных ассигнований Палласовскому кантону имею сообщить, что у Совнаркома для полного удовлетворения выставляемых требований отсутствуют возможности и поэтому Совнарком нашел возможным дополнительно выделить на благоустройство кантцентра 20 тыс. рублей, по вопросу об ассигнованиях на строительство двух школ считаю необходимым довести до сведения, что на строительство школы в селе Альт-Веймар Совнаркомом 21-го мая с. г. уже принято решение, согласно которому определены ассигнования в сумме 94,4 тыс. рублей, о чем сообщено Кантисполкому. Непонятно поэтому возбуждение т. Эллер новых требований к Совнаркому о школе, о которой вопрос решен и должно было быть начато строительство, ведь в Палласовку Наркомпросом уже назначен и прораб, но, видимо, канторганизации еще недостаточно занимаются разворотом строительства.

Замечание тов. Сотникова, председателя Энгельского Горисполкома, по вопросу о включении в бюджет города в 1939 году завышенного подоходного налога и культсбора общей суммой в 619 тыс. руб. являются правильными, что и в процессе исполнения бюджета Совнаркомом было учтено и городу сумма недобора в размере 538 тыс. руб. была компенсирована.

Однако неправильно заявление т. Сотникова о том, что только поэтому определилось недофинансирование коммунального хозяйства на 115 тыс. рублей.

Если бы т. Сотников учел, что по городу Энгельс на 1/1 1940 г. осталось невзысканных платежей в бюджет около 350 тыс. руб., своевременное внимание Горисполкома сбору этих сумм не только обеспечило бы финансирование коммунально-жилищного хозяйства, но дало бы возможность дополнительного финансирования ряда мероприятий.

Наркомфин уверен в том, что во всей работе по выполнению бюджета в 1940 году местные исполкомы Советов депутатов трудящихся усилят свой контроль и практическую помощь финорганам.

Совнарком учел требования города Энгельс и счел возможным выделить дополнительно на благоустройство города и коммунального хоз-ва 158,0 тыс. руб.

По лимитному строительству города Энгельс Совнарком поддерживает ходатайство депутата тов. Строкова и председателя Горисполком тов. Сотникова и войдет с соответствующим ходатайством в правительство РСФСР об отпуске дополнительных ассигнований во II полугодии сего года.

Совершенно правильно депутаты т. т. Строков и Герман указывают на то, что утверждение бюджета проходит по истечении 5—6 месяцев текущего года.

Данный вопрос, как вам известно, поднимался депутатами на Сессии Верховного Совета РСФСР и безусловно необходимо его положительное разрешение в центре.

Депутат тов. Карпова в своем выступлении правильно указывает на все еще недостаточный контроль финорганов за расходованием государственных средств и в частности отмечает низкое освоение ассигнований на учебные и наглядные пособия в школах, которые по Краснокутскому кантону освоены лишь на 71—89 проц. Я должен сказать, что данный вид расходов и по республике в целом осваивается неудовлетворительно — 87—90 проц. И такое положение находит свое объяснение не столько в недостаточном контроле местных финорганов (эти расходы проходят по сельским бюджетам), сколько зависит от органов народного образования на местах и исполкомов, которые до настоящего времени не проявляют должного внимания вопросам организации централизованной закупки учебно-наглядных пособий для низовых школ и не контролируют своевременное и полное освоение ассигнований на эти мероприятия.

С активной помощью кантонных и сельских исполкомов и органов народного образования будет устранен и этот недостаток.

Тов. Карпова в своем выступлении указывает на задержку Наркомфином средств на ремонт Ахматской школы в сумме 30 тыс. рублей. Считаю необходимым доложить, что на это мероприятие на Второй Сессии Верховного Совета АССРНП было предусмотрено 15 тыс. руб., которые и вошли в кантонный бюджет в соответствии с решениями Сессии. Кроме того по решению Совнаркома 23/VIII 39 г. из республиканского бюджета в порядке перераспределения лимитов было дано Краснокутскому кантону еще 15 тыс. руб. Своевременное освоение указанных сумм целиком зависело от Кантисполкома и отдела Народного образования.

Тов. Карпова, выдвигая ряд требований об увеличении ассигнований, просит дать дополнительно одного школьного инспектора, Совнарком находит возможным с 1/VII дать ассигнования на одного школьного инспектора.

Депутат тов. Лошаков справедливо указывает на наличие несколько замедленного и неполного финансирования ряда текущих социально-культурных мероприятий в текущем 1940 году, что находит свое объяснение в некотором несоответствии регулирования доходов (по срокам их поступления) в бюджете переходящих в основе своей на II-ое полугодие, но при этом было бы неверным ненормальное финансирование относить только к этому. Тот факт, что недовыполнение обяза-

тельств по платежам в бюджет за 1 полугодие только по легкой промышленности в сумме свыше 2,5 млн. рублей приводит к указанному неудовлетворительному финансированию. Наркомфин примет все меры к обеспечению нормального финансирования и в свою очередь считает необходимым указание со стороны Сессии Народному Комиссариату легкой промышленности и другим промышленным Наркоматам и хозорганам на безусловное и своевременное выполнение финансовых обязательств перед бюджетом.

С 1-го июля финансовые органы будут проводить сельхозналог на 1940 год. Огромную роль в этом деле должны сыграть налоговые агенты и налоговые инспектора финотделов.

Совнарком АССРНП ожидает от исполкомов местных Советов самой активной помощи финорганам в проведении этого важнейшего мероприятия в деревне и организации населения на досрочный расчет с государством.

Кроме этого значительные суммы с момента уборки урожая должны поступить в бюджет от натуральной и денежной платы колхозов за работы, производимые МТС. Внимание кантисполкомов должно быть обращено на ускорение выполнения этих поступлений, что усилит приток средств в бюджет и даст возможность уже теперь усилить финансирование всех мероприятий, предусмотренных в бюджете.

Совнарком также нашел возможным по ходатайству депутата тов. Фрольцова предусмотреть дополнительно на ремонт и приспособление женской и детской консультации в с. Ст. Полтавке 10 тыс. рублей.

Депутаты правильно уделяли внимание вопросам благоустройства кантонных центров. На эту же цель в бюджете предусмотрено 661,5 тыс. руб. и Совнарком, исходя из пожеланий депутатов, нашел возможным увеличить дополнительные ассигнования на эти мероприятия в сумме 113,5 тыс. руб.

Ряд депутатов в своих выступлениях ходатайствует о дополнительных ассигнованиях на неотложные мероприятия, удовлетворить которые Совнарком за отсутствием лимитов в настоящее время не может, но учтет пожелания депутатов и войдет в правительство РСФСР с ходатайством о разрешении дополнительных ассигнований и, кроме того, разрешит отдельные вопросы финансирования в процессе исполнения бюджета за счет внутреннего перераспределения.

Товарищи депутаты! в своем докладе я сказал, что вопрос о ликвидации трестов системы Наркомпищепрома задерживается в аппарате Наркомпищепрома и, в частности, его руководителем тов. Пшеничниковым. Считаю необходимым внести по этому вопросу поправку, заключающуюся в том, что вопрос о возможности ликвидации трестов тов. Пшеничниковым своевременно передан на разрешение Совнаркому.

Отдельные депутаты (т. т. Мгарь, Герасимов) правиль-

но критикуя, недостатки работы НКФина, мне кажется забывают о том, что они как руководители также участвуют в выполнении бюджета и несут определенную ответственность в этом вопросе.

Поэтому я еще раз обращаю внимание на безусловное и повседневное внимание вопросам исполнения бюджета, освоения тех или иных мероприятий, предусмотренных бюджетом со стороны соответствующих наркоматов и исполкомов.

Еще раз подчеркиваю, что депутаты и Бюджетная Комиссия правильно критиковали работу Наркомфина и его местных органов. Наша задача—задача финансовых работников учесть эту справедливую критику и в кратчайший срок устранить все недостатки в финансовой работе.

Обязанность финорганов систематически изучать хозяйство, усилить финансовый контроль на всех участках.

Разумеется, что если финансовым органам окажут должную поддержку все Наркоматы, все местные исполкомы Советов депутатов трудящихся, а в этом сомневаться не приходится, то финансовый контроль даст неизмеримо больший эффект, чем мы его имеем теперь.

Одной из важнейших задач Наркоматов, местных Советов и финорганов является активная работа по упрощению и удешевлению государственного аппарата и направлению высвободившихся от этого средств на максимальное финансирование социалистической культуры.

Необходимо в части упрощения и удешевления аппарата перейти от слов к делу и реально осуществлять это важное мероприятие.

Товарищи депутаты! Государственный бюджет АССР НП на 1940 год является могучим орудием выполнения народнохозяйственного плана третьего года третьей сталинской пятилетки.

Проведение нового закона о переходе на 8-ми часовой рабочий день и 7-ми дневную неделю дает нам возможность не только выполнить, но и перевыполнить бюджет.

Образцовым исполнением бюджета АССРНП на 1940 год еще больше укрепим мощь нашего социалистического государства.

Под руководством нашей большевистской партии, нашего советского правительства и великого вождя всех трудящихся товарища СТАЛИНА, добьемся новых побед. (Аплодисменты).

Корбмахер. Заключительное слово имеет председатель Бюджетной Комиссии депутат Личман.

И. А. Личман (председатель Бюджетной Комиссии Верховного Совета АССРНП). Товарищи депутаты! Все выступавшие депутаты по докладу Народного Комиссара Финансов АССР Немцев Поволжья тов. МАЙЕР

единодушно одобрили бюджет нашей республики, внесенный Советом Народных Комиссаров республики на утверждение Третьей Сессии Верховного Совета АССРНП.

Это еще раз подтверждает, что Совнарком АССР Немцев Поволжья правильно направил ассигнования по бюджету в соответствии с задачами Республики Немцев Поволжья, вытекающими из решений XVIII съезда партии в деле финансового и материального укрепления нашей родины.

Выступавшие депутаты одобрили поправки, внесенные Бюджетной Комиссией в доходной и расходной части бюджета. Народный Комиссар Финансов тов. Майер в своем заключительном слове, выразив мнение правительства, согласился с поправками, внесенными Бюджетной Комиссией по бюджету.

Товарищи депутаты! Учитывая выступления ряда депутатов, требовавших увеличения ассигнований по ряду мероприятий, правительство нашло возможным дополнительно увеличить ассигнование на культурные и хозяйственные мероприятия, увеличить ассигнования на благоустройство кантонных центров, помимо уже сделанных нами поправок в этой части, еще дополнительно на 113,5 тыс. рублей, в том числе по кантонам: Палласовскому — 20 тыс. рублей, Красноярскому — 8 тыс. рублей, Лизандергейскому — 10 тыс. рублей, Краснокутскому — 10 тыс. рублей, Гмелинскому — 10 тыс. рублей, Каменскому — 10 тыс. рублей, Эрленбахскому — 10 тыс. рублей, Мариентальскому — 15 тыс. рублей, Терновскому — 8,5 тыс. рублей и по поселку «Красный Текстильщик» — 12 тыс. рублей.

По городам: по г. Энгельс на асфальтирование—88 тыс. рублей, на прочие мероприятия по благоустройству—70 тыс. рублей, по гор. Бальцер на устройство подъездных путей к мостам — 10 тыс. рублей, а всего на благоустройство городов — 168 тыс. рублей.

По здравоохранению: на внелимитные затраты по больницам — 100 тыс. рублей, в том числе по Марксштадту — 40 тыс. рублей, по Золотовскому кантону — 30 тыс. рублей и на детсанаторий — 20 тыс. рублей, по Старополтавскому кантону на детскую консультацию — 10 тыс. рублей.

По Краснокутскому кантону на содержание школьного инспектора КОНО — 2,5 тыс. рублей.

Бюджетная Комиссия одобряет предложения Совета Народных Комиссаров.

В отношении остальных требований мы считаем невозможным удовлетворить их из бюджетных ассигнований этого года за отсутствием лимитов на эти мероприятия.

Выступавшие депутаты вполне правильно подвергли критике работу ряда наркоматов и исполкомов кантонных Советов депутатов трудящихся. Особо резкой критике подвергалась

работа Наркомфина, Наркомпроса, Наркомздрава, Наркомхоза и др. Эти наркоматы из года в год не используют большие суммы ассигнований на социально-культурные мероприятия, здравоохранение и благоустройство, по этим наркоматам сильно затягивается новое строительство.

Возможно ли дальше терпеть такое положение, как по Энгельскому кирпичному заводу, который имеет убытков за 1939 год 860 тыс. рублей и за 4 месяца текущего года — 425 тыс. рублей? На этом участке работы создалась явная угроза срыва производственной программы. Видимо, Совнаркому придется заняться серьезно этим вопросом и не допускать срыва выполнения производственного плана.

Кантисполкомам необходимо больше проявлять собственной инициативы в решении производственных и финансовых вопросов, не сдавая эти вопросы наркоматам в порядке попечительства. Этим я нисколько не слагаю ответственность и не преуменьшаю руководящую роль наркоматов, которые должны более оперативно руководить своими участками работы, оказывая необходимую помощь местным Советам.

Товарищи депутаты! На высоком политическом уровне при широкой критике проходило обсуждение бюджета нашей республики. В своих выступлениях депутаты внесли ряд серьезных предложений по улучшению хозяйственной и финансовой работы, эти предложения должны быть учтены в практической работе наркоматов, исполкомов и хозяйственных органов.

Бюджетная Комиссия считает, что финансовые работники при повседневной помощи исполкомов кантонных Советов депутатов трудящихся успешно справятся с задачами, поставленными Третьей Сессией Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Нет никакого сомнения, что государственный бюджет АССРНП на 1940 год, выражающий кровные интересы трудящихся республики, будет единодушно утвержден Сессией.

Нашей задачей является выполнить и перевыполнить бюджет как по доходам, так и по расходам, максимально используя дополнительные местные источники, а они имеются в каждом кантоне, на каждой фабрике, каждом заводе и др. предприятиях, всемерно развивать местную промышленность, обеспечив бесперебойное финансирование мероприятий, намеченных по бюджету.

Для этого необходимо установить строжайший контроль за ходом исполнения бюджета во всех его частях, бережно расходовать государственные средства, беспощадно бороться с бракоделами и нарушителями финансовой дисциплины, с фактами растранжирования государственных средств, используя средства только по прямому назначению.

Каждому руководителю необходимо помнить, что успешное выполнение бюджета обеспечит выполнение хозяйствен-

ных и политических задач, стоящих перед Республикой Немцев Поволжья. Это даст нам возможность скорейшего выполнения указания тов. СТАЛИНА о превращении нашей республики в передовую, образцовую республику Советского Союза (Аплодисменты).

Председатель. Товарищи депутаты! Разрешите перейти к утверждению бюджета по разделам. Нет возражений? Нет.

Слово для чтения бюджета по разделам предоставляется Наркомфину тов. Майер.

Майер. По доходам, по первому разделу «Местная промышленность» принято Совнаркомом АССРНП 1 млн. 254 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение первого раздела доходов, прошу поднять руки. Кто против? Кто воздержался? Нет.

Первый раздел доходов утверждается.

Майер. По разделу первому «ПРИМ» доходной части «Местная топливная промышленность» принято СНК АССРНП 10,0 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 10,0 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела первого «ПРИМ» доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел первый «ПРИМ» доходной части утверждается.

Майер. По второму разделу «Пищевая промышленность» принято СНК АССРНП 1368,8 тыс. рублей, Бюджетной Комиссией предлагается увеличить эту сумму на 100,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 1468,8 тыс. рублей.

Председатель. Разрешите голосовать. Кто за утверждение раздела второго доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел второй доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу второму «ПРИМ» «Рыбная промышленность» принято СНК АССРНП 309,0 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 104,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 413 тыс. рублей.

Председатель. Разрешите голосовать. Кто за утверждение раздела второго «ПРИМ» доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел второй «ПРИМ» доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу второму (два) «Мясная и молочная промышленность» принято СНК АССРНП 260,0 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 3,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 263,0 тыс.рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела второго (два) доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел второй (два) утверждается.

Майер. По разделу третьему «Легкая промышленность» принято СНК АССРНП 1932,0 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 1932,0 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела третьего доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел третий доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу третьему «ПРИМ» «Текстильная промышленность» принято СНК АССРНП 9799,0 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 9799,0 тыс. рублей.

Председатель. Разрешите голосовать. Кто за утверждение раздела третьего «ПРИМ» доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел третий «ПРИМ» доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу четвертому «ПРИМ» «Промышленность промстройматериалов» принято СНК АССРНП 19,0 тыс. рублей, Бюджетной Комиссией эта сумма сокращена. Таким образом, по разделу четвертому «ПРИМ» доходов не предусматривается.

Председатель. Голосую. Кто за то, чтобы доходы по разделу четвертому «ПРИМ» снять, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Сумма в 19,0 тыс. рублей доходной части бюджета исключается.

Майер. По разделу пятому «Сельское хозяйство» принята СНК АССРНП 67,3 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 57,7 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 125,0 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела пятого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел пятый доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу шестому «Лесное хозяйство» принято СНК АССРНП 528,8 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 20,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 548,8 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела шестого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел шестой доходной части утверждается.

Майер. По разделу седьмому «Жилищное хозяйство» принято СНК АССРНП 1005,3 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 1005,3 тыс. рублей.

Председатель. Разрешите голосовать. Кто за утверждение раздела седьмого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел седьмой доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу восьмому «Коммунальные предприятия» принято СНК АССРНП 1638,0 тыс. рублей, Бюджетная Комиссия уменьшает эти доходы на 13,3 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 1624,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела восьмого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел восьмой доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу девятому «Коммунальное хозяйство и благоустройство» принято СНК АССРНП 65,4 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 65,4 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела девятого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел девятый доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу девятому «ПРИМ» «Автомобильный транспорт» принято СНК АССРНП 123,0 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 131,9 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 254,9 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела девятого «ПРИМ» доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел девятый «ПРИМ» утверждается.

Майер. По разделу десятому «Торговля» принято СНК АССРНП 3859,5 тыс. рублей, вносится предложение об увеличении доходов на 19,6 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 3879,1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела десятого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против. Нет.

Раздел десятый доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу одиннадцатому «Разные местные неналоговые доходы» принято СНК АССРНП 1601,4 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 6,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 1607,4 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела одиннадцатого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел одиннадцатый доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двенадцатому «Местные налоги» принято СНК АССРНП 2617,3 тыс. рублей, предлагается увеличить доходы на 44,6 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 2661,9 тыс. рублей.

Председатель. Голосую раздел двенадцатыйї. Кто за утверждение раздела двенадцатого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двенадцатыйї доходноїї части бюджета утверждается.

Майер. По разделу тринадцатому «Отчисления от госналогов и неналоговых доходов» принято СНК АССРНП 69685,0 тыс. рублеїї, предлагается увеличить эти доходы на 1825,5 тыс. рублеїї, вносится на утверждение Сессии 71510,5 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела тринадцатого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел тринадцатыйї доходноїї части бюджета утверждается.

Майер. По разделу четырнадцатому «Госналоги, сборы, пошлины» принято СНК АССР НП 12070,1 тыс. рублеїї, предлагается увеличить доходы на 83,6 тыс. рублеїї, вносится на утверждение Сессии 12153,7 тыс. рублеїї.

Председатель. Кто за утверждение раздела четырнадцатого доходноїї части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел четырнадцатыйї доходноїї части бюджета утверждается.

Майер. По разделу пятнадцатому «Средства, передаваемые хозорганами» принято СНК АССРНП 605,0 тыс. рублеїї, изменениїї нет, вносится на утверждение Сессии 605,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела пятнадцатого доходноїї части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел пятнадцатыйї доходноїї части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцатому «Остатки бюджетных средств» принято СНК АССРНП 3136,8 тыс. рублеїї, изменениїї нет, вносится на утверждение Сессии 3136,8 тыс. рублеїї.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцатого доходноїї части бюджета, прошу поднять руки. Кто против? Нет.

Раздел двадцатыйї доходноїї части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать первому «Экономия по отчислениям на культнужды профсоюзов» принято СНК АССРНП 191,9 тыс. рублеїї, предлагается увеличить эту сумму на 2,3 тыс. рублеїї, вносится на утверждение Сессии 194,2 тыс. рублеїї.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать первого доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать первый доходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать второму «Изъятие отчислений на подготовку кадров и техпропаганду» принято СНК АССРНП 706,9 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 5,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 712 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать второго доходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать второй доходной части бюджета утверждается.

Майер. Таким образом, общая сумма всех доходов бюджета АССРНП, включая бюджеты кантонов и городов, вносится на утверждение Сессии в сумме 115224,5 тыс. рублей.

Председатель. Голосую общую сумму доходов бюджета АССРНП на 1940 год. Кто за утверждение общей суммы доходов бюджета в 115224,5 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Общая сумма доходов бюджета АССРНП на 1940 год утверждается.

Председатель. Переходим к расходной части бюджета.

Майер. По разделу первому «Наркомместпром» принято СНК АССРНП 1818,8 тыс. рублей, Бюджетной Комиссией предлагается увеличить расходы на 52,4 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 1871,2 тыс. рублей.

Председатель. Голосую раздел первый расходов с поправкой Бюджетной Комиссии. Кто за утверждение первого раздела расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел первый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По второму разделу «Наркомпищепром» принято СНК АССР НП 593,9 тыс. рублей. Бюджетной Комиссией предлагается увеличить расходы на 258,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 852,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение второго раздела расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел второй расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу третьему «Наркомлегпром» принято СНК АССРНП 216,1 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 58,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 274,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела третьего расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел третий расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу пятому «Наркомзем» принято СНК АССРНП 10275,3 тыс. рублей, Бюджетной Комиссией предлагается уменьшить расходы на 370,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 9905,3 тыс. рублей.

Председатель. Голосую раздел пятый. Кто за утверждение раздела пятого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел пятый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу шестому «Наркомхоз» принято СНК АССРНП 4432,5 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 474,5 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 4907,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела шестого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел шестой расходной части бюджета утверждается.

Майер. По седьмому разделу «Наркомторг» принято СНК АССРНП 1756,6 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 36,9 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 1793,5 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела седьмого расходной части бюджета прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел седьмой расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу восьмому «Наркомфин» принято СНК АССРНП 121,0 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 121,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела восьмого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел восьмой расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу девятому «Наркомпрос» принято СНК АССРНП 50310,9 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 416,9 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 50727,8 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела девятого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел девятый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По десятому разделу «Архивы» принято СНК АССРНП 114,2 тыс. рублей, предлагается уменьшить расходы на 7,8 тыс. рублей; вносится на утверждение Сессии 106,4 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела десятого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить Кто против? Нет.

Раздел десятый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу одиннадцатому «Комитет по делам искусств» принято СНК АССРНП 2651,1 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 228,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 2879,1 тыс. рублей.

Председатель. Разрешите голосовать. Кто за утверждение разделу одиннадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел одиннадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двенадцатому «Радиовещание» принято СНК АССР НП 82,2 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 82,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двенадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двенадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двенадцатому «ПРИМ» «Управление кинофикации принято СНК АССРНП 164,7 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 164,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двенадцатого «ПРИМ» расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двенадцатый «ПРИМ» расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу тринадцатому «Наркомздрав» принято СНК АССРНП 23 921,5 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 189,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 24 110,5 тыс. руб.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела тринадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел тринадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу четырнадцатому «Комитет по делам физкультуры» принято СНК АССРНП 424,8 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 68,0 тыс.рублей, вносится на утверждение Сессии 492,8 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела четырнадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел четырнадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу пятнадцатому «Наркомсобес» принято СНК АССР НП 1.524,1 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 1 524,1 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела пятнадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел пятнадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу шестнадцатому «Местные органы НКВД» принято СНК АССРНП 515,8 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 515,8 тыс. рублей.

Председатель, Кто за утверждение раздела шестнадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел шестнадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу семнадцатому «Верховный Совет, СНК, Исполкомы» принято СНК АССРНП 9 857,6 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 105,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 9 962,6 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела семнадцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел семнадцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать первому «Платежи по ссудам» принято СНК АССРНП 54,0 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 37,9 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 91,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать первого, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать первый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать третьему «Доуправление» принято СНК АССРНП 963,5 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 963,5 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать третьего, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать третий расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать четвертому «Управление промстройматериалов» принято СНК АССРНП 1 087,2 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 389,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 1 476,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать четвертого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать четвертый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать пятому «Управление топпрома» принято СНК АССРНП 612,3 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 143,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 755,3 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать пятого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать пятый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать шестому «Рыбпром» принято СНК АССРНП 5,0 тыс. рублей. Бюджетной Комиссией предлагается увеличить расходы на 150 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 155,0 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение раздела двадцать шестого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать шестой расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать седьмому «Наркоммясомолпром» принято СНК АССРНП 397,9 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 397,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать седьмого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать седьмой расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать восьмому «Наркомтекстильпром» принято СНК АССРНП 366,8 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 366,8 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать восьмого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать восьмой расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу двадцать девятому «Управление автотранспорта» принято СНК АССРНП 95,7 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 95,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать девятого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел двадцать девятый расходной части бюджета утверждается.

Майер. По разделу тридцатому «Управление водного хозяйства» принято СНК АССР НП 490,0 тыс. руб., предлагается увеличить расходы на 142,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 632,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела тридцатого расходной части бюджета, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Раздел тридцатый расходной части бюджета утверждается.

Майер. В соответствии с утвержденными Сессией суммами расходов бюджета АССРНП по отдельным разделам, расходы по бюджету АССРНП на 1940 год определяются в сумме 115 224,5 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за то, чтобы утвердить общий объем расходной части бюджета в сумме 115 224,5 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Общая сумма расходной части бюджета утверждается.

Председатель. Переходим к утверждению Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья на 1940 год.

Майер. По доходам. Отчисления от прибылей были приняты СНК АССРНП в сумме 15 679,0 тыс. рублей, из них по Наркомместпрому — 747,0 тыс. рублей, по Наркомтоппрому — 10,0 тыс. рублей, по Наркомпищепрому — 1 144,0 тыс. рублей, по Немгосрыбтресту — 309,0 тыс. рублей, по Наркоммясомолпрому — 162,0 тыс. рублей, по Наркомлегпрому — 1 852,0 тыс. рублей, по Наркомтекстильпрому — 9 595,0 тыс. рублей, по Управлению автотранспорта — 123.0 тыс. рублей, по Наркомторгу — 1 691,0 тыс. рублей, по сельскому хозяйству — 46,0 тыс. рублей. Бюджетной Комиссией внесены изменения в сторону увеличения по Наркомпищепрому — на 100,0 тыс. рублей, по Немгосрыбтресту — 104,0 тыс. рублей, по Наркоммясомолпрому — 3,0 тыс. рублей, по Управлению автотранспорта — 39,3, тыс. рублей и по сельскому хозяйству — 52,9 тыс. рублей, и в сторону уменьшения по сельскому хозяйству — на 46,0 тыс. рублей. Вносится на утверждение Сессии по Наркомместпрому — 747,0 тыс. рублей. по Наркомтоппрому — 10,0 тыс. рублей, по Наркомпищепрому — 1 244,0 тыс. рублей, по Немгосрыбтресту — 413,0 тыс. рублей, по Наркоммясомолпрому — 165,0 тыс. рублей, по Наркомлегпрому — 1 852,0 тыс. рублей, по Наркомтекстильпрому — 9595,0 тыс. рублей, по Управлению автотранспорта — 162,3 тыс. рублей, по Наркомторгу — 1 691,0 тыс. рублей, по сельскому хозяйству — 52,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение доходов по отчислениям от прибылей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы Республиканского бюджета АССРНП по отчислениям от прибылей утверждаются.

Майер. По изъятию излишков оборотных средств принято СНК АССРНП 478,0 тыс. рублей, из них по Местпрому — 77,0 тыс. рублей, по Мясомолочной промышленности —

98,0 тыс. рублей. по Легпрому — 80,0 тыс. рублей, по Текстильной промышленности — 204,0 тыс. рублей, по промышленности стройматериалов — 19,0 тыс. рублей. Предлагается увеличить доходы на 124,4 тыс. рублей. Из них по Ветснабсбыту — 50,8 тыс. рублей и по Управлению автотранспорта — 92,6 тыс. рублей. Наряду с этим предлагается исключить изъятие излишков оборотных средств по промышленности стройматериалов на 19,0 тыс. рублей. Вносится на утверждение изъятие излишков оборотных средств по Местпрому — 77,0 тыс. рублей, по Мясомолочной промышленности — 98,0 тыс. рублей, по Легпрому — 80.0 тыс. рублей, по Текстильной промышленности — 204,0 тыс. рублей, по Ветснабсбыту — 50,8 тыс .рублей, по Управлению автотранспорта — 92,6 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение доходов по изъятию излишков оборотных средств в сумме 602,4 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы Республиканского бюджета по изъятию излишков оборотных средств утверждаются.

Майер. По начислениям хозяйственных организаций на подготовку кадров и техпропаганду принято СНК АССРНП 605,3 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 5,1 тыс. рублей, к утверждению предлагается 610,4 тыс. рублей.

Председатель. Кто за оглашенную сумму, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет. Утверждается.

Майер. По доходам от экономии хозяйственных организаций по отчислениям на культнужды профсоюзов принято СНК АССРНП 163,2 тыс. рублей, предлагается увеличить доходы на 2,3 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 165,5 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение оглашенной суммы доходов, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы на культнужды профсоюзов утверждаются.

Майер. По подоходному налогу с предприятий и организаций принято СНК АССРНП 241,1 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 241,1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы доходов, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы по подоходному налогу с предприятий и организаций утверждаются.

Майер. По отчислениям от госналога на лошадей единоличников принято СНК АССРНП 2,1 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 2,1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы в 2,1 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы по отчислениям от госналога на лошадей единоличников утверждаются.

Майер. По средствам государственного страхования принято СНК АССРНП 605,0 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 605,0 тыс. рублей.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение суммы 605,0 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы по средствам государственного страхования утверждаются.

Майер. По доходам машинно-тракторных станций принято СНК АССРНП 3 375,0 тыс. рублей, предлагается увеличить доходы на 29,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 3 404,1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение доходов от машинно-тракторных станций в сумме 3 404,1 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы Республиканского бюджета от машинно-тракторных станций утверждаются.

Майер. По разным доходам и поступлениям принято СНК АССРНП 613,5 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 613,5 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенної суммы доходов, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы Республиканского бюджета по разным доходам и поступлениям утверждаются.

Майер. По отчислениям от налога с оборота принято СНК АССРНП 15 395,5 тыс. рублей, предлагается увеличить эти доходы на 201,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 15 596,6 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение суммы отчислениї от налога с оборота, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы Республиканского бюджета АССРНП от налога с оборота утверждаются.

Майер. По остатку бюджетных средств на 1-ое января 1940 г. принято СНК АССРНП 963,2 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 963,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение доходов по остаткам бюджетных средств на 1-е января 1940 года в сумме 963,2 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Доходы Республиканского бюджета АССРНП по остаткам бюджетных средств утверждаются.

Майер. Таким образом, общий объем доходов Республиканского бюджета АССРНП на 1940 год вносится на утверждение Сессии в сумме 38 736,1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение общего объема доходов Республиканского бюджета АССРНП в сумме 38 736,1 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Общий объем доходов Республиканского бюджета АССР НП в сумме 38 736,1 тыс. рублей утверждается.

Председатель. Приступаем к утверждению расходной части Республиканского бюджета АССРНП.

Майер. По разделу первому «Наркомместпром» принято СНК АССРНП 713,9 тыс. рублей, предлагается увеличить эти расходы на 8,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 722,0 тыс. рублей.

Председатель. Голосую раздел первый расходов. Кто за утверждение расходов по разделу первому, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу первому утверждаются.

Майер. По разделу второму «Наркомпищепром» принято СНК АССРНП 445,5 тыс. рублей, предлагается уменьшить расходы на 17,4 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 428.1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела второго расходной части Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья по разделу второму утверждаются.

Майер. По разделу третьему «Наркомлегпром» принято СНК АССРНП 216,1 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 58,1 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 274,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела третьего расходной части Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья по разделу третьему утверждаются.

Майер. По разделу пятому «Наркомзем» принято СНК АССРНП 5 262,7 тыс. рублей, предлагается уменьшить расходы на 370,0 тыс. рублей. Вносится на утверждение Сессии 4 892,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела пятого расходной части Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССР Немцев Поволжья по разделу пятому утверждаются.

Майер. По разделу шестому «Наркомхоз» принято СНК АССР Немцев Поволжья 229.6 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 229,6 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела шестого расходов Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу шестому утверждаются.

Майер. По разделу седьмому «Наркомторг» принято СНК АССРНП 236,9 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 37,8 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 274,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела седьмого расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу седьмому утверждаются.

Майер. По разделу восьмому «Наркомфин» принято СНК АССРНП 121,0 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 121,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела восьмого Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу восьмому утверждаются.

Майер. По разделу девятому «Наркомпрос» принято СНК АССРНП 12 395,2 тыс. рублей, предлагается уменьшить расходы на 216,8 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 12 178,4 тыс. рублей.

Председатель. Голосую раздел девятый расходной части. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу девятому утверждаются.

Майер. По разделу десятому «Архивы» принято СНК АССРНП 114,2 тыс. рублей, предлагается уменьшить расходы на 7,8 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 106,4 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела десятого, расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу десятому утверждаются.

Майер. По разделу одиннадцатому «Комитет по делам искусств» принято СНК АССРНП 2 651,1 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 228,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 2 879,1 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы,

прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу одиннадцатому утверждаются.

Майер. По разделу двенадцатому «Комитет по радиовещанию» принято СНК АССРНП 82,2 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 82,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двенадцатого расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двенадцатому утверждаются.

Майер. По разделу двенадцатому «ПРИМ» «Управление кинофикации» принято СНК АССРНП 164,7 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 164,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двенадцатого «ПРИМ» расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двенадцатому «ПРИМ» утверждаются.

Майер. По разделу тринадцатому «Наркомздрав» принято СНК АССРНП 5 307,6 тыс. рублей, предлагается увеличить эту сумму на 20,0 тыс. рублей, вносится на утверждение 5 327,6 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение по разделу тринадцатому «Здравоохранение» 5 327,6 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы по разделу тринадцатому Республиканского бюджета утверждаются.

Майер. По разделу четырнадцатому «Комитет по делам физкультуры» принято в проект СНК АССРНП 198,2 тыс. рублей. Бюджетная Комиссия предлагает увеличение на 43,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 241,2 тыс. рублей.

Председатель. Кто за то, чтобы принять по разделу четырнадцатому 241,2 тыс. рублей, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы по разделу четырнадцатому расходной части Республиканского бюджета АССРНП утверждаются.

Майер. По разделу пятнадцатому «Наркомсобес» принято СНК АССРНП 1 114,9 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 1 114,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела пятнадцатого расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы по разделу пятнадцатому Республиканского бюджета АССРНП утверждаются.

Майер. По разделу шестнадцатому «Местные органы НКВД» принято СНК АССРНП 463,4 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 463,4 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела шестнадцатого расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу шестнадцатому утверждаются.

Майер. По разделу семнадцатому «Верховный Совет, СНК» принято СНК АССРНП 4 839,9 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 105,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 4 944,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела семнадцатого, прошу поднять руки. Прошу опустить Кто против? Нет.

Расходы по разделу семнадцатому Республиканского бюджета АССРНП утверждаются.

Майер. По разделу двадцать первому «Платежи по ссудам» принято СНК АССРНП 54,0 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 37,9 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 91,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать первому утверждаются.

Майер. По разделу двадцать второму «Отчисления в фонд регулирования» принято СНК АССРНП 261,5 тыс. рублей, предлагается уменьшить расходы на 17,7 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 243,8 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать второму утверждаются.

Майер. По разделу двадцать третьему «Дорожное управление» принято СНК АССРНП 781,4 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 781,4 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать третьего Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать третьему утверждаются.

Майер. По разделу двадцать четвертому «Управление промстройматериалов» принято СНК АССРНП 499,2 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 272,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 771,2 тыс. рублей

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать четвертому утверждаются.

Майер. По разделу двадцать пятому «Наркомтоппром» принято СНК АССРНП 612,3 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 143,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 755,3 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать пятого Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать пятому утверждаются.

Майер. По разделу двадцать шестому «Наркомрыбпром» принято СНК АССРНП 5,0 тыс. рублей. предлагается увеличить расходы на 150,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 155,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать шестому утверждаются.

Майер. По разделу двадцать седьмому «Наркоммясомолпром» принято СНК АССРНП 397,9 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение 397,9 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать седьмому утверждаются.

Майер. По разделу двадцать восьмому «Текстильная промышленность» принято СНК АССРНП 366,8 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 366,8 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы по разделу двадцать восьмому Республиканского бюджета АССРНП утверждаются.

Майер. По разделу двадцать девятому «Управление автотранспорта» принято Совнаркомом АССРНП 95,7 тыс. рублей, изменений нет, вносится на утверждение Сессии 95,7 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение раздела двадцать девятого Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу двадцать девятому утверждаются.

Майер. По разделу тридцатому «Управление водного хозяйства» принято Совнаркомом АССРНП 490,0 тыс. рублей, предлагается увеличить расходы на 142,0 тыс. рублей, вносится на утверждение Сессии 632,0 тыс. рублей.

Председатель. Кто за утверждение оглашенной суммы, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходы Республиканского бюджета АССРНП по разделу тридцатому утверждаются.

Майер. Таким образом, расходы Республиканского бюджета АССРНП на 1940 год вносятся на утверждение Сессии в сумме 38 736,1 тыс. рублей.

Председатель. Голосую расходную часть Республиканского бюджета АССРНП, доложенную тов. Майер. Кто за утверждение расходной части Республиканского бюджета АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Расходная часть Республиканского бюджета АССРНП утверждается.

Председатель. Переходим к обсуждению и утверждению закона о бюджете Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год. Тов. МАЙЕР, зачитайте закон о бюджете АССРНП.

Майер. «Закон о бюджете Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья на 1940 год. Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья постановляет:

Статья 1. Утвердить представленный Советом Народных Комиссаров АССРНП Государственный бюджет АССР Немцев Поволжья на 1940 год с принятыми по докладу Бюджетной Комиссии изменениями в сумме: по доходам всего 115 224,5 тыс. рублей и по расходам—всего 115 224,5 тыс. рублей».

Председатель. Имеются ли поправки к статье первой закона о бюджете АССРНП?

Голос с места. Нет.

Председатель. Кто за утверждение статьи первой закона о Государственном бюджете АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Статья первая закона о бюджете АССРНП утверждается.

Майер. «Статья 2. В соответствии со статьей 1 настоящего закона утвердить Республиканский бюджет АССРНП по доходам в сумме 38736,1 тыс. рублей и по расходам в сумме 38 736,1 тыс. рублей, в том числе отчисления из Республиканского бюджета на усиление бюджета поселкового Совета «Красный Текстильщик» в сумме 243,8 тыс. рублей».

Председатель. Голосую статью вторую закона о бюджете. Кто за утверждение статьи второй закона о бюджете, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Статья вторая закона о Государственном бюджете АССРНП утверждается.

Майер. «Статья 3. Утвердить местные бюджеты на 1940 год в следующих суммах:

Наименование	По доходам и расходам (в тыс. руб.)	В том числе отчислений от налога с обор.
Гор. Энгельс	14 885,7	1 031,5
Красноярский кантон	2 044,3	402,7
Марксштадтский кантон	6 087,5	1 838,7
Унтервальденский „	3 085,5	994,0
Мариентальский „	2 933,9	1 153,3
Гнаденфлюрский „	2 440,3	1 084,6
Федоровский „	2 316,4	1 017,5
Краснокутский „	4 592,5	1 674,5
Экгеймский „	2 267,6	979,2
Гмелинский „	1 909,5	939,5
Палласовский „	2 215,6	879,0
Старополтавский „	1 791,7	975,3
Иловатский „	1 598,6	672,2
Зельманский „	3 729,6	1 829,3
Куккусский „	2 316,2	879,5
Лизандергейский „	2 255,5	928,7
Бальцерский „	6 284,4	1 201,1
Каменский „	1 919,2	520,7
Франкский „	2 863,0	593,9
Эрленбахский „	1 628,2	657,5
Добринский „	2 362,4	594,9
Золотовский „	2 347,9	1 303,1
Терновский „	2 010,4	769,7
Поселковый Совет „Кр. Текстильщик“	846,3	—

Председатель. Имеются ли у депутатов поправки к статье третьей?

Голос с места. Нет.

Председатель. Кто за утверждение статьи третьей закона о Государственном бюджете АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Статья третья закона о Государственном бюджете АССРНП утверждается.

Майер. «Статья 4. Поручить Совету Народных Комиссаров АССРНП в соответствии с утвержденными Верховным Советом АССРНП суммами отчислений городу Энгельс и кантонам от налога с оборота установить по городу Энгельс и каждому кантону проценты отчислений от налога с оборота».

Председатель. Есть ли у депутатов поправки к статье четвертой?

Голос с места. Нет.

Председатель. Кто за то, чтобы статью четвертую закона о Государственном бюджете утвердить, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Статья четвертая закона о Государственном бюджете утверждается.

Майер. «Статья 5. Верховный Совет АССРНП требует от руководителей Наркоматов, центральных учреждений и предприятий, от председателей исполкомов Советов депутатов трудящихся принять все меры к полному выполнению своих производственных и финансовых планов и к устранению нарушений финансово-бюджетной дисциплины».

Председатель. Имеются ли поправки к статье пятой.

Голос с места. Нет.

Председатель. Кто за утверждение статьи пятой, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Статья пятая закона о Государственном бюджете утверждается.

Майер. «Статья 6. Утвердить отчет об исполнении Государственного бюджета АССРНП за 1939 год по доходам в сумме 111638,3 тыс. рублей и по расходам в сумме 108 501,3 тыс. рублей с превышением доходов над расходами в сумме 3137,0 тыс. рублей».

Председатель. Кто за утверждение статьи шестой закона о бюджете, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Статья шестая закона о Государственном бюджете АССРНП утверждается.

Председатель. Голосую закон о Государственном бюджете на 1940 год в целом. Кто за утверждение закона в целом, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет.

Таким образом, закон о Государственном бюджете АССРНП на 1940 год утверждается.

Объявляется перерыв на 10 минут.

Перерыв.

Председатель. Разрешите перейти ко второму пункту порядка дня Сессии, к утверждению Указов Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, изданных в период между Второй и Третьей Сессиями и подлежащих утверждению Верховного Совета АССР Немцев Поволжья. По этому вопросу слово имеет депутат БЕГИЯН.

А. З. Бегиян (секретарь Президиума Верховного Совета АССРНП). Товарищи депутаты Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья! После Второй Сессии Верховного Совета АССР Немцев Поволжья Указами Президиума Верховного Совета образован Народный Комиссариат мясной и молочной промышленности, Управление автомобильного транспорта и Управление местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья.

Президиум вносит на утверждение Верховного Совета Указы Президиума Верховного Совета АССР Немцев Повол-

жья об образовании Народного Комиссариата мясной и молочной промышленности, Управления автомобильного транспорта и Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья, и внесение соответствующих изменений в статью 44 Конституции АССРНП, в которой дается перечень Наркоматов и Управлений, входящих в состав Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья.

Разрешите огласить текст проекта закона об образовании Народного Комиссариата мясной и молочной промышленности, Управления автомобильного транспорта и Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья и о внесении соответствующих изменений в статье 44 Конституции АССР Немцев Поволжья.

Верховный Совет АССР Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Утвердить образование Народного Комиссариата мясной и молочной промышленности, Управления автомобильного транспорта и Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья. В соответствии с этим изменить статью 44 Конституции АССРНП, изложив ее следующим образом:

«Статья 44. Совет Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья образуется Верховным Советом АССР Немцев Поволжья в составе:

председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья;

двух заместителей председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья;

председателя Государственной плановой комиссии АССР Немцев Поволжья;

Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья:
Пищевой промышленности;
Легкой промышленности;
Земледелия;
Финансов;
Торговли;
Внутренних дел;
Юстиции;
Здравоохранения;
Просвещения;
Местной промышленности;
Коммунального хозяйства;
Социального обеспечения;
Мясной и молочной промышленности;

Начальника Управления промышленности строительных материалов;

Начальника дорожного управления;

Уполномоченного Народного Комиссариата заготовок СССР;

Начальника Управления по делам искусств.

Начальника Управления автомобильного транспорта;

Начальника Управления местной топливной промышленности».

Товарищи депутаты! В связи с образованием нового Наркомата и Управлений, Президиумом Верховного Совета АССР Немцев Поволжья по представлению председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья были произведены назначения Народного Комиссара и Начальников Управлений.

В соответствии со статьей 30 Конституции АССР Немцев Поволжья Президиум вносит на утверждение Верховного Совета АССР Немцев Поволжья назначение Народного Комиссара и Начальников Управлений:

Народным Комиссаром мясной и молочной промышленности АССР Немцев Поволжья тов. СИНЕЛЬЩИКОВА Ивана Филипповича;

Начальником Управления автомобильного транспорта АССР Немцев Поволжья тов. ГЕЛЬД Александра Александровича;

Начальником Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья тов. ПАПСТ Александра Максимовича.

Президиум Верховного Совета АССР Немцев Поволжья оглашенные мною Указы о назначении Народного Комиссара АССРНП и Начальников Управлений представляет на утверждение Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Президиум Верховного Совета вносит также на утверждение Верховного Совета Указ об освобождении тов. МАЙОРОВА Сергея Александровича от обязанностей Начальника Управления промышленности строительных материалов при СНК АССРНП и назначении Начальником Управления промышленности строительных материалов тов. СМИРНОВА Николая Ивановича.

Товарищи депутаты! В связи с выездом из Немреспублики и переходом на другую работу Указами Президиума Верховного Совета освобождены от обязанностей членов Верховного Суда АССР Немцев Поволжья т. т. МИТРОФАНОВА Лидия Гавриловна, БААЛЬ Христиан Андреевич и ФИШБАХ Петр Петрович. Вносится следующий проект постановления Верховного Совета АССР Немцев Поволжья—«Верховный Совет АССР Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

1. в связи с выездом тов. МИТРОФАНОВОЙ Лидии Гавриловны из пределов АССРНП, освободить ее от обязанности члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья;

2. в связи с переходом тов. БААЛЬ Христиана Андреевича на другую работу, освободить его от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья;

3. в связи с переходом тов. ФИШБАХ Петра Петровича на другую работу, освободить его от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья».

Вносится предложение об избрании тов. БЕРЕНДТ Павлы Андреевны членом Верховного Суда АССР Немцев Поволжья.

Товарищи депутаты! Я кончаю свой доклад и выражаю уверенность, что Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья полностью утвердит все Указы, которые вносятся Президиумом Верховного Совета Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья.

Председатель. Переходим к обсуждению закона о дополнении статьи 44 Конституции АССР Немцев Поволжья.

Слово для оглашения проекта имеет депутат Бегиян.

Бегиян. «Закон о дополнении статьи 44 Конституции (основного закона) АССР Немцев Поволжья.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Утвердить образование Народного Комиссариата мясной и молочной промышленности, а также образование Управления автомобильного транспорта и Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья.

В соответствии с этим изложить статью 44 Конституции АССР Немцев Поволжья следующим образом:

Статья 44. Совет Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья образуется Верховным Советом АССР Немцев Поволжья в составе: председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья; двух заместителей председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья.

Председателя Государственной плановой комиссии АССР Немцев Поволжья;

Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья:

Пищевой промышленности;

Легкой промышленности;

Земледелия;

Финансов;

Торговли;

Внутренних дел;

Юстиции;

Здравоохранения;

Просвещения;

Местной промышленности;

Коммунального хозяйства;

Социального обеспечения;
Мясной и молочной промышленности;
Начальника Управления промышленности строительных материалов;
Начальника дорожного управления;
Уполномоченного Народного Комиссариата заготовок СССР;
Начальника Управления по делам искусств;
Начальника Управления автомобильного транспорта;
Начальника Управления местной топливной промышленности».

Председатель. У кого будут какие замечания? Кто хочет высказаться?

Голос с места. Есть предложение голосовать.

Председатель. Голосую. Кто за принятие закона, оглашенного депутатом Бегиян, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Таким образом, закон о дополнении статьи 44 Конституции (основного закона) АССР Немцев Поволжья принимается единогласно.

Переходим к утверждению Указов Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, принятых между Второй и Третьей Сессиями и подлежащих утверждению Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Слово имеет депутат Бегиян.

Бегиян. Вносится на утверждение Народным Комиссаром мясной и молочной промышленности АССР Немцев Поволжья тов. СИНЕЛЬЩИКОВ Иван Филиппович.

Председатель. Кто за то, чтобы утвердить Народным Комиссаром мясной и молочной промышленности АССР Немцев Поволжья тов. СИНЕЛЬЩИКОВА Ивана Филипповича, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. СИНЕЛЬЩИКОВ утверждается единогласно Народным Комиссаром мясной и молочной промышленности АССР Немцев Поволжья.

Бегиян. Вносится на утверждение Начальником Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья ПАПСТ Александр Максимович.

Председатель. Кто просит слова? Нет.

Голос с места. Голосовать.

Председатель. Голосую. Кто за то, чтобы утвердить Начальником Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья тов. ПАПСТ Александра Максимовича, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Воздержавшихся нет. Тов. ПАПСТ Александр Максимович утверждается единогласно Начальником Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья.

Бегиян. Вносится на утверждение Начальником Управления автомобильного транспорта АССР Немцев Поволжья ГЕЛЬД Александр Александрович.

Председатель. Кто просит слова? Нет.

Голоса с мест. Есть предложение голосовать.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение Начальником Управления автомобильного транспорта АССР Немцев Поволжья тов. ГЕЛЬД Александра Александровича, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. ГЕЛЬД Александр Александрович единогласно утверждается Начальником Управления автомобильного транспорта АССР Немцев Поволжья.

Бегиян. Вносится на утверждение Указ Президиума Верховного Совета об освобождении тов. МАЙОРОВА Сергея Александровича от обязанностей Начальника Управления строительных материалов при СНК АССРНП.

Председатель. Кто просит слова? Нет.

Голоса с мест. Есть предложение голосовать.

Председатель. Голосую. Кто за освобождение тов. МАЙОРОВА Сергея Александровича от обязанностей Начальника Управления промышленности строительных материалов, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. МАЙОРОВ Сергей Александрович освобождается от обязанностей начальника Управления строительных материалов при СНК АССРНП.

Бегиян. Вносится на утверждение Начальником Управления промышленности строительных материалов АССР Немцев Поволжья тов. СМИРНОВ Николай Иванович.

Председатель. Кто просит слова? Нет.

Голоса с мест. Есть предложение голосовать.

Председатель. Голосую. Кто за утверждение Начальником Управления промышленности строительных материалов АССР Немцев Поволжья тов. СМИРНОВА Николая Ивановича, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. СМИРНОВ Николай Иванович единогласно утверждается Начальником Управления промышленности строительных материалов АССР Немцев Поволжья.

Бегиян. Предлагается освободить от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья тов. МИТРОФАНОВУ Лидию Гавриловну.

Председатель. Голосую. Кто за то, чтобы освободить от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья тов. МИТРОФАНОВУ Лидию Гавриловну, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. МИТРОФАНОВА Лидия Гавриловна освобождается от обязанностей члена Верховного Суда АССРНП.

Бегиян. Предлагается освободить от обязанностей члена Верховного Суда АССРНП тов. БААЛЬ Христиана Андреевича.

Председатель. Голосую. Кто за то, чтобы освободить от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья тов. БААЛЬ Христиана Андреевича, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. БААЛЬ Христиан Андреевич освобождается от обязанностей члена Верховного Суда АССРНП.

Бегиян. Предлагается освободить от обязанностей члена Верховного Суда АССРНП тов. ФИШБАХ Петра Петровича.

Председатель. Кто за то, чтобы освободить от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья тов. ФИШБАХ Петра Петровича, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. ФИШБАХ Петр Петрович освобождается от обязанностей члена Верховного Суда АССРНП.

Бегиян. Предлагается избрать членом Верховного Суда АССР Немцев Поволжья тов. БЕРЕНДТ Павлу Андреевну.

Председатель. Голосую. Кто за избрание тов. БЕРЕНДТ Павлы Андреевны членом Верховного Суда АССРНП, прошу поднять руки. Прошу опустить. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет. Тов. БЕРЕНДТ Павла Андреевна единогласно избрана в состав членов Верховного Суда АССРНП.

Председатель. Слово для предложения об изменении в составе Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья имеет депутат Пшеничников.

Пшеничников (Мясокомбинатский избирательный округ, гор. Энгельс).

Товарищи депутаты! По поручению Совета старейшин вношу предложение об освобождении депутата АНОШИНА И. С., в связи с выездом его из Немреспублики, от обязанностей члена Президиума Верховного Совета АССРНП.

По поручению Совета старейшин одновременно вношу предложение об избрании членом Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья депутата ЛОШАКОВА Д. И. (Аплодисменты).

Председатель. Ставлю на голосование предложение депутата Пшеничникова об освобождении депутата АНОШИНА И. С. от обязанностей члена Президиума Верховного Совета АССРНП. Кто за освобождение депутата АНОШИНА И. С., прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет.

Тов. АНОШИН И. С. освобождается от обязанностей члена Президиума Верховного Совета АССРНП.

Ставлю на голосование предложение депутата Пшеничникова об избрании членом Президиума Верховного Совета АССРНП депутата ЛОШАКОВА Д. И. Кто за то, чтобы

избрать депутата ЛОШАКОВА членом Президиума Верховного Совета АССРНП, прошу поднять руки. Кто против? Нет. Кто воздержался? Нет.

Тов. ЛОШАКОВ Дементий Иванович избран членом Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Товарищи депутаты! Порядок дня, утвержденный Третьей Сессией Верховного Совета АССР Немцев Поволжья, исчерпан.

Разрешите Третью Сессию Верховного Совета АССР Немцев Поволжья считать закрытой (Продолжительные аплодисменты).

ЗАКОНЫ, ПРИНЯТЫЕ ВЕРХОВНЫМ СОВЕТОМ АССРНП

ЗАКОН О ГОСУДАРСТВЕННОМ БЮДЖЕТЕ АВТОНОМНОЙ СОВЕТСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ НА 1940 г.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

1. Утвердить представленный Советом Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья государственный бюджет АССР Немцев Поволжья на 1940 год с принятыми по докладу Бюджетной Комиссии изменениями в сумме: по доходам всего 115224,5 тыс. рублей и по расходам — всего 115224,5 тыс. рублей.

2. В соответствии со ст. 1 настоящего закона утвердить Республиканский АССРНП бюджет по доходам в сумме 38736,1 тыс. рублей и по расходам в сумме 38736,1 тыс. рублей, в том числе отчисления из Республиканского АССРНП бюджета на усиление бюджета поселкового Совета «Красный Текстильщик» в сумме 243,8 тыс. рублей.

3. Утвердить местные бюджеты на 1940 год в следующих суммах:

Наименование	По доходам и расходам в тыс. руб.	В том числе отчисления по налогу с оборота
г. Энгельс	14 885,7	1 031,5
Красноярский кантон	2 044,3	402,7
Марксштадтский кантон	6 087,5	1 838,7
Унтервальденский „	3 085,5	994,0
Мариентальский „	2 933,9	1 153,3
Гнаденфлюрский „	2 440,3	1 084,6
Федоровский „	2 316,4	1 017,5
Краснокутский „	4 592,5	1 674,5
Экгеймский „	2 267,6	979,2
Гмелинский „	1 909,5	939,5
Палласовский „	2 215,6	879,0
Старополтавский „	1 791,7	975,3
Иловатский „	1 598,6	672,2
Зельманский „	3 729,6	1 829,3

Наименование	По доходам и расходам в тыс. руб.	В том числе отчисления по налогу с оборота
Куккусский кантон	2 316,2	879,5
Лизандергейский кантон	2 255,5	928,7
Бальцерский „	6 284,4	1 201,1
Каменский „	1 919,2	520,7
Франкский „	2 863,0	593,9
Эрленбахский „	1 628,2	657,5
Добринский „	2 362,4	594,9
Золотовский „	2 347,9	1 303,1
Терновский „	2 010,4	769,7
Поссовет „Красный Текстильщик“	846,3	—

4. Поручить Совету Народных Комиссаров АССРНП в соответствии с утвержденными Верховным Советом АССРНП суммами отчислений городу Энгельс и кантонам от налога с оборота установить по городу Энгельс и каждому кантону проценты отчислений от налога с оборота.

5. Верховный Совет АССРНП требует от руководителей Наркоматов, центральных учреждений и предприятий, от председателей исполкомов Советов депутатов трудящихся принять все меры к полному выполнению своих производственных и финансовых планов и к устранению нарушений финансово-бюджетной дисциплины.

6. Утвердить отчет об исполнении Государственного бюджета АССРНП за 1939 год по доходам в сумме 111638,3 тыс. рублей и по расходам в сумме — 108501,3 тыс. рублей, с превышением доходов над расходами в сумме 3.137,0 тыс. рублей.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ЗАКОН О ДОПОЛНЕНИИ СТАТЬИ 44 КОНСТИТУЦИИ (основного закона) АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Утвердить образование Народного Комиссариата мясной и молочной промышленности, Управления автомобильного транспорта и Управления местной топливной промышленности АССР Немцев Поволжья.

В соответствии с этим изложить статью 44 Конституции АССР Немцев Поволжья следующим образом:

СТАТЬЯ 44. Совет Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья образуется Верховным Советом АССР Немцев Поволжья в составе: председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья; двух заместителей председателя Совета Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья;

Председателя Государственной Плановой Комиссии АССР Немцев Поволжья;

Народных Комиссаров АССР Немцев Поволжья:

Пищевой промышленности;

Легкой промышленности;

Земледелия;

Финансов;

Торговли;

Внутренних дел

Юстиции;

Здравоохранения;

Просвещения;

Местной промышленности;

Коммунального хозяйства;

Социального обеспечения;

Мясной и молочной промышленности;

Начальника Управления промышленности строительных материалов;

Начальника дорожного управления;

Уполномоченного Народного Комиссариата заготовок СССР;

Начальника Управления по делам искусств;

Начальника Управления автомобильного транспорта;

Начальника Управления местной топливной промышленности.

Председатель Президиума Верховного Совета
АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета
АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ УТВЕРЖДЕНИИ УКАЗОВ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ О НАЗНАЧЕНИИ НАРОДНОГО КОМИССАРА И НАЧАЛЬНИКОВ УПРАВЛЕНИЙ ПРИ СНК АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Утвердить Указы Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья о назначении:

Народным Комиссаром мясной и молочной промышленности АССРНП тов. СИНЕЛЬЩИКОВА Ивана Филипповича;

Начальником Управления автомобильного транспорта при СНК АССРНП тов. ГЕЛЬД Александра Александровича;

Начальником Управления местной топливной промышленности при СНК АССРНП тов. ПАПСТ Александра Максимовича;

Председатель Президиума Верховного Совета
АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета
АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ тов. АНОШИНА ИВАНА СЕМЕНОВИЧА ОТ ОБЯЗАННОСТЕЙ ЧЛЕНА ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

В связи с переходом тов. АНОШИНА Ивана Семеновича на работу вне Немреспублики, освободить его от обязанностей члена Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховного Совета
АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета
АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ИЗБРАНИИ тов. ЛОШАКОВА ДЕМЕНТИЯ ИВАНОВИЧА ЧЛЕНОМ ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Избрать тов. ЛОЩАКОВА Дементия Ивановича членом Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ тов. МИТРОФАНОВОЙ ЛИДИИ ГАВРИЛОВНЫ ОТ ОБЯЗАННОСТЕЙ ЧЛЕНА ВЕРХОВНОГО СУДА АССРНП.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

В связи с выездом тов. МИТРОФАНОВОЙ Лидии Гавриловны из пределов АССРНП, освободить ее от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ тов. БААЛЬ ХРИСТИАНА АНДРЕЕВИЧА ОТ ОБЯЗАННОСТЕЙ ЧЛЕНА ВЕРХОВНОГО СУДА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

В связи с переходом тов. БААЛЬ Христиана Андреевича на другую работу, освободить его от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ тов. ФИШБАХ ПЕТРА ПЕТРОВИЧА ОТ ОБЯЗАННОСТЕЙ ЧЛЕНА ВЕРХОВНОГО СУДА АССРНП НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

В связи с переходом тов. ФИШБАХ Петра Петровича на другую работу, освободить его от обязанностей члена Верховного Суда АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховчого Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ИЗБРАНИИ тов. БЕРЕНДТ ПАВЛЫ АНДРЕЕВНЫ ЧЛЕНОМ ВЕРХОВНОГО СУДА АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Избрать тов. БЕРЕНДТ Павлу Андреевну членом Верховного Суда АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ОБ ОСВОБОЖДЕНИИ тов. МАЙОРОВА СЕРГЕЯ АЛЕКСАНДРОВИЧА ОТ ОБЯЗАННОСТЕЙ НАЧАЛЬНИКА ПРОМЫШЛЕННОСТИ СТРОЙМАТЕРИАЛОВ ПРИ СНК АССР НЕМЦЕВ ПОВОЛЖЬЯ.

Верховный Совет Автономной Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Освободить тов. МАЙОРОВА Сергея Александровича от обязанностей Начальника Управления промышленности строительных материалов при СНК АССРНП.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

О НАЗНАЧЕНИИ тов. СМИРНОВА НИКОЛАЯ ИВАНОВИЧА НАЧАЛЬНИКОМ УПРАВЛЕНИЯ ПРОМЫШЛЕННОСТИ СТРОИТЕЛЬНЫХ МАТЕРИАЛОВ ПРИ СНК АССРНП.

Верховный Совет Автономноїї Советской Социалистической Республики Немцев Поволжья п о с т а н о в л я е т:

Утвердить Указ Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья о назначении тов. СМИРНОВА Николая Ивановича Начальником Управления строительных материалов при СНК АССР Немцев Поволжья.

Председатель Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **К. ГОФМАН.**

Секретарь Президиума Верховного Совета АССР Немцев Поволжья **А. БЕГИЯН.**

Гор. Энгельс, 30 июня 1940 года.

ГОСУДАРСТВ. ПУБЛИЧНАЯ ИСТОРИЧЕСКАЯ БИБЛИОТЕКА

Сдано в типографию: 2. 7. 40. Подписано к печати: 3. 10. 40. Издательский № 100. Заказ № 1708. Знаков в печатном листе: 47 000. Печатных листов: 9. Формат бумаги: 60 × 92 1/16. ЕУ-4127/40. Тираж: 300.

Типография НКМП АССРНП, Энгельс — 1940.